

# GORENJSKI GLAS®

Leto LIV - ISSN 0352 - 6666 - št. 49 - CENA 150 SIT (13 HRK)

Kranj, torek, 26. junija 2001



Na Brdu se je v nedeljo po desetih letih srečala prva vlada v samostojni Sloveniji. V njej je bila Jožica Puhar iz Kranja edina ministrica, ki pogosto sploh ni opazila, da je edina ženska v vladi. Na sliki skupaj z dr. Jožetom Mencingerjem, tudi Gorenjem z Jesenic, in dr. Dimitrijem Ruplom. • Slika: A. Korenčan

Številne slovesnosti v počastitev praznika državnosti

## Praznovanje z nemškim kanclerjem

Včeraj so bile osrednje prireditve v počastitev 10. obletnice samostojnosti Republike Slovenije s slovesno sejo državnega zbora in prireditvijo na Trgu republike, ki se ju je udeležil tudi nemški kancler Gerhard Schroeder.



STRAN 2

Ena od številnih proslav je bila v soboto zvečer tudi na Sv. Joštu nad Kranjem.



STRAN 13



STRAN 3

Sto potomcev slovenskih izseljencev na Dovjem - Minilo soboto je sto potomcev slovenskih izseljencev iz Amerike obiskalo Dovje, kjer so si ogledali dovoško cerkev, obiskali grob enega največjih slovenskih domoljubov - župnika Jakoba Aljaža, pri obnovljeni kovačnici sredi vasi pa so jim gostoljubni domačini postregli z domačo pijačo in potico. V Sloveniji bodo štirinajst dni, ogledali pa si bodo vse slovenske pokrajine, predvsem pa obiskali svoje sorodnike, ki jih imajo v Sloveniji.

9 770352 666018

V Praprotni Polici praznovali z Ivom Hvalico

## Doživeli smo rojstvo svoje države

Smo srečna generacija, ker smo bili zraven pri rojstvu svoje države, je na osrednji slovesnosti ob dnevu državnosti v občini Cerknje dejal slavnostni govornik, nekdanji poslanec Ivo Hvalica.

STRAN 5

**GORENJSKI GLAS** TEL: 2014 247  
**MALI OGLEDI** 2014 248  
2014 249  
2014 249  
Gorenjski glas, d.o.o., Kranj  
Zoisova 1, 4000 Kranj

## PO SLOVENIJI

Vlada je sklenila

## Državna pomoč regijam

Karta je Slovenijo razdelila na 12 statističnih regij. Najnižja pomoč bo v Osrednje slovenski oziroma ljubljanski regiji.

Ljubljana, 26. junija - Vlada je pretekli teden obravnavala predlog karte za izvajanje politike regionalnih državnih pomoči. Karta določa upravičenost posameznih območij v Sloveniji do regionalnih državnih pomoči in najvišje dovoljene stopnje regionalne pomoči na upravičenih območjih. Regionalne državne pomoči so ena od pogojno dovoljenih oblik državne pomoči, ki je v državah, članicah Evropske unije pogosto uporabljena. Take državne pomoči se lahko dodeljujejo za sofinanciranje za-

## Za "vrh" 426 milijonov

Vlada je zagotovila za pokritje stroškov za pripravo in izvedbo rusko-ameriškega vrha na Brdu pri Kranju 426 milijonov tolarjev. Del stroškov pa bodo krili posamezni proračunski porabniki iz letosnjih rednih sredstev. Gre za naložbe in nakupe, ki so bili predvideni v letosnjem programu.

Ustanovljena je bila komisija za reševanje vprašanj prikritih grobišč. Za predsednika je bil imenovan Peter Kovačič - Peršin, za podpredsednico pa Spomenka Hribar. Člani so Tine Velikonja, Bogomir Štefanič, Viktor Blažič, Janez Gril, Damjan Kvas, Boris Jagodič, Dimitrij Omersa, Andreja Lang, Božidar Zorko, Tomaž Jeglič, Dušan Mohorko, Marjetka Mahne, Boris Mlakar, Iztok Durjava, Mitja Ferenc, Janez Koželj in Vincencij Demšar.

četnih investicij, za sofinanciranje plač za tista delovna mesta, ki so bila odprta z novimi investicijami, in za kritje dela stroškov tekočega poslovanja v novonastalih podjetjih. Državne pomoči se dodeljujejo po teritorialnem načelu. Osnova je karta, ki določa območja, upravičena do pomoči. Vlada je sprejela predlog karte in uresničila zahtevo Evropske unije. Oblikovala je 12 statističnih regij: Pomurska, Podavska, Koroška, Savinjska, Zasavska, Spodnje savska, Jugovzhodna Slovenija, Osrednje slovenska, Gorenjska, Notranjsko kraška, Goriška in Obalno kraška. V Osrednji slovenski regiji naj bi znašala najvišja pomoč do 35 odstotkov vrednosti začetne investicije, v vseh drugih pa do 40 odstotkov. Za majhna in srednja podjetja se stopnja pomoči lahko poveča za 15 odstotnih točk.

## Pomoč razvoju Zasavja

Vlada je sprejela štiriletni program ukrepov za razvojno prestrukturiranje Zasavske regije in letosnji izvedbeni načrt, ki temelji na Zakonu o postopnem zapiranju rudnika Trbovlje-Hrastnik in prestrukturiranju regije. Program obsega pet let, vlada pa ga bo dopolnila še z obdobjem do leta 2008. Vlada meni, da bo program osnova za nove naložbe in za priliv kapitala v Zasavje. V razvoju tega dela Slovenije naj bi v petih letih vložili 4,9 milijarde tolarjev, od tega letos 800 milijonov tolarjev. V program so vključene občine Trbovlje, Hrastnik in Zagorje ter Litija, Radeče in Laško. • J. Košnik

Državni svet

## Jutri slavnostna seja

Ljubljana, 26. junija - V praznovanje desete obletnice samostojnosti Slovenije se vključuje tudi državni svet Republike Slovenije. Njegova slovesna seja bo jutri, 27. junija, ob 14. uri v malo dvorani državnega zbora. Proslava bo potekala pod geslom "Čestitamo Slovenija". • J.K.

## STRANKARSKE NOVICE

## Izjave

Združena lista socialnih demokratov v izjavi za javnost izraža zadovoljstvo z izidi volitev v četrte skupnosti v Ljubljani. Stranka je zasedla drugo mesto in bistveno popravila izid na lokalnih volitev s 15,17 odstotka na 21,23 odstotka. To je potrditev pravilnosti politike in dober obet pred lokalnimi volitvami prihodnje leto. Predsednik in tajnik stranke Borut Pahor in Dušan Kumer sta za uspeh na volitvah posebej čestitala vodstvu ljubljanske mestne organizacije stranke.

SLS + SKD Slovenska ljudska stranka z zadovoljstvom sprejema zavrnitev novele zakona o zdravljenju neplodnosti in postopkih oploditve z biomedicinsko pomočjo. Slovenci se znamo v ključnih vprašanjih pravilno odločati, poslanci, ki so tokrat prenagljeno glasovali o tej noveli, v prihodnje ne bi smeli več zaobiti volje ljudi in zlasti stroke.

Slovenska nacionalna stranka čestita slovenski policiji, še posebej njenemu uniformiranemu delu, za zgledno opravljeno nalogo ob obisku ameriškega in ruskega predsednika. Policia se je posebej izkazala pri izpadih italijanskih izgrednikov in dokazala, da je sposobna varovati integriteto Slovenije. • J.K.

Socialdemokratska stranka

## Merila naj bodo za vse enaka

Ljubljana, 26. junija - V izjavi za javnost SDS sporoča, da je z začudenjem sprejela razsodbo ljubljanskega okrožnega sodišča, ki je Vinka Levstika obsojilo na 12 let zapora, in tožilstva, ki se še vedno obnaša kot subjekt revolucionarnega prava, saj vlada obtožnice samo proti poraženi strani v državljanski vojni. SDS se ne želi spuščati v presojo konkretnega primera, vendar je janje nenavadno za pravno državo, ki lahko ogrozi mlado slovensko demokracijo. SDS utemeljeno pričakuje, da bodo v kratkem predali tudi predlog pregona zoper tiste komuniste, ki so odgovorni za poboje po vojni. • J.K.

## DESET LET SAMOSTOJNE SLOVENIJE

Številne slovesnosti v počastitev praznika državnosti

## Praznovanje z nemškim kanclerjem

Včeraj so bile osrednje prireditve v počastitev 10. obletnice samostojnosti Republike Slovenije s slovesno sejo državnega zbora in prireditvijo na Trgu republike, ki se ju je udeležil tudi nemški kancler Gerhard Schroeder.

Ljubljana, 26. junija - Praznici je bil ves konec zadnjega tedna, saj so se zvrstile številne prireditve, po podatkih Urada vlade za informiranje blizu 100. V nedeljo se je na Brdu pri Kranju v skoraj popolni sestavi zbrala prva slovenska leta 1990 demokratično izvoljena vlada pod vodstvom Lojzeta Peterleta. Nekdanji premier je v nagovoru med drugim tudi obžaloval, da njegova vlada ni vladala dlje, vendar je opravila pomembno delo: izpeljala je plebiscit in osamosvojitev. V nedeljo zvečer je bila na Kongresnem trgu v Ljubljani proslava v počastitev praznika, ki sta jo organizirali Socialdemokratska stranka in Nova Slovenija. Nekaj tisoč ude-

ležencem so govorili tudi voditelji obeh strank: dr. Andrej Bačuk, Lojze Peterle, Janez Janša in dr. Miha Brejc. V nedeljo zvečer je bilo slovesno tudi v Piranu. Tja je zunanj minister dr. Dimitrij Rupel povabil diplomatske predstavnike v Sloveniji in tri zunanj ministre, ki so odigrali pomembno vlogo pri osamosvojanju Slovenije: avstrijskega dr. Aloisa Mocka, nemškega Dietricha Genscherja in italijanskega De Michelisa.

Včeraj je bil praznični dan. Liberalna demokracija Slovenije je opoldne pripravila srečanje v Logarski dolini, v Venišah v občini Nazarje. Na srečanje je bil povabljen tudi Hans Dietrich Genscher, ki je bil leta 1991



**Odlikanje zasluznima** - Avstrijski zunanj minister dr. Alois Mock in nemški zunanj minister Dietrich Genscher prejemata po mednarodnem priznanju Slovenije leta 1992 odlikanji Republike Slovenije. Prejeti bi ga moral še italijanski minister De Michelis, ki ga na podelitev ni bilo. Sedaj izjavlja, da bi ga rad prejel. • Slika G. Šinik

## Kancler prvič v Sloveniji

Ljubljana, 26. junija - Z njim je prišla v Slovenijo močna delegacija nemških gospodarstvenikov.

Včeraj popoldne je prišel na uradni obisk v Slovenijo nemški kancler Gerhard Schroeder. To je prvi obisk nemškega kanclerja v Sloveniji. Pri nas sta že bila Helmut Kohl in Brandt, vendar smo bili takrat še del Jugoslavije. Kancler je bil do 16. ure na Brdu, nato pa je šel v Ljubljano, kjer se je sestal s slovenskimi in nemškimi gospodarstveniki, nato pa je bil gost na proslavah v počastitev samostojnosti.

S kanclerjem je prišla v Slovenijo močna gospodarska delegacija. V njej so vodilni možje Siemensa, Reemtsme, Webasto Thermosystems, Ruhrsgase, Lurgija itd. Nemška delegacija je imela včeraj popoldne srečanje s slovenskimi gospodarstveniki na Gospodarski zbornici Slovenije. • J.K.



Po desetih letih se je ponovno zbrala prva slovenska vlada, tokrat na prijateljskem srečanju na Brdu. Foto: A. Korenčan

Slovesnost na Sv. Joštu nad Kranjem

## Čas, ki nas je združil

Kranj, 26. junija - Mestni odbor Nove Slovenije Kranj je priredil na Sv. Joštu slovesnost z mašo in kresovanjem v počastitev praznika državnosti. Po sveti maši, ki jo je daroval kranjski župnik in dekan Stanislav Zidar, je bila proslava, ki se je udeležilo nekaj sto ljudi. Govorniki so bili Lojze Peterle v imenu Nove Slovenije, dr. Miha Brejc v imenu Socialdemokratske stranke in Ivan Bizjak v imenu SLS + SKD Slovenska ljudska stranka. Govorniki so poudarjali, da je bila osamosvojitev veliko dejanje, s katerim smo dobili dostojanstvo naroda s svojo državo. To je bil čas, ki je združil Slovence in v katerem je vsak naredil tisto, kar je moral in je najbolje znal. Slovenija si novih delitev ne sme privoščiti. Uresničiti je treba še številne naloge, ki si jih je takrat zastavil Demos. • J.K.

Zunanji minister dr. Dimitrij Rupel

## Srečanja in razhajanja

Ljubljana, 26. junija - Eden od najbolj zavzetih in politično angažiranih intelektualcev v Sloveniji v zadnjem desetletju je gotovo dr. Dimitrij Rupel, diplomat in politik, sedanji slovenski zunanj minister. Pretekli teden je založba Nova revija izdala njego novo, kar 840 strani obsegajočo knjigo Srečanja in razhajanja, v kateri avtor kot mojster feljtonskega načina pisanja razkriva svoj pogled in svoje doživljjanje nastajanja in desetletnega življenja samostojne slovenske države. Tako avtor dr. Dimitrij Rupel kot direktor in glavni urednik Nove revije Niko Grafenauer sta poudarila njuno dolgoletno medsebojno sodelovanje (skupaj

sta uredila slovito 57. številko Nove revije) in se zahvalila uglednim slovenskim gospodarskim družbam, ki so omogočile izid zanimive in tudi zgodovinsko vredne knjige. Avtor je dejal, da niti v najbolj divjih sanjah ni upal pomisli, da bo Slovenija kdaj tako uspešna država in da se bodo na njenem ozemlju dogajale takoj pomembne reči kot na primer srečanje Busha in Putina. Za najbolj kritičen in dramatičen trenutek v desetletnem delovanju za slovensko državo pa je izbral pogovore slovenskega vodstva za leta 1991 na Brionih in Brionsko deklaracijo, ki je sprva kazala, da je katastrofa za Slovenijo, kasneje pa je bila odločilna za mednarodno priznanje Slovenije. • J. Košnik



Dr. Dimitrij Rupel se je na predstavitvi podpisoval v svojo knjigo. Med drugim je knjigo s svojim podpisom podaril tudi ameriški veleposlanici v Sloveniji Nancy Ely Raphael (desno). Foto: J.K.

Sto potomcev slovenskih izseljencev v Zgornjesavski dolini

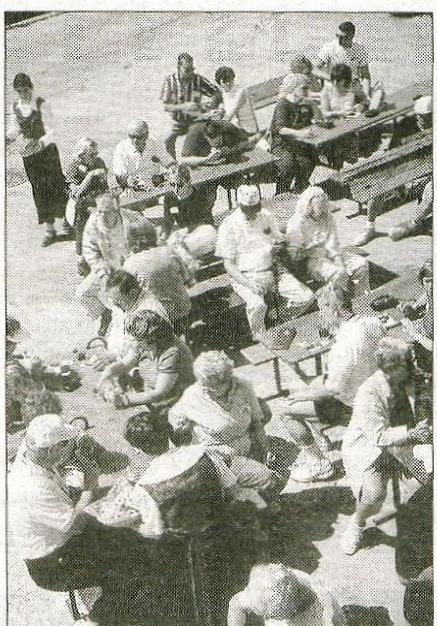
# Kdor je rojen Slovenec, za vedno ostane Slovenec

**Sto potomcev slovenskih izseljencev iz Amerike je na obisku v Sloveniji. Ustavili so se tudi na Dovjem, kjer so jim gostoljubni domaćini postregli z domačo potico. Solze v očeh ob snidenju z deželo svojih prednikov.**

Dovje, 26. junija - Minulo soboto je bil na Dovjem prav poseben dan, saj je obnovljena kovačnica sredi vasi doživelja izjemni obisk. Na Dovje sta v organizaciji Kompasa iz Ljubljane prispela dva avtobusa potomcev slovenskih izseljencev iz Združenih držav Amerike.

Ogledali so si obnovljeno kovačnico, trgovino s pristnimi domaćimi izdelki in razstavo domaćih predmetov v zgornjih prostorih. Gostoljubni domaćini so jim najprej izrekli prisrčno dobrodošlico: Neda Kovačič kot predstavnica občine Kranjska Gora, Cirila Kosmač - Rabič v imenu razvojne zadruge Dovje in Avgust Delavec kot izvrsten poznavalec planinske in druge zgodovine kraja. Ogledali so si dovoško cerkev in obiskali grob enega največjih slovenskih domoljubov - Jakoba Aljaža.

Značilno gorenjski trg sredi vasi Dovje, s trgovinico domaćih izdelkov in starim vodnjakom, iz katerega teče odlična karavanška voda ("Ups," je rekla gospa, ki jo je poskusila. "Mrzla je, kot bi pritekla s hribov!") je bil kar pravi kraj, da si potomci izseljencev ogledajo gorenjsko vas pod Triglavom.



Ob stari, a zdaj obnovljeni kovačnici so bili potomci slovenskih izseljencev lepo sprejeti - postregli so jim s potico in pijačo.

mačini so jim postregli z odličnim žganjem in drugimi pijačami, s pecivom in kajpkom z nenačeljivo potico. Slovenski izseljeni, ki so se mudili na Dovjem in ki so člani Slovenske narodne podprtne entote, ki ima po njihovem pripovedovanju po vseh ameriških državah na tisoče članov, so bili večinoma že starejši, a med njimi je bilo tudi nekaj mladih.

Tretja generacija Slovencev v Ameriki večinoma ne razume in ne govori več slovensko, razen kakšne besede, narečnega stavka ali odlomka iz narodnih viž. A čeprav jih je jezikovno poskralo okolje, v katerem živijo, se svojim koreninam niso odpovedali. Ravno nasprotno.

Iz vseh pogovorov je zvenel ponos in zanos, da so v domovini svojih prednikov. Občutki, da si v deželi prednikov, v deželi, od koder v resnici izhaja, so tako močni, enkratni in vznesejni, da se izseljencem zarosijo

Njihov postanek je bil zaradi obširnega programa potovanja, ki ga imajo po Sloveniji (obisk Portoroža, Novega mesta, Bohinja, Bele Krajine in drugih krajev) bolj kratek, a zato nič manj privlačen. Gostoljubni do-

či. Marsikomu se rosijo vseh štirinajstih dneh bivanja v Sloveniji.

Starejši si, bolj se zaveš svojih korenin in bolj si želi bližine svojih sorodnikov. Od kod sem, od kje izhajam, kakšna je zdaj domovina mojih prednikov, domovina, ki so nam jo tu, v Ameriki, dedje in babice slikali v tako lepi in do srca ganljivi nostalgični luči?

Marsikateri ded in babica nista zaradi bolezni ali drugih vzrokov nikoli zmogla poti nazaj domov. "Peš bi šla domov," je nekoč rekla ostarela ameriška Slovenka, "peš bi šla nazaj domov, če bi bil le zgrajen most čez Atlantik."

Poti čez Atlantik ni zmogel oče 71-letnega Rudija Martinčiča iz Pensylvanije, saj je zbolel.

Njegov sin Rudi je z letošnjim

potovanjem v Slovenijo uresničil sen svojega očeta.

Rudijev 35-letni sin Andrew, elektroinženir, je začutil, kako si oče srčno želi videti domovino starega očeta, zato mu je za božično darilo podaril - potovanje v Slovenijo, domovino svojega dedka.

Prišla sta oba, Rudi in Andrew, da bi videla Slovenijo in predvsem Podhom, kjer še stoji rojstna hiša očeta Rudija Martinčiča in kjer živijo njegovi branci in sestrične.

"Ne vem," je dejal Rudi, "kotliko sorodnikov imam. In tudi to danes še ne vem, kje točno je Podhom, saj ga bom obiskal jutri. Čakajo me. Povem vam pa, da kdor je potomec slovenskih staršev, za vedno ostane Slovenec."

• D. Sedej

## GORENJSKA OD PETKA DO TORKA

### AMZS

Minuli konec tedna so imeli delavci AMZS veliko dela, saj so imeli kar 30 intervencij. Od tega je bilo veliko vlek nevoznih vozil, in sicer 28. 2-krat pa so se njihovi mehaniki poglobili na pomoč ob manjših okvarah tja, kjer so se vozila pokvarila. Na pomoč gorenjskemu vozniku so odšli tudi v Jugorje.

### GASILCI

V tovarni Ibi so valje za barvanje izpirali z milnico, pri tem pa je nekaj barve prišlo v reko Kokro in jo obavarovalo vijočično. Kranjski gasilci so pregledali reko, vendar v reki ni bilo opaziti kakšnih negativnih sprememb. Med vožnjo potniškega vlaka iz Ljubljane do Kranja se je pojavil močan smrad po začganem in dimu. V potoku pri tovarni Kladivar v Žirih je pristalo osebno vozilo na strehi. Neznanec je pred vhodom v Prešernov gaj odprl nadaljnji hidrant, katerega so gasilci zaprlji. V kraju Podtabor sta tričli osebni vozili, pri tem, pa se je iz enega pričelo kaditi, in sicer zaradi sprožitve varnostnih vreč. Na brnški cesti je voznica z osebnim vozilom zapeljala v gozd in se celno zaletela v skupino dreves. Kranjski gasilci so s pomočjo motorne žage odstranili podrtva drevesa. V tovarni Sava, d.d., je prišlo do požara, katerega so gasili in lokalizirali domaći gasilci. V Šenčurju se je starejši oreh naslonil na stanovanjsko hišo. Pri odstranjevanju so gasilcem iz Šenčurja in Srednje vasi prisluhili na pomoč tudi kranjski. Zaradi kurjenja kresa je KUD Izvir prosil za požarno stražo. Tudi v Savskem logu so kurili kres, ostalo pa je še nekaj žerjavice, ki so jo morali pogasiti kranjski gasilci. Na Kacinovem klancu se je zgodila prometna nesreča, kjer je bilo udeleženih več vozil.

Jesenški gasilci so opravili 12 spremstev tovornih vozil skozi predor Karavanke. Na vakuumski napravi Jek. 2 so merili prisotnost CO plina. Zaradi del v hladni valjarni so imeli požarno varnostno spremstvo. Dvakrat so pomoč nudili z avtolestvijo, in sicer enkrat so jih zaradi del na višini poklicali iz gradbišča novega trgovskega centra Mercator. Drugič pa so opravljali delo z avtolestvijo v Acroniju, in sicer v regeneraciji kislin. Zaradi predstave v Gledališču Toneta Čufarja so opravili gasilsko stražo. V Javorniški Rovt pa so enkrat pripeljali pitno vodo. Jesenški gasilci so posredovali na križišču Titove in Tavčarjeve ulice, kjer je prišlo do prometne nesreče. Drugič je prišlo do prometne nesreče na magistralski cesti Kranj - Jesenice pri bivši restavraciji Teksa v Lesčah, kjer so bile v vozilih vkleščene osebe, katere pa so s pomočjo hidravličnega orodja rešili in zavarovali mestno nesrečo. Tretjič pa je prišlo do razlitja solne kisline v Acroniju - regeneracija kislin, katero so neutralizirali s pomočjo apna. Ostali sanacijo (čiščenje), so opravili delavci sami.

### NOVOROJENČKI

Na Gorenjskem smo od petka do danes dobili 18 novih prebivalcev, od tega v Kranju 12, na Jesenicah pa 6.

V Kranju je prvič zajokalo 5 deklic in 7 dečkov. Najlažja deklica je tehtala 2.900 gramov, 5.320 gramov pa je kažečec na tehtnici pokazal najtežji deklici.

Na Jesenicah pa se je tokrat rodilo 5 deklic in 1 deček. Najtežja je bila deklica, ki je tehtala 3.660 gramov, najlažja pa je bila pravtako deklica s 2.720 grammi.

Odprli INFITEL - informacijski kiosk

## Kranjska Gora je pozdravila poletje

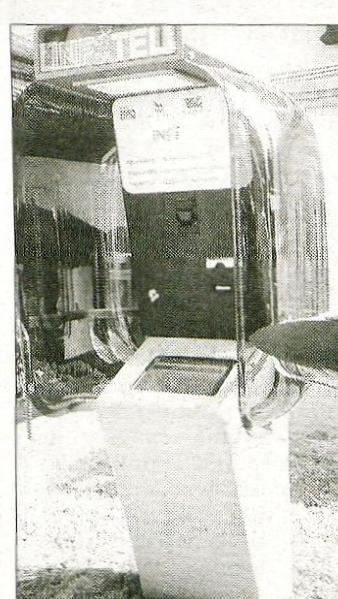
**Kranjska Gora že tradicionalno s številnimi prireditvami vstopa v poletno turistično sezono.**

**Letos so odprli informacijski kiosk, enovit informacijski sistem o prireditvah in rezervacijah.**

Kranjska Gora, 26. junija - Zavod za turizem občine Kranjska Gora je v dneh od 23. do 30. junija pripravil zanimiv program različnih prireditv v pozdrav poletju. Tako že nekaj let pripravijo otvoritveno zimsko in poletno sezono, ko se vrstijo številne prireditve za mlade in starejše.

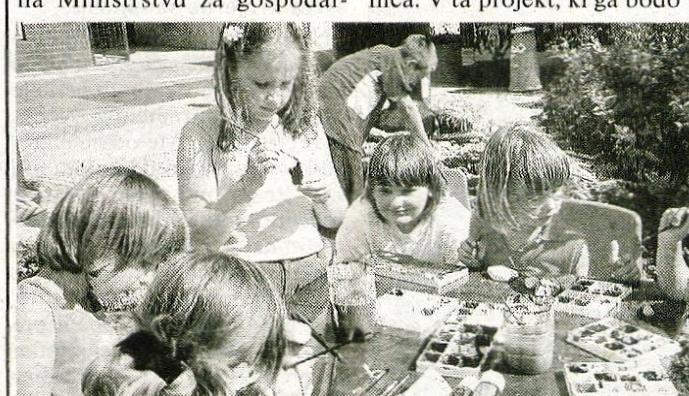
Najbolj je bilo živahno in veselo minulo soboto, ko je bila pred Turističnim društvom ves dan kmečka tržnica s pristnimi domaćimi izdelki, jedmi in pijačami v organizaciji Razvojne zadruge Dovje. Sledil je animacijski program za otroke s klovnom in čarodejem, potekale so otroške karaoke in likovne delavnice, prišla je Pehata, nastopile so mlade citrarke in mešani pevski zbor Kranjska Gora.

Popoldne je vse nastopajoče in goste pozdravil kranjskogorski župan Jože Kotnik in skupaj z državno podsekretarko na Ministrstvu za gospodar-



Informacijski kiosk

mom PHARE, sodelovalo je gospodarsko ministrstvo, lokalna turistična organizacija in območna gospodarska zbornica. V ta projekt, ki ga bodo v



Otroci so risali

stvo mag. Darjo Radič slovensko odprli INFITEL - informacijski kiosk pred Turističnim društvom. Informacijski kiosk, v katerem bodo turisti z računalniško povezavo dobili vse informacije in opravili vse rezervacije, je skupni projekt občine v sodelovanju s progra-

matih. Darjo Radič slovensko odprli INFITEL - informacijski kiosk pred Turističnim društvom. Informacijski kiosk, v katerem bodo turisti z računalniško povezavo dobili vse informacije in opravili vse rezervacije, je skupni projekt občine v sodelovanju s progra-

• D.S.



Andrew Martinčič

Rudi Martinčič

Marija Bogataj

Jen Pabycy



## Svetniki o grbu in zastavi

Jesenice, 26. junija - Svetnice in svetniki občinskega sveta Jesenice se bodo zbrali na redni seji v četrtek, 28. junija, in v drugi obravnavni spregovorili o predlogu odloka o grbu in zastavi občine, o strategiji nadaljnega razvoja in organiziranosti gledališča, o predlogu odloka o ustanovitvi poklicno gasilsko-reševalnega servisa na Jesenicah in o povišanju cen komunalnih storitev. Na dnevnem redu imajo tudi nekaj predlogov volitev in imenovanj predstavnikov v svet Zavoda za šport, predlog soglasja k zadolževanju Ljudske univerze in predlog poročila o delu Policijske postaje na Jesenicah. • D.S.

## Predlog za spremembu občinske meje

Bled - Državni zbor bo 1. julija začel postopek za ustanavljanje novih občin, za določitev njihovih območij in za spremembu imen. Iz blejske občine bo poleg predloga za ustanovitev nove občine Gorje prejel po sklepu občinskega sveta še predlog za spremembu občinske meje na Jelovici in v Radovinu, za kar sta dala pobudo krajevni skupnosti Bohinjska Bela in Gorje. Na Bohinjski Beli namreč ugotavljajo, da občinska meja in s tem tudi meja njihove krajevne skupnosti na Jelovici ne poteka tako, kot je potekala stoletja, ampak se je močno zarezala v njihovo ozemlje. V krajevni skupnosti, ki jo vodi Anton Kristan, ob tem poudarjajo: tujega nočemo, svojega ne damo. • C.Z.

## Knjiga in vstopnica za odličnjake

Bled - Blejski župan mag. Boris Malej je v petek v hotelu Park na Bledu priredil sprejem in pogostitev za odličnjake. V osnovni šoli prof. dr. Josipa Plembla na Bledu so bili vseh osem let odlični Kristjan Anderle, Mina Černe, Uroš Hrovat, Nina Kneževič, Bojana Lukanc, Nejc Hlebanja, Katarina Bizjak, Špela Čerin, Špela Furar, Sandra Njegovan, Tina Rus, Juš Kovač, Vanja Erjavec, Petra Krivec, Tanja Švigelj in Mateja Koprivec, v osnovni šoli v Gorjah pa Petra Gaberšček, Veronika Pretnar, Aleksandra Vovk, Urska Korbar in Tjaša Jan. Župan je vsem podaril knjigo z naslovom Vstop v poslovni svet, vsak pa je dobil še letno vstopnico za Grajsko kopališče na Bledu. • C.Z.

## Sanacijski program Komunale Radovljica

**Radovljica** - Občinski svet se bo jutri, v sredo, sestal na redni seji. V osrednjih točkah dnevnega reda bo obravnaval sanacijski program in letošnji gospodarski načrt javnega podjetja Komunala Radovljica ter uskladitev cen komunalnih storitev v občini. Določil bo letošnje dobitnike občinskih priznanj ter sklepal o cenah programov vrtcev v naslednjem šolskem letu in o spremembah občinske meje na Jelovici. Na dnevnem redu sta tudi predloga odloka o programu opredeljanja stavbnih zemljišč za zazidalno območje na Lancovem ter o pomožnih objektih in napravah, ki se lahko gradijo brez lokacijskega dovoljenja, ter osnutek odloka o višini in načinu plačevanja članarine lokalni turistični organizaciji. • C.Z.

## Soglasje za šolarja in Kolmanovo

Bled - Občinski svet je na seji v sredo soglašal z imenovanjem Janeza Šolarja iz Nove vasi pri Lescah za ravnatelja Višje strokovne šole za gostinstvo in turizem Bled. Šolar je bil ravnatelj šole že od njene ustanovitve in se je kot edini tudi prijavil na razpis. Medtem ko je knjižnični svet Knjižnice Antona Tomaža Linharta že dal pozitivno mnenje k imenovanju Božene Kolman Finžgar z Zgoše za ravnateljico knjižnice, je na seji v sredo z imenovanjem soglašal še blejski občinski svet, že prej pa tudi radovljški in bohinjski. • C.Z.

## Seja občinskega sveta Žirovnica

**Žirovnica**, 26. junija - V četrtek, 28. junija, bo redna seja občinskega sveta Žirovnica, na kateri bodo svetniki razpravljali o neposredni uporabi zakona o stavbnih zemljiščih in navodilih za izračun komunalnega prispevka, o prostorsko ureditvenih pogojih za podeželje, o aneksu k pogodbi o odlaganju komunalnih odpadkov iz industrije na Malo Mežaklo za občino Bled, o povišanju cen komunalnih storitev ter poslušali več poročil javnih zavodov: Osnovnega zdravstva Gorenjske Kranj, Gorenjske lekarni Kranj, Glasbene šole Jesenice, šole Poldeta Stražišarja Jesenice, občinske knjižnice Jesenice, Gledališča Toneta Čufarja Jesenice in Centra za socialno delo Jesenice. • D.S.

## Na Škrlovcu bo mladinski center

**Kranj**, 26. junija - V Centru za socialno delo v Kranju so na podlagi sklepa tretje okrogle mize, posvecene problematiki mamil, pripravili začnovo projekta za mladinski center. Zasnovano podpira občinska uprava, v sredo pa naj bi o njej spregovorili tudi mestni svetniki. Gre za nekakšno nadgradnjo dela, ki ga v centru že opravljajo. Otroci in mladostniki namreč potrebujejo dodatne organizirane možnosti za krištino preživljvanje prostega časa, izobraževanje, usposabljanje in medsebojno druženje. To poslanstvo naj bi opravljalo prav mladinski center, ki bo namenjen mladim od 14. do 20. leta starosti, predvsem mladim z že zaznanimi stiskami in težavami. V centru, ki naj bi bil prek dneva odprt na Škrlovcu 2 v mesecu, bodo mladi deležni športnih aktivnosti, pogovorov, pomoči pri učenju, svetovanja. Delo naj bi potekalo tudi prek "samopomočnih skupin". Mestna občina Kranj naj bi v proračunu za prihodnje leto zagotovila denar za obnovo prostorov na Škrlovcu in za delo centra. • H.J.

## Jutri zaseda mestni svet

**Kranj**, 26. junija - Jutri, v sredo popoldne, se bodo zadnjic pred poletnimi počitnicami sestali člani sveta Mestne občine Kranj. Osrednja točka dnevnega reda je nedvomno predlog rebalansa letošnjega proračuna, obravnavali pa bodo tudi predlog sprememb občinskega statuta, osnutek odloka o oglaševanju in usmerjevalnem sistemu in pregledali zbirno premoženjsko bilanco občine. • H.J.

Jesenička občina si želi statusa mestne občine

# Jesenice mestna občina?

**Jesenički občinski svet je predlagal, da Jesenice postanejo mestna občina. Jesenice so upravno središče, imajo vse infrastrukturne objekte, bolnišnico in tranzitno obmejno lego.**

Jesenice, 26. junija - Razvojni problemi, s katerimi se soočajo Jesenice, v veliki meri izhajajo iz enostranskega razvoja v preteklosti, ki je bil usmerjen izključno na področje železarstva. Zaradi take naravnosti gospodarstva ter velikih sprememb v političnem sistemu države, se občina danes srečuje s problemom, kako gospodarsko in prostorsko obnoviti mesto.

Gospodarska kriza se kaže v nezaposlenosti, veliki socialni problematiči in problematiči financiranja za razne dejavnosti. K obnovi mora prispeti tudi lokalna skupnost in država. Občina Jesenice je že večkrat državi dala pobudo, da se občino Jesenice potrdi kot mestno občino.

Z novim statusom mestne občine Jesenice ne bi pridobila le dodatnih pristojnosti, ki bi ji omogočile planiranje razvoja mesta. Pridobila bi na večjih možnostih za pridobitev statusa upravnega središča regije in razvijanju funkcij regije, tako na

področju družbenih dejavnosti kot na področju gospodarskih dejavnosti. Z možnostjo večjega vpliva na razvoj bi lahko spodbudili razvoj zdravega dela gospodarstva ter možnost za ustvarjanje novih poslovnih priložnosti in delovnih mest, zagotovili ugodnejše poslovne in živiljenske pogoje, poskrbeli za potrebno ekološko sanacijo degradiranega zemljišča železarne ter ponovno ustvarili pozitivno podobo mesta Jesenice. Jesenice so obmejna občina, ki nudi možnost prekomejnega sodelovanja na različnih področjih, Jesenice imajo športno-rekreativne zmogljivosti in turistične

zraje, kulturne ustanove, zdravstvene in socialne ustanove in upravno področje.

Pri odločjanju o pridobitvi statusa mestne občine se ne sme prezeti tudi zgodovinskih razlogov za ustanovitev mestne občine Jesenice. Assling - nemško ime za Jesenice se prvič omenja že leta 1004. Posamezni objekti kulturne dediščine na Jesenicah nosijo častitljive letnice iz leta 1500. Pred 72. leti je kralj kraljevine SHS Aleksander Karadjordjevič z ukazom razglasil Jesenice za mesto. Tedaj so Jesenice štele 8000 prebivalcev, imelo pomembno infrastrukturo, strateško pomembno lego, želesno cesto...

Prizadevanja občine Jesenice, da postane mestna občina, segajo že v leto 1994. Septembra leta 1994 je predsednik skupščine občine Jesenice dal pobudo

• D. Sedel

Nadaljevanje seje škofjeloškega občinskega sveta

# Svetniki tokrat ustvarjalno

**Kar težko je verjeti, da ima lahko ena seja dva tako različna dela. Sprejet je program priprave sprememb in dopolnitev družbenega plana za obdobje do leta 2020.**

**Škofja Loka**, 21. junija - Sedemnajsto redno seje občinskega sveta občine Škofja Loka si bo mogoče zapomniti prav po kontrastu o načinu dela oz. poteku seje, saj so za prvo polovico dnevnega reda potrebovali dobre štiri ure, za drugo, bolj zahtevno in razvorno bolj pomembno pa le uro in pol. Pa to nikakor ne pomeni, da so bili površni, le reči je mogoče, da je tokrat zmagala konstruktivnost.

Če prvih osem točk tokratne seje škofjeloškega občinskega sveta, kot smo poročali, svetnikom prejšnji petek nikakor ni šlo od rok, pri čemer so si z županom na celu obljudili, da bodo takoj po letošnji poddelitvi priznanj, ta postopek tudi poslovniško uredili, pa je že takratna razprava o začetku postopka za status mestne občine že navajila bolj konstruktivno delo sveta. Pozna ura je sicer delo prekinila natanko na polovici dnevnega reda, vendar se je to vzdušje očitno ohranilo za nadaljevanje. Že pri prvi točki, kjer so svetniki sklepali o

odsvojitvi - torej prodaji 11 občinskih parcel, je župan parcelo, o katere občinskem lastništvu so nekateri svetniki podvomili, umaknil iz seznama in pojasnil, da je bil na sodišču o tem sprožen spor, v zemljiški knjigi pa izdana začasna odredba o preprečevanju razpolaganja. Tako kakšnih nadaljnje sporov o predlagani prodaji ni bilo, sprejet je bil le nasvet enega od svetnikov, da naj bo uradna ocena vrednosti zemljišč le minimum, če tržne razmere dopuščajo, pa naj občina iztrži čim več. Zagotovo najpomembnejša tokratna točka pa je bila obravnavana in sprejem programa za pripravo sprememb in dopolnitve družbenega plana občine za obdobje do leta 2020, kar je, oz. naj bi bil temeljni dokument za urejanje prostora, pa tudi (ali posledično) nadaljnji razvoj občine. V razpravi so namreč nekateri menili, da je potrebno iz predalov poteziti vse študije in doslej sprejeti strategije (npr. energetsko strategijo, pilotski projekt prenove mestnega jedra, prometno študijo,

itd.) jih verificirati in nato na teh osnovah dopolnjevati družbeni plan, drugim pa se je zdelo škoda časa, ki bi ga izgubili pri tem. Na koncu so sprejeli kompromis: program so sprejeli v predlaganem besedilu, čež približno en mesec pa ga bodo z zahtevnim že dopolnili. V vsakem primeru čaka občinsko upravo izjemno zahteven projekt, zlasti oddelek za prostor in okolje, zato so se vsi strinjali, da je na tem oddelu potrebna kadrovska stabilnost. Še dva programa priprave prostorskih dokumentov sta bila obravnavana: program priprave zazidalnega načrta v Retečah - brez priborov; in zazidalnega načrta Kamnitnik I. Pri slednjem je občinski svet določil gosto poselitev, in sicer tako, da naj bi na tem območju lahko bivalo od 250 do 350 prebivalcev oz. da bi lahko postavili od 80 do 110 hiš. Če odstojemo potrebne komunikacije, bi bila povprečna velikost posamezne parcele pod 600 kvadratnimi metri. • Š. Žargi

Praznik krajevne skupnosti Struževe

# Petelin v struževski zastavi

**Petkovo slovesnost ob krajevnem prazniku združili z razstavama, otvoritvijo obnovljenih prostorov in zdravico krajevni zastavi.**

**Struževska, 26. junija - Struževčani praznujejo na najdaljši dan v letu, in sicer v spomin na narodnega junaka Iva Slavca Jokla. Letošnjo svečanost v parku, ki se imenuje po njem, so pripravili v petek popoldne. V kulturnem programu sta sodelovali pesnici Francka Tronkar in Spela Pangeršč ter glasbeni duet Veri in Edo, spregovorila pa sta tudi prejšnji in sedanji predsednik sveta krajevne skupnosti.**

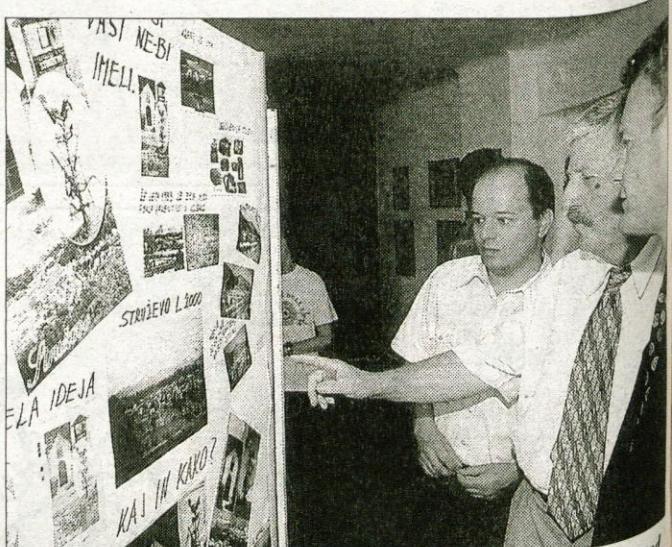
Novi predsednik Uroš Pleša je med drugim dejal, da se je podoba Struževskega v zadnjih petih letih precej spremenila, veliko tudi po zaslugu Metoda Čufarja, od katerega je pred kratkim prezel "žezlo" in ki se je na lastno željo posvetil eni najpomembnejših nalog v kraju, to je ekološku področje in varovanju naravnih dobrin.

Metod Čufar je v grobem preletel dosežke zadnjih let. Natančno pred štirimi leti je izšla brošura Berte Golob Daljna preteklost naši vasi, od takrat so v Struževem zgradili oziroma obnovili 600 metrov cest, klancev, javno razsvetljavo, plinovodno omrežje, 350 metrov vodovoda, telefonsko in kabelsko TV omrežje, ogrojno pred spomenikom, pozdravno znamenje, cestna ogledala in prav nazadnje še prostore krajevne skupnosti. Marljivi so tudi po "socialni" plati, saj se vsako leto spomnijo

starejših krajanov, obdarujejo tiste nad 80 let, otroke za novo leto, pripravijo slalom za zlato butaro, darujejo kri. Svet krajevne skupnosti je prevzel tudi skrb za urejanje obeh spomenikov. Posebej pa so se v zadnjem obdobju posvetili ekologiji, zlasti enotni so si bili Struževčani v odločnem "ne" za gradnjo sežalnice odpadkov v njihovi bližini.

O prihodnjih načrtih in željah pa je Metod Čufar dejal: "Struževska želimo predstaviti kot lepo urejeno kraj na spletnih straneh, dobiti želimo kanalizacijo in povezavo iz Naklega na centralno čistilno napravo, cestni priključek na regionalno cesto, obnoviti želimo tudi dotrajano športno igrišče..."

To dobro in uspešno delo v zadnjih petih letih so prejeli prijaznja Peter Dovjak, Ciril Omařen, Berta Golob, Franc Pleša, Francka Tronkar, Jože Mrgole,



**Zupan Mohor Bogataj, prejšnji predsednik KS Struževske Metod Čufar in sedanji predsednik Uroš Pleša (od desne proti levu) med ogledovanjem razstave o razvoju razglednice Struževske.**

Tone Vencelj ter literarno-novinarski krožek iz kranjske gimnazije. Struževčani so zatem povabili kranjskega župana Mohorja Bogataja (v dolgih desetletjih je prvi župan, ki je sploh obiskal Struževske) k odprtju obnovljenih prostorov krajevne skupnosti. V njih sta krajana po-

stavila zanimivi razstavi, in sicer dr. Borut Drinovec razstavo fotografijsko skozi leme

case in Jože Mrgole razstavo

razvoja razglednice Struževske

ki ji je prav zdaj dodal še krajov

na zastavo. Na njej kraljuje za

meniti struževski petelin.

• H. Jelovčan, foto: G. Kavč

Jubilej PGD Škofja Loka

# Najstarejše društvo na Gorenjskem

V Škofji Loki so konec tedna proslavili častitljiv gasilski jubilej. Ob 125-letnici najstarejšega društva na Gorenjskem so pripravili več prireditvev.

Škofja Loka, 26. junija - V soboto so v Škofji Loki proslavili 125-letnico Prostovoljnega gasilskega društva, ki je hkrati tudi najstarejše prostovoljno gasilsko društvo na Gorenjskem. Hkrati z visokim društvenim jubilejem pa so proslavili tudi 90-letnico ustanovitve okrajne gasilske zveze, v katero so se leta 1911 včlanila društva Škofja Loka, Godešič, Poljane, Selca, Sora, Sorica, Stara Loka, Trata - Gorenja vas, Žabnica in Železni.

Prostovoljno gasilsko društvo Škofja Loka ima danes okrog 115 članov in deluje na območju krajevnih skupnosti Škofja Loka mesto, Kamnitnik, Zminec in Log. V požarnem okolišu društva je 26 ulic in 19 vasi in zaselkov. Operativna enota društva pa je danes tudi vodilna enota v občini Škofja Loka in ima hkrati na skrbi tudi reševanje ob nesrečah v cestnem prometu in ob nesrečah z nevarnimi snovmi. Poseben poudarek v društvu dajejo izobraževanju. Na leto povprečno dobijo okrog 25 gasilskih spesialnosti, uspešni pa so loški gasilci tudi na različnih tekmovanjih. Jubilej so proslavili v soboto, ko so v starem mest-

nem delu Škofje Loke predstavili opremo za reševanje v različnih časovnih obdobjih. Poleg razstavljanjev so svojo dejavnost predstavili tudi Gorski reševalci in Reševalna postaja Škofja Loka. Ker pa je škofjeloško gasilsko društvo najstarejše na Gorenjskem, se je predstavila tudi največja poklicna gasilska enota - javni zavod Gasilsko reševalna služba Kranj. Naslov prireditve in hkrati različnih predstavitev je bil Vsaj za en dan vdihnilno mestu gasilsko dušo. V okviru tega gesla pa so se v Škofji Loki na sestanku zbrali tudi člani tehnične komisije Gasilske zveze Slovenije na skupnen ses tanku. Mladinski odsek Gasil-



125 let gasilstva v Škofji Liki.

ske zveze Slovenije pa je v okoliških gozdovih pripravil državno prvenstvo mladih gasilcev v orientaciji.

Praznovanje se je popoldne nadaljevalo z družbenim srečanjem pod kostanji Škofjeloškega gradu. Za veselo razpo

loženje sta poskrbela Turistično društvo Škofja Loka in Radio Sora. Praznik gasilcev pa so sklenili pod naslovom Dan gasilcev in glasbe v Škofji Liki s prvim gorenjskim festivalom narodnozabavne glasbe v narečju. • A. Žalar

V Praprotni Polici praznovali z Ivom Hvalico

# Doživeli smo rojstvo svoje države

Smo srečna generacija, ker smo bili zraven pri rojstvu svoje države, je na osrednji slovesnosti ob dnevu državnosti v občini Cerkle dejal slavnostni govornik, nekdanji poslanec Ivo Hvalica.

Praprotna Polica, 26. junija - Praprotno Polico so za prizorišče praznovanja izbrali zato, ker je v tej vasi zaključena pomembna investicija. Minulo soboto so odprli 1,2 kilometra dolgo cesto, ki povezuje Trato in Praprotno Polico, zamenjali so tudi vodovodne cevi in položili primarni vod kanalizacije. Vaško pridobitev je blagoslovil župnik Peter Miroslavič, o njej pa sta spregovorila predsednik vaške skupnosti Andrej Maček in župan občine Cerkle Franc Čebulj.

Ob državnem prazniku so v občini Cerkle pripravili več prireditvev, med drugim so po mehaj občine Cerkle odjezdili člani Konjeniškega kluba Krvavec. Svojo pot so končali v soboto v Praprotni Polici, kjer jim je župan Franc Čebulj izročil spominska darila. Kulturni program so oblikovali člani kulturnega društva Pod lipi iz Adergasa pod vodstvom Silve Sirca, ob praznični priložnosti pa je župan nagradil tudi osemletne odličnjakinje iz cerkljanske osnovne šole. To so bile Diana Volčjak, Anja Kalinšek in Mojca Jagodic. Najbolj navdušenega aplavza

pa je bil deležen slavnostni govornik Ivo Hvalica, znameniti gromovnik iz prejšnje sestave parlamenta, strankarski kolega in prijatelj župana Franca Čebulja. Tokrat so bile njegove besede bolj umirjene, kot smo vajeni iz parlamenta, govoril pa je o dogodkih, ki so pred desetletjem botrovali nastanku slovenske države, od nastanka poljske Solidarnosti, padca berlinskega zida do prvih demokratičnih volitev v Sloveniji 8. aprila 1990, ko je zmagal Demos.

"Edinole Demos je tedaj izkoristil izjemno mednarodno priložnost in s svoj program zapri-

sal osamosvojitev Slovenije in njeni odecipitev od Jugoslavije. Vsi takrat niso bili za to. Zamisel je uspela in 25. junija 1991 je v Ljubljani zavirala nova slovenska zastava," je dejal Ivo Hvalica. Spomnil se je dogodka, ko sta šla z rojakom Edvardom Staničem na večer, ko je bila v Ljubljani slovenska zastava na cesti že opazila tanke jugoslovenske armade. Zastave so izdelovali noč in dan, a jih ni bilo dovolj, tako da sta v vili Podrožnik po posredovanju Jožeta Pučnika komaj dobila vsak eno. Hotela sta jo dvigniti na drog na mejnem prehodu v Rožni dolini, vendar jima ji uspelo, zato sta ju izobesila v Kanalu ob Soči, ki je bil naslednjega dne eden redkih krajev z dvema slovenskima zastavama. Potem so sledili vojni dogodki, pa pogar-

janja in mir, nato pa prizadevanja za mednarodno priznanje mlaude države. Srečni smo lahko, da smo se odločili za samostojno državo, je dejal Ivo Hvalica, saj bi sicer delili usošo drugih držav, ki so ostale v okrilju Jugoslavije, kjer se je vojna krvavo razplamela.

"Imejmo radi svojo državo, saj je naša edina, praznik njeni samostojnosti pa največji vseh praznikov," je poudaril Ivo Hvalica. "Smo srečna generacija, ki je bila zraven ob nastanku svoje države. To misel mi je utrdilo srečanje z ameriškim senatorjem, ki je dejal, da smo lahko ponosni na to, da smo bili navzoči ob rojstvu svoje države. Država ni vedno po meri vseh, ni vedno pravna in tudi trenutne oblasti ne smemo enačiti z državo. Verjemimo v svojo državo, cenimo jo in primerno praznimo njen rojstni dan."

• D. Z. Žlebir,

V Žirovnici bodo vztrajali

# Soglasja za odlaganje odpadkov ne bo, če ne bo sanacije elektrarne

Žirovnica pogojuje soglasje za odlaganje odpadkov občine Bled na Malo Mežaklo s sanacijo in doinstalacijo hidroelektrarne Moste. O soglasju ne bodo sklepali, če se Blejci ne bodo strinjali s sanacijo Most.

Žirovnica, 26. junija - Žirovniški občinski svet je ob koncu lanskega decembra sprejel sklep o podpisu pogodb o odlaganju komunalnih in drugih odpadkov na Malo Mežaklo za občini Radovljica in Bohinj za dobo enega leta, za občino Bled pa le za pol leta. Žirovniška občina je namreč solastnica jeseniške deponije, zato mora sklepiti tudi o podpisu pogodb za sosednje občine, ki nimajo deponij in vozijo odpadke na jeseniško deponijo.

Občina Žirovnica je Bledu podpisala pogodbo samo za pol leta zato, ker meni, da je s sosednjo občino treba urediti tudi druga vprašanja - sanacijo in doinstalacijo hidroelektrarne Mo-

ste. Zanje se žirovniška občina zelo zavzema, Bled pa ne. Občini imata vsaka svoje razlage - Žirovnički torej pogojuje izdajo soglasja za deponiranje odpadkov z izdajo soglasja k sanaciji in doinstalaciji hidroelektrarne Moste.

Zirovničani si zanesljivo ne bodo premislili in bodo pri sklepu vztrajali. Junija so ponovno pozvali župana občine Bled, da predlaga občinskemu svetu ponovno obravnavo glede izdaje soglasja k sanaciji in doinstalaciji Most in s tem omogoči županu "prizadetih" občin skupno dogovarjanje in usklajevanje različnih interesov glede varovanja okolja. Pozvali so h kom-

pleksni obravnavi naravovarstvenih problemov, še posebej, če se rešitve nanašajo na več občin.

V začetku junija je bil sestanek, na katerem je bila obravnavana tudi problematika pregrada hidroelektrarne Moste in planenje terena v območju strojnice.

Sestanka sta se udeležila tudi minister za okolje in prostor Janez Kopac in državni sekretar Radovan Tavzes, predstavniki Savskih elektrarn in Župani občin Jesenice, Bleda in Žirovnice.

Strinjali so se, da je sanacija nujna in da bo problematiko reševala tudi država.

Zdaj je vprašanje, kako bo odločil občinski svet Bleda, ki naj bi se sestal na izredni seji. • D.S.

## ZRCALCE, ZRCALCE...

### Preozka cesta in preširok pločnik?

V blejski občini so uspeli še pravočasno, do štarta enajste etape kolesarske dirke Giro d' Italia, obnoviti šesteto metrov odseka Prešernove ceste na Bledu. Če so se v času obnove pričoževali nekateri stanovalci v bližini ceste, je tudi zdaj slišati pritožbe. Cesta naj bi bila preozka (dva široka turistična avtobusa se težko srečata), pločnik preširok in robiniki tako ostri, da je eden od občinskih svetnikov že prebil gumo pri svojem avtu. Ob vsem tem je bilo na nedavni seji občinskega sveta slišati zanimiv predlog: še preden naj bi po vozišču položili fino asfaltino prevleko, naj bi zožili pločnik in razširili vozišče, ob tem pa še boljši nasvet: ne delajte vedno po projektih. Če bi Slovenija vedno delala po "projektih", še danes ne bi bila samostojna...

### Državni prvaki v malih sivih celicah

Šenčur, 26. junija - Učenci osnovne šole Šenčur so letos sovelovali v kvizu Televizije Slovenija Male sive celice. Rok Kogovšek, Žiga Rozman in Nejc Pirnar so se pod vodstvom mentorice Martine Pavlič in ob spodbujanju svojih navijačev prebili skozi vse faze tekmovanja in 12. junija zmagali v finalu. Tako so postali državni prvaki Malih sivih celic, kar so lahko gledalci 13. junija lahko videli tudi v televizijski oddaji s tem naslovom. Za nagrado gredo že jutri, 27. junija, skupaj s svojimi navijači v Gardaland. V osnovni šoli Šenčur so na svoje "glavce" zelo ponosni, ob tem pa hvaležni tudi sponzorjem, ki so podprtih njihovo sodelovanje na tekmovanju. To so bili: Sava, d.d., Kranj, Občina Šenčur, Trgovina Da-da Kranj in Mignon Šenčur. • D.Z.

### Odkritje spominskega obeležja

Jezersko, 26. junija - Na mejnem prehodu Jezersko je 29. junija 1991 ob 19.15 uri v drugo zaplapala slovenska zastava. Prvič je že ob dnevnem svitu 26. junija, a so jo kasneje pripadniki JLA po zavzetju objekta sneli in zamenjali s prejšnjo - jugoslovansko. V spomin na dogodek na Jezerskem vrhu izpred desetih let je na mejnem prehodu v petek, 22. junija, potekala svečana prireditve, ki so jo pripravili občina Jezersko, policijsko veteransko društvo Sever-Gorenjska in območno Združenje veteranov vojne za Slovenijo Kranj. Ob tej priložnosti je župan Jezerskega Milan Kocjan odkril tudi spominsko obeležje, ki bo odslej nas in naše zanamce opominjalo na težke porodne krče slovenske države.



Na slovesnosti so bili prisotni še predstavniki avstrijskih varnostnih organov, kranjski in predvorski župan Mohor Bogataj in Miran Zadnikar, kompleten vrh Policijske uprave Kranj ter državni poslanec Jelko Kacin, ki je bil tudi slavnostni govornik. "Osamosvojitev Slovenije je bil skupni projekt vladajoče koalicije Demos in opozicije," je poudaril sedanji minister za informiranje. Ob tej priložnosti so razvili tudi prapor območnega Združenja veteranov vojne za Slovenijo. V kulturnem delu prireditve sta nastopila trobljni kvintet orkestra Slovenske policije in folklorna skupina iz domače osnovne šole. • S.S., foto: A. K.

### Okrogle miza o rabi naravnih dobrin

Gozd Martuljek, 26. junija - Gorenjsko ekološko združenje organizira jutri, v sredo, 27. junija, v banketni dvorani hotela Špik v Gozd Martuljku tematsko okrogle mizo o rabi naravnih dobrin - odvzem proda - v porečju Save Dolinke in Save Bohinjke, o tem, zakaj v tej državi ni sistemsko urejeno področje podeljevanja koncesij za rabo naravnih bogastev in ne nazadnje o tem, zakaj lokalne skupnosti ostajajo brez deleža koncesijskih dajatev. Na okrogle mizo so povabili kranjskogorskoga župana Jožeta Kotnika in predstavnike državnih institucij, problematiko pa bodo predstavili strokovnjaki s tega področja. • D.S.



Jezersko, 26. junija - Junija v spomin na dogodek med drugo svetovno vojno praznuje tudi Jezersko. Zvrstilo se je kar nekaj prazničnih dogodkov, med njimi tudi 90-letnica Prostovoljnega gasilskega društva Jezersko. Slednje je letos pridobilo nov prizidek k gasilskemu domu. • D.Z.

Podelili nagrado kresnik 2001

## JANČARJEV ROMAN KATARINA, PAV IN JEZUIT

**Rožnik, 26. junija -** Minulo soboto, na Šentjanžev večer, so najboljšemu slovenskemu romanopiscu na Rožniku podelili nagrado kresnik 2001. Strokovna komisija je soglasno odločila, da slednjo dobi Drago Jančar za roman Katarina, pav in jezuit, omenjeno nagrado pa je Jančar prejel tudi leta 1999. Denarno nagrado milijon tolarjev je nagrajencu in letosnjemu kresniku podelil Mitja Meršol, odgovorni urednik Dela, Drago Jančar pa je na rožniškem hribu prišel kres, simbol kresnega večera.



Mitja Meršol, odgovorni urednik Dela, (na sliki levo) je nagrado kresnik 2001 izročil letosnjemu nagrajencu Dragu Jančarju za njegov roman Katarina, pav in jezuit.

V ožji izbor Delove nagrade kresnik 2001 so se uvrstili Mate Dolenc z romanom Morje v času mrka, Drago Jančar z romanom Katarina, pav in jezuit, Zdenko Kodrič z Barvo dežja (ali Pritlikavcem iz kavarne Pilvax), Jože Snoj z Gospodom Pepijem (ali Zgodnjim iskanjem imena) ter Matjaž Zupančič z romanom Sence v očesu. Roman Draga Jančarja je tako vsebinsko kot slogovno prepričal člane komisije in navdušil tudi bralce, saj je po njem v knjižnicah veliko povpraševanje. Katarina, pav in jezuit je zgodovinski roman, dogajanje je Jančar postavil v 18. stoletje, čas vojn v Evropi. "Gre za trikotniški ljubezenski odnos, ki ima za ozadje verska romanja in sedemletno vojno. Preplet med čutnim in zemeljskim. Klub zgodbi, ki lepo teče, pa knjiga ponuja bralcem veliko miselnih izizzivov in od njih zahaja večjo pozornost," je po podelitev povedal nagrajenc Jančar. Dosedaj je založba prodala 1500 izvodov omenjenega romana, slednjemu pa se obetajo nemški, poljski in hrvaški prevodi.

V enajstih letih so strokovne komisije pregledale okoli 500 romanov, nagrajeni romani pa so bili prevedeni tudi v tuje jezike. Slovenska knjiga, ki je prestala že veliko ponižanj, vendar klub temu ni postala hlapčevska in nikakor ne more biti tržno blago, ima še vedno veliko prvržencev, kar je pokazalo tudi sobotno kresnikovanje na Rožniku. Uvertura v podelitev nagrade najboljšemu slovenskemu romanopiscu je bila domiselna in umetniško dovršena. V kresnem programu so nastopili: Miša Molk, Studio za tolkala pod vodstvom Borisa Šurbka, baletna skupina pod vodstvom Tanje Pezdir, mladinski mešani pevski zbor Veter z dirigentko Uršo Lah, Milko Lazar in ansambel Štefbet Rifi, harfistka Sofija Ristič, Kresnice in Duo Klarisa Jovanovič in Veno Dolenc. Vrh umetniškega programa je bil sceniski oratorij Deseta hči Svetlana Makarovič pod vodstvom Alenke Bole Vrabec in Igorja Likarja, v njem so nastopili igralci Sabina Govšek, Gey Mayer, Maruša Oblak in Manca Ogorevc, kres na rožniškem griču pa je dogoreval tudi ob zvokih skupine Leteči potepuh, ki so zaokrožili večer slovenskega romanopisa.

• R. Škrjanc

## KONCERT SHIRLIE RODEN NA BRDU

**Brdo pri Kranju, 26. junija -** Drevi ob 20. uri, bosta v dvorani hotela Kokra na Brdu nastopili angleška pevka Shirlie Roden in koprsko flavitstvo Alenka Zupan. Njun nastop spada v niz koncertov letosnje slovenske turneje, na večernem koncertu pa bosta predstavili keltske pesmi Irske in Walesa ter slovenske ljudske pesmi. Priredbe za glas, flauto in kitaro so delo omenjenih glasbenic, ki sta mojstrici na svojih instrumentih, zato tudi naslov koncerta Angelski zvoki ni bil naključno izbran. Izvajata pesmi svojih prednikov, glasbeni kritiki pa menjijo, da v glasu Rodenove zvenijo harmonije Irske in Walesa, obeh deželnih prednikov, odkar pa je odkrila Slovenijo, so obvezni del koncertnega programa tudi slovenske pesmi. S koncerti Rodenove in Zupanova, ki sodelujeta štiri leta, ohranjata staro glasbeno zauščino. • R. Š.

### Škofjeloška poslikana keramika

Vabljeni na odprtje razstave risb na temo Škofjeloške poslikane keramike, ki bo danes, 26. 6., ob 17. uri v Žigonovi hiši v Škofji Loki. Ob otvoritvi sodeluje tamburaška skupina Bisernica.

### Dva bregova

Prosvetno društvo Sotočje vas vabi na ogled drame domaćina iz Puštala - Antona Leskovca: Dva bregova. Premiera bo danes, v torek, 26. 6., ob 20.30 uri v Kristalni dvorani v Škofji Loki, ponovitev pa v četrtek, 28. 6., prav tako ob 20.30 uri v Kristalni dvorani. Režija: Igor Žužek

35 let delovanja Folklorne skupine Karavanke

# SAJ POL TRŽIČA PLEŠE...

**Tržič -** Ni veliko občin v Sloveniji, ki bi imele folklorne skupine, ki imajo v svojih vrstah kar 120 plesalk in plesalcev. FS Karavanke, ki je te dni praznovala 35-letnico jih ima, in prav za vsakega mladega folklorista imajo nošo. Gledalci so na nedavnem slavnostnem nastopu v letnem gledališču na Griču Sv. Jožefa nad Tržičem, namenili velike aplavze za izvrsten program plesov na temo "S'm Tržičan".

Sicer prvi začetki folklorne dejavnosti v Tržiču segajo v petdeseta leta, folklorna skupina Karavanke pa je bila leta 1966 ustanovljena s prav konkretnim znamenom. Takrat so se pobrati s francoskim mestom Ste Marie aux Mines in Tržičani so Francozom morali nekaj pokazati... Takrat sta menda to bili dve koreografiji, spleta belokranjskih in gorenjskih plesov. Namen je kasneje prerasel v dobro organizirano folklorno dejavnost, ki je v Tržiču danes tako bogata, kot najbrž še nikoli v 35-letni zgodovini. Pod vodstvom Marjana Vodnova, dolga leta je pri vodenju skupin pomagala Ljuba Nadišar in še kdo, je FS Karavanke uspešno nastopala doma in v tujini. V tistih časih je bilo zelo moderno plesati program plesov z območja vse bišče Jugoslavije, kar je bilo tudi povezano z nastopi.

"Bržkone za vse slovenske folklorne skupine je bilo prelomo leta 1990, ko smo menjali do-

*Ob slavnostnem koncertu so pripravili tudi kronološko razstavo o FS Karavanke, s podarkom na zadnjih petih letih, ki je na ogled v avli A banke v Tržiču. Razstavo sta oblikovali Nina Rolec in Spela Žepič.*

sedanji koncept plesov. Danes plešemo ples vseh slovenskih pokrajin," se spominja Bojan Knific, ki je pri folklori že 20 let, od tega tudi že 15 let uči ples, zadnja leta pa je umetniški vodja tržičkih folkloristov: "Včasih so se naučili določen splet in ga plesali več let, sedaj pa vsako leto pripravljamo nove stvari. Na slavnostnem koncertu ob obletnici smo tako prikazali



Gasilska slika najštevilčnejše Folklorne skupine daleč naokoli.

skoraj 80 odstotkov povsem novih plesov, ki smo se jih naučili v tej sezoni." V zadnjih letih so bolj strokovno začeli delati tudi z uporabo različnih noš, kar je

*Prav vse od šestih skupin imajo na vajah tudi glasbenike. Za to poskrbijo harmonikarji Jan, Spela, Rok in Gasper, klarinetista Jasna in Robi ter violinistka Maja.*

v veliki meri Bojanova zasluga, saj jih tako izbira in kreira kot šiva. Mnoge so izdelane na podlagi muzejskih originalov, saj ne gre le za uniformirana oblačila, nasprotno, noše predstavljajo posebnosti iz različnih slovenskih pokrajin v obdobju od konca 18. do začetka 20. stoletja. V šestih folklornih skupinah pleše več kot 120 mladih plesalcev in vsak ima svojo nošo.

FS Karavanke je v svoji zgodovini beležila vzpone in padce, prav tako se je menjalo število plesalcev. Klub temu je sekozi obstajala odrasla skupina

in dve ali tri otroške. "V zadnjih štirih letih je število plesalcev narastlo. Sprejmem vse, ki pridejo, ne delamo selekcije, saj tisti, ki imajo več veselja s folkloro in jih ta bolj zanima ostanje, drugi grejo," je povedala Jasna Zupan tajnica FS Karavanke, v kateri tudi igra klarinet, in poleg predsednika Aljoša Uzara skrb za organizacijske zadeve. Dve najmlajši, predšolski skupini vodi Spela Žepič, začetno srednjo otroško skupino vodi Nina Rolec, nadaljevalno otroško skupino pa Vanda Mušič. Obe mladinski skupini (mlajšo in starejšo) vodi Metka Možina in Bojan Knific. Odrasla skupina v zadnjem času miruje, zoper pa jo bodo obudili v enem ali dveh letih.

"Pozna se, da mentorji skupin redno obiskujemo seminarje, ki jih pripravljajo na Javnem skladu RS za kulturno dejavnost. Bržkone je tudi naše strokovno ozadje poleg folklorne tradicije v Tržiču razlog za sedanji uspeh pri delu," meni mentorica Metka Možina. Koreografije tako prilagajajo otrokom in njihovim zmožnostim. Na zadnjem gojenjskem srečanju folklor na Je-

• Igor K.

### Tržiška Forma viva

## KIPARSKA DELA ZA TRŽIČ

**Tržič, 26. junija -** Šest umetnikov bo ustvarjalo umetnine v kamnu, iz katerih bo nastala FORMA VIVA v tržički občini. Peter Abram, Jirži Bezlav, Metod Frlic, Vinko Ribnikar, Drago Vit Rozman in Jure Smole v Kurnikovi hiši predstavljajo bodoča kiparska dela. Zamisel o FORMA VIVI bodo Tržičani uresničili na osnovi skupnega projekta z občino Sele na Koroškem.

Sosedje iz Avstrije so občino Tržič povabili k sodelovanju v projektu "Prostor umetnosti Koroška - Slovenija". Na osnovi čezmernega sodelovanja Slovenija-Avstrija so po uspešnem razpisu programa PHARE iz skladu za male projekte odobrili tržički občini nepovratna sredstva, ki so jih namenili postaviti umetnin v kamnu. Tržičani niso imeli izkušenj na tem področju, zato je pri izboru kiparjev sodeloval akademski kipar Janez Lenassi, ki je bil z

Jakobom Savinskim pobudnik FORMA VIVE v Portorožu. Skupaj so se odločili, da bodo tržičko zamisel skušali uresničiti Peter Abram iz okolice Branika, Jirži Bezlav iz Ljubljane, Metod Frlic iz Škofje Loke, Vinko Ribnikar iz Tržiča, Drago Vit Rozman iz Ljubljane in Jure Smole.

Omenjeni umetniki so v Kurnikovi hiši v Tržiču pripravili razstavo fotografij, risb in modelov predvidenih kiparskih del. Ob četrtkovem odprtju razstave so predstavili zamisli za umetnine, ki bodo stale v parku pred novo osnovno šolo, pred enim od vhodov na pokopališče, pred stavbo Tržičkega muzeja in v bližini stolpnice na Cankarjevi cesti v Tržiču ter na lokaciji nekdanje naselbine v Podljubelju. Dogodek so popestrili z nastopom učencij Glasbene šole iz Sel na Koroškem. Razstava bo na ogled do 6. septembra 2001, že mesec prej pa bo verjetno moč opazovati tudi delo umetnikov pri nastajanju prve FORMA VIVE na Gorenjskem.



Šest kiparjev bo uresničilo zamisel o FORMA VIVI v tržički občini.

## OŽIVLJANJE STARE GLASBE

**Ljubljana, 26. junija -** Linhartovo mesto Radovljica bo od 26. do 25. avgusta 2001 živel v duhu stare posvetne in duhovne glasbe. Poleg že uveljavljenih glasbenih del bodo predstavili šest novitet napisanih posebej za festival.

Društvo ljubiteljev stare glasbe Radovljica tokrat petič prireja mednarodni festival glasbene ustvarjalnosti starejših obdobjij v povezavi s sodobno glasbo na baročnih glasbilih. Festival, ki obsega 10 kulturnih večerov, bo tudi letos gostil vrhunske evropske umetnike. Po besedah Tjaše Kranjc, umetniške vodje festivala, so potrudili in pripravili enakovredno zastopanost vokalne in instrumentalne glasbe. Na dan začetka festivala bodo v Radovljici od 10. do 20. ure, potekale prireditve pod skupnim naslovom Srečanje mest na Venerini poti v sodelovanju s kraji Begunje na Kropu in Radovljica. Tako bo na Linhartovem trgu srednjeevropske tržnice s predstavljivo srednjeevropskimi obrti, ulice mesta pa bo oživil poulični teater z Linhartovimi komedijami. Festival, kot je dviguje umetniško vrednost mesta in predsednica društva ljubiteljev stare glasbe Radovljica, Marija Kolar, poudarja, da bo podpora donatorjev, predvsem občine Radovljica in Ministrstvu za kulturo RS, festival ne bi imel take podobe.

Na festivalu se bodo predstavili belgijski tenorist Guy de Mey, ansambl The wondrous machine, britanski Ensemble charivari agreable z vodilnim solistom na področju stare glasbe Rupertom Jenningsom, nizozemsko posvetno glasbo 15. in 16. stol. pa izvajal Egidius quartet v spremljni flavitstke Saskie Coolen. Četrtnesnečne polifonije bo predstavil italijanski vokalno-instrumentalni ansambl Cantica symphonia, britanski komorni ansambl The Palladian ensemble pa bo v sodelovanju s kontratenoristom Robinom Blazerjem predstavil angleško glasbo 17. stol. Nastope gledalcev bo Slovenski komorni zbor Slovenicum pod vodstvom Tomaza Toneta Potočnika v spremljni z instrumentalnima solistkami Ireno Pahor in Ireno Kolar. Predstavlje se bo tudi nizozemski Amsterdam baroque trio s priznanimi instrumentalnimi solistmi Gustav Leonhardt, eden najbolj cenjenih specialistov za stare glasbe, ki bo izvedel spored na italijanskem in francoskem čembalu. Za predzadnji koncert je nemški ansambl Camerata Koelln, pripravil program pozno baročne glasbe, za lep sklep festivala pa poskrbelo 6 instrumentalnih virtuoзов zasedbe Concerto palatino iz Italije. • Tina Čadež

Slovesnost ob zaključku uspešnega investicijskega obdobja

# Acroniju je bil uspeh usojen

Pozitivni učinki investicij v zadnjih dveh letih se že kažejo in prispevajo k pozitivnemu poslovanju Acronija.

Jesenice - V četrtek, 21. junija 2001, so v jeseniškem Acroniju s slovesnostjo zaznamovali zaključek dveletnega investicijskega ciklusa v Profitnem centru Predelava debele pločevine. Ob tej priložnosti so predali namenu eno od zadnjih pridobitev, nov peskalni stroj. Slavnostni govorniki so bili mag. Jožko Čuk, predsednik Gospodarske zbornice Slovenija, predsednik uprave holdinga Slovenskih železarn dr. Matic Tasić in direktor Acronija dr. Vasilij Prešern.

Družba Acroni, največji slovenski proizvajalec jekla, je ena od članic koncerna Slovenske železarne. Imajo kapacite za proizvodnjo 350.000 ton kontinuirano litih slabov iz specialnih jekel. Ploščati jekleni izdelki ustrezajo zahtevam svetovnega trga. Poznani so predvsem po izdelkih iz nerjavnih in konstrukcijskih jekel ter iz jekel za elektro pločevine. Ponosni so na doseženi nivo kakovosti, še posebej na certifikat ISO 9001, nivo kakovosti pa še izboljšuje.

V času prestrukturiranja Acronijevega trga in iskanja najperspektivnejših programov je investiranje v podjetju povsem zamrlo. Sele potopno prodiranje na nove trge in orientacija na donosnejšje proizvode je omogočilo povečano investiranje. Intenzivnejše je šele v zadnjih dveh letih, ko so razmere na trgu omogočile povečanje proizvodnje.

Prvi govornik na slovesnosti ob zaključku investicijskega obdobja je predsednik holdinga Slovenskih železarn dr. Matic Tasić povedal: "Ko je pred tremi leti uprava prevzela vodstvo poslovnega sistema Slovenskih železnic, mnogi niso verjeli v zgodbu o uspehu, še manj pa v to, da bodo družbe sposobne vlagati lastna sredstva v posodobitev proizvodnje. Rezultati zna-

nja in truda vseh dokazujojo, da so bili cilji, ki smo si jih zastavili realni in povsem uresničljivi." V nadaljevanju je zagotovil, da investicije za Acroni pomenijo tako večjo proizvodnjo kot tudi večjo kakovost izdelkov. Ugotavlja tudi, da danes jeklarske družbe poslujejo z dobičkom, ki je plod vsestranskih prizadevanj vseh 5000 zaposlenih v koncernu, na koncu pa pribil: "Usojeno nam je bilo, da uspemo!" in požel velik aplavz med navzočimi.

Direktor Acronija dr. Vasilij Prešern je poudaril: "Z doseženimi rezultati v letošnjem letu smo dokazali, da lansko zelo uspešno poslovanje ni bila muha enodnevica ali le rezultat konjunkturnega trga. Dvignili smo tudi produktivnost, povečala se je proizvodnja, prav tako pa so se izboljšali izpleni. Znižali pa smo tudi povprečno porabo energentov v proizvodnji, kljub temu pa homo zaradi 50-odstotne podražitve plačati kar 500 milijonov več za zemeljski plin in električno energijo. Kljub temu Acroni posluje z dobičkom."

Največja investicija dveletnega investicijskega ciklusa je nova peskalna linija, s katero so nadomestili starejši dotrajani stroj. Pločevino bo sedaj mogoče zaščititi s temeljno barvo, kar bo bistveno zmanjšalo pro-



Jožko Čuk in dr. Vasilij Prešern

blem oksidnega prahu v obratu.

Predsednik Gospodarske zbornice Slovenija mag. Jožko Čuk je proti koncu slovesnosti opisal težave in izzive, s katerimi se je moral soočati Acroni v zadnjih 10 letih, od izgube jugoslovenskega trga do antidumpinškega postopka Evropske unije in nadaljeval: "Klub navedenim težavam pa je družba Acroni uspela pretekelo leto zaključiti z dobičkom. Opravljenja investicijskih vlaganja v modernizacijo proizvodnje so garant, da bodo poslovno uspešna tudi naslednja leta."

Z razširitevijo programa debele nerjavne pločevine se je na nekaterih transportnih mestih pojavi problem nosilnosti žerjav. Nosilnost žerjava 3,5 tone ni več omogočala prenosa 7 tonskih plošč, zato so jih zamenjali z žerjavi z nosilnostjo 16 ton. V obratu debele pločevine so uredili tudi ogrevanje,

saj so temperature v zimskem času padle tudi pod nič.

V sklopu investicij v vrednosti 450 milijonov tolarjev so tudi termoskener, tehnika in naprava za označevanje pločevine in nova izpiralna linija. V izvedbi je tudi nov krmiljen rezalnik za pločevino v vrednosti 170 milijonov tolarjev. Razen investicije v novo odpravljeno napravo v Jeklarni v vrednosti pol milijarde tolarjev, ki bo zaključena naslednje poletje in bo odpravila neprijetno prašenje okolice, načrtuje Acroni še investicijo v povečanje letne proizvodnje elektro pločevin s 50.000 na 100.000 ton. Celotno vrednost investicije ocenjujejo na 8,8 milijarde tolarjev. S to investicijo, ki bo dala prve rezultate leta 2003, bo Acroni postal četrti do peti proizvajalec elektro pločevin v Evropi.

• Boštjan Bogataj, foto: Gorazd Kavčič

SID hitro povečuje obseg poslovanja

## Vse več zavarovalnih poslov

Slovenska izvozna družba že zavaruje kratkoročne posle naših podjetij z jugoslovanskimi.

Kranj - Minuli teden se je sestala skupščina delničarjev Slovenske izvozne družbe in pregledali poslovanje v laskem letu in ugotovljali, da obseg zavarovalnih poslov hitro narašča. Letošnja novost je uvajanje zavarovanja pri poslovanju naših podjetij z jugoslovanskimi in uskladitev pogojev zavarovanja izvoznikov pred tveganjem na tujih trgi pri storitvah, ki jih Slovenska izvozna družba opravlja za račun države.

Pri zavarovanju poslov z jugoslovanskimi podjetji Slovenska izvozna družba na začetku zavaruje le kraktočne posle, katerih plačilni rok ne presega pol leta, le izjemoma pa do enega leta. Premijska stopnja je 1,35-odstotna, kritje pa 85-odstotno. Pri drugi zavarovanju pred tveganjem na tujih trgi pri storitvah, ki jih SID opravlja za državo, gre za uskladitev z merili EU in OECD. Novi pogoji so za izvoznike ugodnejši, da je kritje škode do 95-odstotno, kar je višje kot doslej. Čakalna doba za izplačilo odškodnine traja do pol leta, kar pomeni, da je krajsa kot doslej. Zagotovljeno je pokritje obresti med čakanjem, sistem določanja najdaljših dovoljenih ročnosti je sedaj prožnejši, premije so v glavnem nižje.

Slovenska razvojna družba je v več kot 90-odstotni lasti države, poleg nje je še 83 delničarjev. Država namerava svoj delež zmanjšati, najprej za 35-odstot-

Predsednik urprav SID je Marjan Kramar, skupščina je izvolila nov nadzorni svet, v katerem so Pavel Demšar, Janko Deželar, Ivan Ferme, Janez Lotrič, Mateja Mešl, Jože Stanič in Darko Tolar.

nih točk. Lani je ustvarila 148 milijonov tolarjev dobička, ki so ga delničarji na predlog uprave razporedili v rezerve. Skupna vrednost zavarovalnih poslov se je lani povečala za 61 odstotkov, prvič je presegla milijardo evrov. Lani so znašali 1,2 milijarde evrov, kar pomeni, da pokrivajo že dobo desetino celotnega slovenskega izvoza.

Obseg poslov za državni račun se je lani povečal za skoraj polovico in je znašal 821,4 milijona evrov. Obseg zavarovanja za lasten račun pa se je lani povečal za 60 odstotkov in

je znaša 914 milijonov evrov. Skupne premije za zavarovanje so znašale 5,6 milijona evrov, za 30 odstotkov pa se je zmanjšal obseg izplačanih odškodnin, ki so znašale 1,8 milijona evrov. SID je lani povečala tudi obseg svojega poslovanja na področju financiranja izvoznih poslov in investicij v tujini ter izdajanja garancij; finančirala je 1.143 poslov 420 podjetij. Pri tem se je refinanciranje bančnih posojil lani glede na leto poprej povečalo za 17 odstotkov in lani znašalo 249,8 milijona evrov. • M.V.

## Kamp Bled ima tri zvezdice

Bled - Camping Bled se je uvrstil med kampe s tremi zvezdicami, kar je največji kakovostni razred pri kampih. K temu so pripomogla nedavna vlaganja in letos pričakujejo dobro sezono.

Camping Bled spada v družbo Golf in kamp Bled, ki je članica Poslovne skupine Sava. S pomočjo nedavnih vlaganj so pred glavno turistično sezono precej izboljšali ponudbo. Uredili so dovozne poti in zasadili zelenje ter oblikovali parcele, ki merijo približno 90 kvadratnih metrov. Obnovili so troje sanitarij, ki imajo sedaj več ljiljkov s toplo vodo, v eni so uredili centralno ogrevanje na plin, česar so bili gostje v nedavnih hladnih dneh zelo veseli.

Kamp so obogatili z dodatnimi možnostmi rekreacije in zabave, ki jih lahko obiskujejo tudi domačini in drugi blejski gostje, ki lahko pridejo skozi vhod z zunanjne strani. Otroci se lahko vozijo z električnimi avtomobilčki, najmlajšim so na voljo zračne blazine, mladini od desetege do osemnajstega leta so namenjeni trampolini, video in druge zabavne igre ter rodeo, kjer se lahko preizkusijo najbolj drzni. K izboljšanju podnobe sta prispevala tudi najemnika restavracije in trgovine, Živila so trgovina odprla že med velikonočnimi prazniki.

V blejskem kampu si obetajo dobro glavno sezono. Do 13. junija so imeli že 6.300 nočitev, kar je 30 odstotkov več kot lani v tem času, izboljšuje se tudi sestava gostov. Pred kratkim so gostilo skupino avtodomov.

## V Planiki za tretjino večji obseg dela

Kranj - Kranjska Planika je v letošnjem prvem polletju kar za 34 odstotkov povečala obseg poslovanja.

Dobi poslovni rezultati so posledica širitev lastne maloprodajne mreže v Sloveniji, pospešene širitev Planikinh prodajalna na hrvaškem, bosanskem, jugoslovanskem in češkem trgu, kjer ima svoje družbe in kjer je v franšizo oddala že osemnajst prodajaln. Letos so povečali tudi obseg proizvodnje obutve pod lastno blagovno znamko s pomočjo kooperacij na območju ZJ Jugoslavije ter Bosne in Hercegovine. Planika se je pred kratkim uspešno predstavila na obutvenem sejmu Expo Riva Schuh ob Gardskem jezeru v Italiji, kjer se predstavljajo najpomembnejši svetovni in evropski izdelovalci obutve.

Hotel Lovec bodo prodali na javni dražbi

## Lovec naprodaj za milijon in pol mark

Kranj - Na Okrožnem sodišču v Kranju bo v sredo, 11. julija, ob dveh popoldne javna dražba za blejski hotel Lovec, ki je v stečaju. Izkljucna cena znaša 1,5 milijona mark, seveda v tolsarsi protivrednosti.

HTP Hotel Lovec Bled je v stečajnem postopku in stečajni upravitelj Mihael Savnik ga skuša prodati na javni dražbi. Naprodaj bosta obe stavbi, manjša ima 327 kvadratnih metrov prostorov, večja 707 kvadratnih metrov, vsaka ima svoje dvorišče. Naprodaj bodo tudi vse pripadajoče premičnine. Za stari del Lovca obstaja izločitvena pravica denacionalizacijskega upravičenca, ki je v denacionalizacijskem postopku pri Upravni enoti v Radovljici.

Stanovanjski sklad skupaj z občinami

## Gradnja novih stanovanj

Kranj - Stanovanjski sklad bo še letos skupaj s 55 občinami začel graditi socialna in neprofitna najemna stanovanja. Nov razpis ugodnih stanovanjskih posojil.

Nadzorni svet Stanovanjskega sklada je minuli petek na seji, ki jo je kot predsednik svet dobil minister Janez Kopac, obračunal sofinanciranje izgradnje socialnih in neprofitnih najemnih stanovanj. Med 105 projektih iz 85 občin se je nadzorni svet odločil za projekte 65 občin, svoje deleže pa bodo določili na prihodnji seji. Stanovanjski sklad bo v kratkem objavil nov razpis ugodnih stanovanjskih posojil, namenjena bodo tistim, ki prvič rešujejo svoj stanovanjski problem nakupom stanovanja. Vloge bodo prosilci lahko oddali od 3. do 10. septembra.

## Priznanja za Unionove pijače

Kranj - Mednarodni institut za ocenjevanje kakovosti Monde Selection v Bruslju je zlate medalje podelil štirim pijačam Pivovarne Union.

Zlate medalje za kakovost v letošnjem letu so prejeli svetlo pivo, Smile, Lager in Za lemon. Član uprave Frančišek Bolka pravi, da že trideset let sodelujejo na tem temkovjanju in da jim nagrade veliko pomenijo pri nastopanju na zahtevnih trgih. V Pivovarne Union nameravajo prihodnje leto certifikat kakovosti nadgraditi še z izpolnjevanjem zahteva standarda HACCP, pridobiti pa nameravajo tudi okoljski certifikat ISO 14001.

### ZA NOVE SODELAVCE

V banki sposobnih in uspešnih ljudi, ki si v Krekovem duhu nenehno prizadeva negotovi zaupanje varčevalcer ter plemeniti njihovo premoženje, si želimo dobrega sodelavca

### VODJA POSLOVALNICE V PE KRANJ

Razmislite o sebi in se predstavite!

Imate višješolsko izobrazbo ekonomske smeri, tri leta delovnih izkušenj na podobnih delih, sposobnost vodenja, organizacije dela, odločnost, obvladujete delo na osebnem računalniku? Ste komunikativni, iniciativni in imate sposobnosti presojanja ter motiviranja? Z veseljem sprejemate nove izzive in iščete nove poti?

Opišite svoja znanja, pričakovanja, želje in cilje ter priložite potrdila o izobrazbi. Svojo prijavo z življenjepisom pošljite v osmih dneh na naš naslov: Krekova banka, d.d., Maribor, Slomškov trg 18, 2000 Maribor

### Spoznamo se in prepričajte nas!

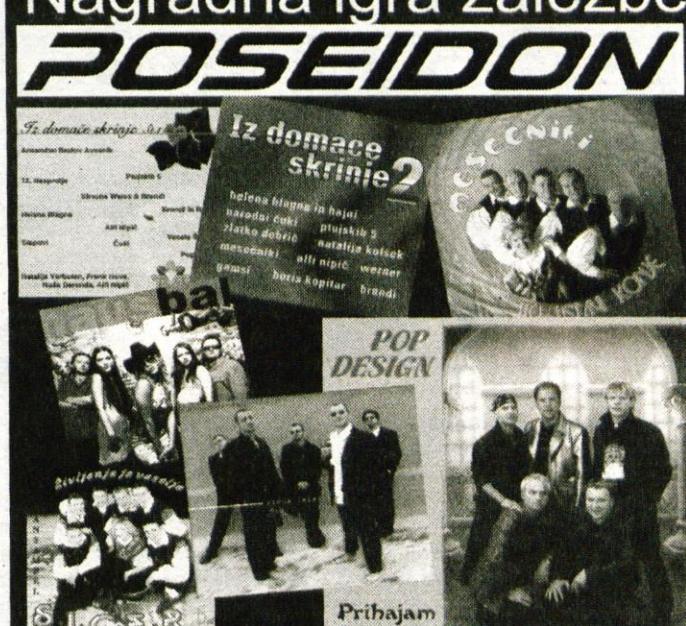
Delovno razmerje bomo sklenili za nedoločen čas, s polnim delovnim časom in šestmesečnim poskusnim delom.

Z zanimivim delom, ki ga boste opravljali v prijetnem delovnem okolju, vam zagotavljamo pridobivanje novih izkušenj in osebno zadovoljstvo.

Skupaj si bimo prizadevali uresničevati naše cilje.

Da bo denar v službi človeka

## Nagradna igra založbe POSEIDON



Založba POSEIDON  
Tržaška 330, 1000 Ljubljana  
Tel.: 01 / 36 37 183  
E-mail: založba@poseidon.si

Gradbinc bo zgradil gasilski dom Primskovo

# Na Priskovem nov gasilski dom

**Gradnja novega gasilskega doma bo veljala približno 70 milijonov tolarjev, gasilci računajo na prispevke krajanov.**

Kranj - Gasilsko društvo Primskovo je minuli teden s kranjskim GIP Grabincom podpisalo pogodbo o izgradnji gasilskega doma na Priskovem, kjer so med prvomajskimi prazniki gasilci starega že porušili. Pogodbena vrednost znaša 60 milijonov tolarjev, gradnja začela se bo, ko bodo pridobili vsa potrebnega dovoljenja.



Stari gasilski dom na Priskovem je bil star dobrih osemdeset let in dotrajal, zato so se odločili za gradnjo novega. Potem ko je v vodo padla možnost, da bi ga zgradili v komunalni coni, so se odločili, da podrejo starega in na istem mestu postavijo novega.

Gasilci so ga udarno porušili med prvomajskimi prazniki in tako prihranili 3,6 milijona

**Potpis pogodbe o izgradnji gasilskega doma Primskovo:** (od leve proti desni) kranjski župan Mohor Bogataj, predsednik Gasilskega doma Primskovo Bojan Košnik in direktor kranjskega Grabinca Zmago Geršak.

tolarjev. Za izgradnjo novega doma so kot najugodnejše izbrali kranjsko gradbeno podjetje GIP Grabinco in minuli teden podpisali pogodbo. Za izgradnjo doma je 1,5 milijona tolarjev že prispevala mestna občina Kranj in 1 milijon tolarjev Gasilska zveza mestne občine Kranj, ki prav tako podpira gradnjo.

Gasilci seveda pričakujejo, da jim bodo še pomagali, krajane pa bodo tudi v času gradnje prosili za pomoč in jim preskrbeli potrdila, da bodo prostovoljne prispevke lahko uveljavljali kot olajšavo pri dohodnini. Predvidena vrednost izgrajanja novega doma bo znašala 70 milijonov tolarjev. • M.V.

Privatizacija Telekoma

## V igri trije modeli

Kranj - Država naj bi dolgoročno svoj lastninski delež v Telekому zmanjšala pod 50-odstotnega. Ministrstvo za informacijsko družbo bo predlog privatizacije Telekoma pripravilo do konca septembra.

Pogodbeni partner Price-WaterhouseCoopers je že pripravil tri modele privatizacije Telekoma, ki so si na prvi pogled podobni, vendar so predvideni različni vlagatelji. Bistveno je, da namerava država svoj lastninski delež zmanjšati pod 50 odstotkov in da naj bi se nekateri manjšinski delničarji pri prodaji pridružili državi.

Prvi model predvideva kombinacijo strateške prodaje, izdaje novih delnic in javne ponudbe delnic z ohranitvijo večinskega lastništva države. Državni delež bi se s prvim korakom privatizacije znižal na 50 odstotkov in eno delnico, nato pa bi v naslednjih dveh do treh letih upadel pod 50 odstotkov.

Drugi model predvideva prav tako kombinacijo kot prvi, s tem da bi država takoj znižala svoj lastninski delež pod 50-odstotnega.

Tretji model predvideva prodajo manjšinskega in večinskega deleža strateškemu partnerju, ki bi kupil tudi Mobitelov delež. Kombinirana pa naj bi bila z javno ponudbo delnic.

## Nemoteno telefoniranje med počitnicami

Kranj - Telekom je povečal zmogljivosti obeh mednarodnih central v Ljubljani in v Mariboru, kar jih je veljalo približno dvajset milijonov tolarjev.

Med pomladanskimi šolskimi počitnicami oziroma prvomajskimi prazniki je bil dva dni zelo moten mednarodni mobilni telefonski promet s Hrvaško, kar se je zgodilo zaradi gostovanja velikega števila predplačnih naročnikov Mobitela in Simobil v sosednji državi. To je preobremenito signalne vode. Mednarodni promet po fiksni omrežju sicer potekal nemoteno.

Telekom je pred poletno turistično sezono povečal zmogljivosti obeh mednarodnih central v Ljubljani in v Mariboru, da se kaj takega ne bi več zgodilo. Povečali so zmogljivost tako programske kot strojne opreme. S hrvaskim in italijanskim Telekomom so se dogovorili tudi o preusmeritvi polovice prometa v mariborsko centralo in hkrati povečali zmogljivost signalnih vodov za 30 odstotkov. Dela so končana in so veljala približno 20 milijonov tolarjev. Deljeni promet iz Hrvaške in Italije je nekaj tednov poteka po dogovoru.

Pri Telekomu tako v glavnem turistični sezoni v mednarodnem mobilnem prometu ne pričakujejo teža, če mu operaterja mobilne telefonije ne bosta pripravila kakšno presenečenje.

Srečanje na Loškem gradu

## Prehodni pokal ansamblu Vita

Narodnozabavni ansamblji so se v soboto zvezeli in nastopili na I. gorenjskem festivalu narodnonarodnozabavnih viž v narečju.

Na prvem festivalu narodnozabavnih viž se je zbralo približno tisoč obiskovalcev.



Škofja Loka, 26. junija - V sodelovanju s Turističnim društvom Škofja Loka je Radio Sora v soboto zvečer na Loškem gradu v okviru letošnjega praznika gasilcev Škofje Loke organiziralo prvi gorenjski festival narodnozabavnih viž v narečju. Na prireditvi, kjer se je zbralo okrog tisoč ljubiteljev narodnozabavne glasbe in domačih viž, je nastopilo deset ansamblov.

Po končanem prvem festivalu so podelili nagrade za najboljše besedilo, izvedbo in melodijo. Strokovna komisija pod vodstvom Slavka Avsenika mlajšega in članov Tomaža Tozona, Milana Ferleša, Marije Cvetek in Vilija Bertoka je nagrado za najboljše besedilo prisodila Juriju

Vodovniku za pesem **Pohorska** v izvedbi ansambla Fantje izpod Rogle. Za najboljšo izvedbo je bil nagrajen ansambel **Vita** s skladbo Pojmo in lubmo, nagrada za najboljšo melodijo pa je dobil **Janez Teran za pesem Marjetice** v izvedbi ansambla Melos. Uredniki slovenskih radijskih postaj so za najboljšo melodijo izbrali skladbo z naslovom Ljubezen na Andrejevem sejmu v izvedbi ansambla Vita, občinstvo pa je nagradilo ansambel Vita tudi s prehodnim pokalom harmonikarja, ki ga je izdelal Peter Joyanovič.

Prireditve, ki je popestrila tudi prreditveni prostor Loškega gradu, sta povezovala Saša Pivk Avsec in Jože Galič. • A. Žalar



Na festivalu je nastopilo deset ansamblov.

## MEŠETAR

**Kaj lahko brez lokacijskega dovoljenja**

Radovljiški občinski svet bo na jutrišnji seji obravnaval tudi predlog odloka o pomožnih objektih in napravah, ki se lahko gradijo brez lokacijskega dovoljenja. Če bo svet soglašal z županovim predlogom, potem bodo lahko na kmetijah brez lokacijskega dovoljenja oz. na podlagi odločbe o priglasitvi del laško gradili ovčnjake, svinjake in druge pomožne gospodarske objekte do 35 kvadratnih metrov bruto tlorisse površine, skednje, kače, lope za shranjevanje krme, stelje, orodja in kmetijske mehanizacije ter začasna zavetišča za živino, kadar predstavljajo do polnitev kmetijske dejavnosti in ne presegajo 60 kvadratnih metrov bruto tlorisse površine, do 90 kubičnih metrov velike tipske stolpne silose, ki ne kvarijo izgleda kraja, enako velike koritaste silose v sklopu obstoječih gospodarskih objektov, tople gredne zaprte rastlinjake do 80 kvadratnih metrov bruto tlorisse površine, do 90 kubičnih metrov velike gnojne Jame za gnojevko in do 40 kvadratnih metrov velika gnojšča. Po predlaganem odloku bo na podlagi odločbe o priglasitvi del možno graditi poljske poti in gozdne vlake ter postaviti tudi lovski preži in krmilšča, da dva meta visoke ograle za zaščito živali, kozolce in svilni, zbiralnice mleka do 30 kvadratnih metrov bruto tlorisse površine in enako velik čebelnjak, postavljen na točkovne temelje in namenjen le za čebeljarjenje, ne pa tudi bivanje v njem. Za postavitev čebelnjaka bo treba pridobiti mnenje čebelarskega društva, za kozolec in svilni pa pozitivno mnenje kmetijske svetovalne službe.

**Lani šeststo zahtevkov za ekološko kmetovanje**

Povprečna intenzivnost slovenskih kmetij je bistveno nižja kot v zahodnevropskih državah. Pridelava je večinoma še tradicionalna, z mnogo ročnega dela, kar ob vse večjem povpraševanju po kakovostni hrani prispeva k uveljavljanju ekološkega kmetovanja, ki je predvsem za manjše in srednje velike mešane kmetije lahko tudi dobra tržna priložnost. V Sloveniji se je ekološko kmetovanje začelo razvijati v zadnjih petih letih. Prva štiri leta je potekalo po priporočilih republike uprave za pospeševanje kmetijstva ter pravilih ekoloških društev in združenj, letos pa je ministrstvo za kmetijstvo, gozdarstvo in prehrano izdal pravilnik o ekološki pridelavi in predelavi kmetijskih pridelkov. Zamirjanje za tovrstno kmetovanje se povečuje. Predlani, ki je ministrstvo za to prvič razpisalo denarne podpore, je zanje zaprosilo 41 pridelovalcev s skupno 354 hektarji površine, ministrstvo pa jim je odobrilo za nekaj manj kot 16 milijonov tolarjev subvencij. Lani je bilo zahtevkov že šeststo s skupno površino 2.596 hektarjev, država pa jim je izplačala skoraj za 118 milijonov tolarjev podpor.

**Odkupne cene govedi**

V Kmetijsko gozdarski zadrugi Tržič odkupujejo do dve leti stare bike prvega ocenjevalnega in plačilnega razreda po 539 tolarjev (bruto) za kilogram mesa, bike drugega razreda po 509 tolarjev, bike tretjega razreda po 489 tolarjev, četrtega razreda po 410 tolarjev, petega po 360 in bike šestega razreda po 288 tolarjev. Poglejmo še cene za telice in prvesnice, stare do 30 mesecov: prvi razred - 420 tolarjev (bruto) za kilogram mesa, drugi razred - 405, tretji - 385, četrti - 340, peti - 300 in šesti razred - 235 tolarjev za kilogram.

Sodobne informacije za škofjeloške obrtnike

## Spletne strani in poslovni katalog

Kranj - Območna obrtna zbornica Škofja Loka zaključuje postavljanje svojih spletnih strani, ki bodo posebej zanimive, saj jih je dodan poslovni katalog članov, kjer bodo na voljo sveže informacije o izdelkih in storitvah obrtnikov in podjetnikov na Škofjeloškem.

Na spletnih straneh bo podrobno predstavljena Območna obrtna zbornica Škofja Loka, ki deluje na območju občin Škofja Loka, Železniki, Žiri in Gorenja vas - Poljane. Njenim članom bodo na spletnih straneh na voljo splošne informacije o pridobitvi obrtne dovoljenja, članstvu v zbornici, finančnem poslovanju podjetnikov, zakonu o davku na dodano vrednost, davku iz dejavnosti, davčni napovedi, načinu obračunavaju socialnih prispevkov in izplačevanju plač. Na voljo jih bodo tudi različni obrazci, ki jih potrebujete pri poslovanju in tisti, ki imajo doma računalnik in tiskalnik, jih bodo lahko natisnili sami in jim ne bo več potrebno izgubljati časa z nakupom različnih obrazcev. Obrtniki in podjetniki bodo lahko prek spletnih strani svoji zbornici zastavljali vprašanja in seveda dobili odgovore.

Za druge bo zanimiv poslovni katalog, ki vsebuje naslove vseh članov škofjeloške obrtnice, njihove izdelke oziroma dejavnosti. Izdelki so predstavljeni tudi slikovno. Iz poslovnega kataloga bo možen prehod na spletne strani posameznih obrtnikov, ki podrobno predstavljajo svoje izdelke in storitve. Če boste denimo iskali izdelovalce stopnic, boste odtipkali "stopn" in na ekranu se bodo izpisali vsi mizarji na Škofjeloškem, ki izdelujejo lesene stopnice.

Poslovni katalog bodo lahko stalno dopolnjevali, obrtniki bodo lahko spremembe vanj vnašali sami, s svojega domačega računalnika. Za sodobno predstavitev svojih izdelkov in storitev se je odločilo že precej obrtnikov in podjetnikov, saj večinoma že poslujejo po elektronskih poteh. Območna obrtna zbornica Škofja Loka se je med prvimi v Sloveniji odločila za elektronski poslovni katalog, pripravili so ga ob 25-letnici obrtniške organizacije. Sprva so ob jubileju nameravali pripraviti razstavo, vendar se je pokazalo, da je med obrtniki in podjetniki veliko več zanimanja za elektronski poslovni katalog.

[www.ribenrade.com](http://www.ribenrade.com)

**Media Art**  
[www.gorenjskaonline.com](http://www.gorenjskaonline.com)

Digitalni tisk

Internet  
Studio

## Predstavništvo NLB v Varšavi

Kranj - Nova Ljubljanska banka je minuli tehen odprla svoje predstavništvo na Poljskem, kar naj bi prispevalo k večjemu gospodarskemu sodelovanju med Slovenijo in Poljsko.

Nova Ljubljanska banka je imela doslej predstavništva v Budimpešti, Pragi in Moskvi, sedaj ga je odprla še v Varšavi. S tem želi okrepliti svojo prisotnost v državah Cefte in še širiti na trge, ki so za slovensko gospodarstvo pomembni. Direktor predstavništva v Varšavi je Miroslav Zemljič, ki pravi, da bodo po eni strani poskrbeli za dobro obveščenost poljskih podjetij o slovenskem bančnem trgu, po drugi pa za obveščenost slovenskih podjetij o gospodarskih razmerah in zakonodaji na Poljskem. NLB bo poljskim podjetjem ponudila celotno paletto svojih storitev in servisirala finančne potrebe poljskih podjetij. Na Poljskem je s svojimi podjetji ali predstavniki prisotnih 27 slovenskih podjetij, največ tja prodata Krka in Lek. Celoten obseg blagovne menjave med Poljsko in Slovenijo je lani znašal 364 milijone ameriških dolarjev, letos narašča tako izvoz kot uvoz. Kontokorentni korespondenti NLB na Poljskem je Bank Handlowy iz Varšave, med ostali korespondenti je še trinajst poljskih bank.

## Kmečka družba poslej KD Group

Kranj - Delničarji Skupine Kmečka družba so se minuli tehen na skupščini med drugim odločili za preimenovanje v KD Group.

Polno novo ime Skupine Kmečka družba pa se glasi KD Goup, Finančna družba, d.d., takšno bo seveda vpisano v sodni register. Delničarji so zaradi prevzema Kmečke družbe, družbe za upravljanje investicijskih skladov povečali osnovni kapital z dosedanjih 40 milijonov tolarjev na 196,9 milijonov tolarjev, za kar bodo izdali 78.456 navadnih imenskih delnic z nominalno vrednostjo 2 tisoč tolarjev. Nove delnice Skupine Kmečka družba s stvarnimi vložki vpišejo in plačajo delničarji Kmečke družbe, ki so v roku sprejeli javnopravno za odkup delnic, po ceni 10 tisoč tolarjev za eno delnico Skupine Kmečka družba. Tako bo delničar Kmečke družbe za eno delnico Kmečke družbe prejeli štiri novo izdane delnice Skupine Kmečka družba.

Delničarji so sprejeli tudi poslovno poročilo za lansko leto in sklenili, da se izguba Skupine Kmečka družba v znesku 4,5 milijona tolarjev ne pokrije. S spremembou statuta se bo povečalo tudi število članov nadzornega sveta z dosedanjih treh na štiri člane.

## Seminar za zdravnike

Kranj - V Poslovni šoli Bled so zaključili širitedenski seminar o managementu v zdravstvu.

Seminar je obiskovalo 27 direktorjev in strokovnih direktorjev slovenskih bolnišnic, zdravstvenih domov, predstavniki zdravstvenega ministra in zavoda za zdravstveno zavarovanje. Obravnavali so različne teme, udeležence pa so pripravili projektne naloge o informacijski podpori finančnih kvaliteti ambulantnih storitev, urgentnih centrih in zdravljenju odvisnosti od prepovedanih drog. Seminar je denarno podprt podjetje Johnson&Johnson.

Skupna pokojninska družba na Gorenjskem

## V pokojninski načrt se je vključil Merkur

Kranj - V pokojninski načrt Skupne pokojninske družbe je vključenih že 29 podjetij s 6.600 zavarovanci. Med gorenjskimi podjetji se je vključil Merkur, v kratkem bodo vključili še sedem podjetij.

Gorenjska banka je s predstavniki Skupne pokojninske družbe pripravila že 32 predstavitev prostovoljnega pokojninskega zavarovanja za podjetja in kažejo se prvi rezultati. Vključil se je Merkur, v kratkem se bo še sedem podjetij. Gorenjska banka je dokapitalizirala Skupno pokojninsko družbo in tako postala njena 23.6-odstotna lastnica. V njen imata Nova Ljubljanska banka in Zavarovalnica Triglav vsaka po 27-odstotni delež. Preostali 22,4-odstotni delež imajo podjetja Alpetour, Aerodom, Banka Celje, Delo, Era, Fructal, Gorenje, Iskra Avtoelektrika, ISS Servissystem, Javor Pivak, Kompas, Petrol, Pivovarna Laško, Povovarna Union, Plaam pur, Premogovnik Velenje, Radenska, Rogaška Cital, SCT, Terme Čatež, Unior Zreče in Vele.

## KOLIKO JE VREDEN TOLAR

KRANJ, 26. 6. 2001

MENJALNICA	1 dem	1 ats	100 itl	nakupni/prodajni	nakupni/prodajni	nakupni/prodajni
A BANKA (Tržič, Kranj, Jesenice)	NISO POSREDOVALI PODATKOV					
GORENJSKA BANKA (vse enote)	NISO POSREDOVALI PODATKOV					
HRANILNICA LON, d.d. Kranj	111,20	111,80	15,78	15,88	11,18	11,28
HIDA - tržnica Ljubljana	111,60	111,80	15,82	15,87	11,25	11,28
HRAM ROŽCE Mengš	111,35	111,80	15,74	15,88	11,18	11,27
ILIRIKA Jesenice	111,40	111,70	15,82	15,87	11,25	11,29
ILIRIKA Kranj	111,40	111,70	15,82	15,88	11,22	11,27
ILIRIKA Medvode	111,40	111,80	15,82	15,88	11,22	11,28
INVEST Škofja Loka	111,40	111,80	15,82	15,87	11,22	11,30
KREKOVA BANKA Kranj, Šk. Loka	110,70	111,60	15,73	15,86	11,18	11,27
KOVAČ (na Radovljiski tržnici)	111,35	111,80	15,79	15,889	11,22	11,29
ŠUM Kranj				236 26 00		
VOLKS BANK LJUD. BANKA d.d. Kranj	111,05	111,65	15,78	15,86	11,19	11,23
PBS D.D. (na vseh pošta)	110,40	111,75	14,85	15,85	10,85	11,30
SZKB Blag. mesto Žiri	111,05	111,75	15,74	15,90	11,19	11,30
TALON Škofja Loka	111,50	111,99	15,82	15,90	11,23	11,29
WILFAN Jesenice supermarket Union				586 26 96		
WILFAN Kranj				236 02 60		
WILFAN Radovljica, Grajski dvor				530 40 40 (8h - 13h, 13.45h - 18h)		
WILFAN Tržič				596 38 16		
povprečni tečaj	111,21	111,76	15,70	15,88	11,18	11,29

Pri Sparovcu v Avstriji je ATS ob nakupu blaga po 15.53 tolarjev.

Podatke za tečajnico nam sporočajo menjalnice, ki si pridružujejo pravico dnevnih sprememb menjalniških tečajev glede na ponudbo in povpraševanje po tujih valutah.

Zaradi pogostih sprememb menjalniških tečajev pri nekaterih menjalnicah objavljamo njihove telefonske številke, na katerih lahko dobite podrobnejše informacije o menjalniških tečajih.

## Gorenjska banka sodeluje z občinami

Kranj - Gorenjska banka sodeluje z gorenjskimi občinami pri pospevanju razvoja malega gospodarstva, kmetijstva, reševanja okoljevarstvenih problemov, tudi socialnih in drugih stanovanjskih problemov. V projekte so vključene občine Bled, Bohinj, Radovljica, Kranjska Gora, Žirovica, Jesenice in Senčur.

Gorenjska banka ima precej poslov z občinami, s čimer podjetja in posamezniki lahko dobijo cenejsa posojila. Ugodnejše so predvsem obrestne mere, saj jih deloma pokrijejo občine in tako spodbujajo uresničevanje posameznih projektov. Pri pospevanju malega gospodarstva trenutno tečejo projekti z občinami Bled, Bohinj, Radovljica, Kranjska Gora in Žirovica, na Jesenicah pa so bila posojila pred kratkim razdeljena.

Za reševanje stanovanjskih vprašanje (nakup stanovanj, nova stanovanjska gradnja) so v zaključni fazi postopki odobravanja posojil posameznikom v občinah Radovljica in Bled, v občini Senčur pa se sprejemajo vloge. Ugodnejša posojila so na voljo kmetom občine Kranjska Gora in občinom za financirane priključka na kanalizacijsko omrežje, za obnovo fasad in strešnih krovov.

Ugodnejša posojila lahko pridobe tudi kmetje v občini Žirovniča, njeni občani pa jih lahko pridobe za igradnjo in nakup opreme za turistične prenočitvene zmogljivosti. Občanom in podjetjem na Jesenicah pa so na volji ugodna posojila za vse vrste energetske sanacije objektov.

## Počitniški paket ISDN

Kranj - Telekom je s sodelovanjem Sula začel prodajati počitniški paket ISDN, ki je namenjen predvsem staršem učencev, dijakov in studentov.

Gre za razširjeno ponudbo "Sedemke" in "Osemke" z deset-odstotnim popustom in posebej označeno Siolovo zgoščenko za priklop in poleg petih še dodatnih sto ur brezplačne uporabe interneta. Cena paketa s popustom znaša 31.410 oziroma 49.410 tolarjev. Če gre za zamenjavo priključka ISDN na obstoječi analogni priključek, temveč za gradnjo novega, je cena obeh paketov za približno dvajset tisoč tolarjev višja. Ponudba velja do 15. julija. Ob sklenitvi pogodbe potrebujete fotokopije zadnjega spricvala, indeksa ali potrdila o šolanju svojih otrok. Dodatnih sto brezplačnih ur uporabe interneta lahko izkoristijo do konca letosnjega leta.

Kmetijstvo in okolje

## Zaraščanje zemljišč in intenzivno kmetovanje

Kranj - Novost letosnje kmetijske politike je Slovenski kmetijsko okoljski program, ki predvideva dvaindvajset različnih ukrepov za zmanjševanje negativnih vplivov kmetijstva na okolje, za ohranjanje naravnih danosti, pestrosti okolja, rastlinstva in živalstva, rodovitnosti tal in tradicionalne kulturne krajine ter za varovanje zavarovanih območij. Del programa je tudi analiza stanja okolja v Sloveniji in posledic vplivov kmetijstva na okolje.

Kot ugotavljajo, sta v Sloveniji predvsem dva kmetijsko okoljska problema: na eni strani opuščanje kmetovanja in zaraščanje kmetijskih površin, kar prispeva k propadu kmetijske krajine, zmanjševanju gospodarskih, kulturnih in socialnih perspektiv območja ter biotske pestrosti, po drugi strani pa intenzivno kmetovanje na ravninskih območjih, ki predstavlja možno nevarnost za onesnaževanje pitne vode in tal, predvsem za onesnaženje podtalnice z nitriti, fosfati in pesticidi ter organskimi snovmi in amonijevimi spojinami iz živinorejskih farm in za lokalno onesnaženje iz gnojišč, gnojnih jam za gnojico in gnojevko ter iz silosov. Po podatkih Zavoda za zdravstveno varstvo Maribor, ki spremja kakovost podtalnice, je bila lani tretjina preiskanih podtalnic čista ter po slovenskih in evropskih merilih še toliko kakovostna, da jo je možno uporabljati kot vir pitne vode, v drugih dveh tretjinah so odkrili vsaj eno spojino, ki je kvarila kakovost. Največkrat sta bila to atrazin in desetilatrazin, mejne vrednosti za pitne vode pa so presegli še nitriti, klorirana topila, pesticidi, kovine, amonij in nitriti. Skodljivi vplivi kmetijstva na okolje so najopaznejši v vzhodni Sloveniji. Za Slovenijo je značilna tudi nadpovprečna biotska pestrost, saj na dokaj majhnem ozemlju živi okoli 24 tisoč vrst živilih bitij. Kot ugotavljajo strokovnjaki, je ta pestrost

**Medtem ko se poraba fitofarmacevtskih sredstev od 1980. leta dalje zmanjšuje, se količina porabljenih mineralnih gnojil še vedno povečuje.**

vse bolj ogrožena. Na ravninskih območjih je bila večina vlažnih travnikov osušena za intenzivno pridelavo koruze, pšenice in sladkorne pese, z neustreznim uporabo mineralnih gnojil in fitofarmacevtskih sredstev za varstvo rastlin pa so njive, sadovnjaki in travniki postali negostoljubno okolje za številne rastline in živali. V Sloveniji je ogroženih 11 odstotkov višjih rastlin, 40 odstotkov sladkovodnih rib, 55 odstotkov ptičjih vrst, 62 odstotkov sesalcev, 82 odstotkov plazilcev in 91 odstotkov dvoživk. Zavarovanih je 28 rastlinskih vrst, 70 gliv ter več kot 500 živalskih vrst, med najbolj ogrožena naravna okolja pa sodijo močvirja, suha travnišča, obmorski in podzemeljski deli. • C.Z.

Odkupna cena pšenice

### Se bo ponovila zgodba o mleku?

Kranj - Ko se kmetje in mlekarne letos spomladi niso mogli sporazumeti o odkupni ceni mleka, so kmetje s traktorji zaprli dostope do nekaterih mlekarn in dosegli za 2,50 tolarja višjo ceno. Se bo zgodba ponovila junija, tokrat zaradi zapletov pri pogajanju o odkupni ceni pšenice.

Kot je znano, so se predstavniki kmetijsko gozdarske zbornice, ki zastopa kmete, in žitne skupnosti, ki predstavlja žitno predelovalna podjetja, doslej že štirikrat neuspešno pogajali o odkupni ceni pšenice. Medtem ko so žitarji pripravljeni plačati pšenico na odkupnih mestih po 25,50 tolarja za kilogram, v zbornici vztrajajo pri ceni 27,50 tolarja, prevzeto na polju. Po zadnjih neuspešnih pogajanjih v Rakičanu so oboji zahtevali sprejem pri ministru za kmetijstvo, gozdarstvo in prehrano mag. Francu Butu in predsedniku vlade dr. Janezu Drnovšku. Kmetijski minister, ki se je v sredo mudil na obisku na Nizozemskem in dan kasneje še na Danskem, je že napovedal, da se bo s pridelovalci in predelovalci srečal takoj po povratku domov, a je potlej sestanek moral odpovedati, ker je že na Danskem zbolel in se je v četrtek predčasno vrnil domov. Predsednik vlade dr. Janez Drnovšek je pismo z opisano problematiko usklajevanja odkupne cene pšenice odstopil ministrstvu za kmetijstvo, gozdarstvo in prehrano, obe strani pa je pozval, da nadaljujeta s pogajanji, saj se vlada ne namešča vmešati v določanje tržne cene. V zbornici so bili nad takšnim odzivom predsednika razočarani, kmetje pa so za danes, torek, že zagrozili s stavko. • C.Z.

REPUBLIKA SLOVENIJA MINISTRSTVO ZA KMETIJSTVO,  
GOZDARSTVO IN PREHRANO

Skladno z Uredbo o Slovenskem kmetijsko okoljskem programu in uvedbi neposrednih plačil za ukrepe v letu 2001 (EKO 2, EKO 3) (Uradni list RS, št. 34/2001), morajo upravičenci, ki zaprosijo za neposredna plačila za kmetijsko okoljske ukrepe, obvezno voditi evidenco o vseh delovnih opravilih, ki jih izvajajo pri izbranih ukrepih.

Upravičenci, ki se v letosnjem letu prijavite za kmetijsko okoljske ukrepe, in vsi tisti, ki se nameravate v program vključiti v naslednjih letih, lahko mapo "Evidence o delovnih opravilih" brezplačno prejete na enotah Kmetijske svetovalne službe na vašem območju od 27. junija 2001 dalje. Istočasno boste prejeli tudi knjižico s podrobnejšim opisom Slovenskega kmetijsko okoljskega programa.

### Upravičenci do subvencij 2001 - pozor!

Ali ste že oddali vlogo za pridobitev sredstev iz naslova Subvencije 2001? Rok za oddajo je od 1. 6. do 30. 6. 2001. Oddajte jo čimprej! Več informacij: 01/478 9210, 01/478 9283, 01/478 9355 ali www.gov.si/mksp.

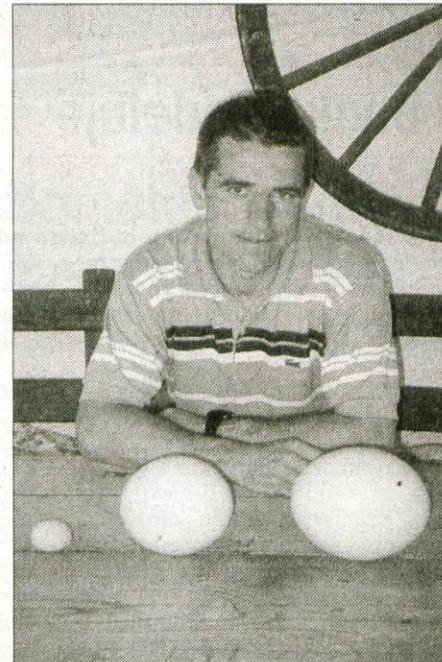
Vloga je denar.

Na Vrečkovi farmi nojev na Zgoši

# Najtežje nojevo jajce?

Nojeva jajca so običajno težka od 1,4 do 1,8 kilograma, samica Miša pa je pri Vrečkovi na Zgoši pred dnevi znesla jajce, ki je tehtalo kar 2,3 kilograma. Priznani strokovnjak Clive A. Madeiros iz Anglije bo preveril, ali ni to tudi doslej najtežje nojevo jajce na svetu.

Zgoša - Maks Vrečko se na svoji farmi na Zgoši ukvarja z rejo nojev že več let, trenutno jih redi okrog sto. Doslej je šlo skozi njegove roke že približno šestno nojevih jajc, med katerimi je kot najtežje tehtalo en kilogram in osemdeset dekagramov, vsa ostala pa so bila lažja.



Maks Vrečko s kurjim jajcem, normalnim nojevim jajcem in jajcem, kakršnega je znesla samica Miša.

Tako je bilo do konca minulega tedna, ko je sedemletna samica Miša znesla jajce, ki je težko 2,3 kilograma in je torej kar za pol kilograma težje od njihovega dosedanjega rekorderja. Ker se je prav v tistih dneh pri nojerejcih s farme Misti,



Na farmi nojev

za katero redi noje tudi Vrečko, mudil priznani strokovnjak Clive A. Madeiros iz Anglije, so ga pokazali tudi njemu. Clive je bil presenečen, videl in prenesel je že veliko nojevih jajc, a doslej najtežje, s katerim je imel opravka, je tehtalo 2,2 kilograma. Je jajce, ki ga znesla Vrečkova nojeva samica Miša, celo doslej najtežje na svetu? Clive bo po povratku v Anglijo to preveril v literaturi in pri ostalih strokovnjakih, o ugotovitvah pa bo obvestil tudi svoje gostitelje. In kaj bodo Vrečkovi naredili z jajcem? "Jajce je preveliko in pretežko za valjenje, zato je tudi malo verjetno, da bi se iz njega izvalil mladič," je povedal Maks in dodal, da bodo jajce spraznili in ga pojedli, lupino pa ohranili za spomin.

Ko so se lani predstavniki podjetja Misti iz Mošenj, ki se ukvarja z rejo in klanjem nojev ter s prodajo nojevega mesa, mudili na svetovnem kongresu nojerejcov v italijanski Bologni, so se tam seznanili tudi s Cliveom A. Madeirosom, ki se v bližini Oxforda ukvarja z rejo nojev in je bil na kongresu eden od predavateljev, kot veterinar pa se dobro spozna tudi na druge "živinorejske" dejavnosti. Clive se je od četrtega do nedelje mudil na strokovno turističnem obisku na farmi Misti, kjer si je ogledal valjenje nojev, vzgojo mladičev in plemenske jate ter klavnic, s profesorjem Štruklecem pa se je posvetoval tudi o tem, kako bi se še dalo izboljšati krmo.

Gost iz Anglije je bil presenečen nad dobrimi rezultati, še zlasti nad 95-odstotno oplojenostjo jajc, kar je tudi za evropske in svetovne razmere odličen dosežek. Na farmi imajo še nekaj rezerve pri izvajitvi mladičev iz oplojenih jajc, kjer je ta delež 68-odstotni, na najbolj razvitenih farmah pa dosega 80 odstotkov in še več. Na vprašanje, ali je Gorenjska z alpskimi razmerami primerena za rejo nojev, je odgovoril, da je noje možno rediti kjerkoli na svetu, zastavlja pa se vprašanje ekonomičnosti. V Sloveniji je reja nojev že prilagojena standardom Evropske unije, zato ji vstop v Evropo ne bo povzročal težav, prinesel pa ji bo velik trg. Po pojavu bolezni norih krav (BSE) v nekaterih evropskih državah je povpraševanje po nojevem mesu, ki je kot rdeče meso dober nadomestek za goveje, tako naraslo, da niso mogli zadostiti vsem potrebam. V Sloveniji, kjer je poraba govedine tudi malo upadla, ni bilo tako velikega skoka, a četudi bi se to zgodilo, s se danjo rejo ne bi mogli ustrezti vsem potrnikom.

• C. Zaplotnik

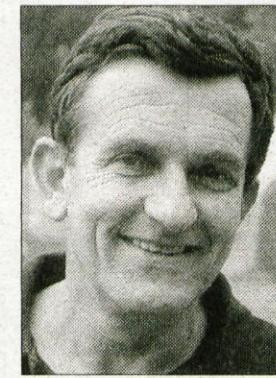
Na hišnem sejmu podjetja Korotan

## Srečanje kmetov - brez novosti

Med kmeti, ki kmetujejo poklicno, se je zmanjšalo zanimanje za nakup domačih strojev in povečalo povpraševanje po tujih, vrhunskih. Večina kmetov je dobrih plačnikov, so pa tudi izjeme.

Kranj - Zasebno podjetje Korotan iz Kranja, ki se že deseto leto ukvarja s prodajo kmetijskega reproduksijskega materiala in kmetijskih strojev, je v soboto na svojem dvorišču v Struževem pripravilo tradicionalni, že peti hišni sejem. Ker je od prejšnjega sejma minilo le leto dni, to pa je prekratko obdobje, da bi lahko predstavili kakšne pomembnejše novosti in izboljšave izdelovalcev kmetijske mehanizacije, je bil sejem tokrat predvsem druženje z njihovimi kupci in poslovnimi partnerji.

Kot je povedal direktor podjetja Janko Šumi, se s prodajo kmetijskih strojev ukvarjajo že vse od ustanovitve podjetja, vendar pa bolj resno šele zadnja leta, ko imajo zastopstva za prodajo strojev pomembnih proizvajalcev, s tem pa tudi oskrbo z rezervnimi deli in servisno službo. Krog zastopstev obsega finske traktorce Valmet, stroje za košnjo in spravilo trave Claas, pluge za oranje Lemken, stroje za pridelovanje krompirja Grimme... Čeprav je med kmeti zadnja leta zaradi prilaganja razmeram v Evropski uniji precej malodružja, pa se bodo večji kmetje, ki se s kmetijstvom ukvarjajo poklicno, po šumivjem prepričanju obdržali, verjetno pa ne bodo



Janko Šumi

mogli tako pogosto menjati kmetijskih strojev, kot so jih lahko v preteklosti. "Opažam, da se na Gorenjskem še niso kdo ve kako dobro razvile storitve s kmetijskimi stroji, pa ne vem, ali smo v tem posebežni ali je še vedno dovolj denarja. Kot trgovec sem lahko zadovoljen, če vsak kmet kupi svoj kombajn, vprašanje pa je, če je to tudi ekonomično," se sprašuje Janko Šumi in ob tem kot kmet in nekdanji zadružni direktor, ki dobro pozna razmere in ražpoloženje na kmetih, "ošrkne" tudi državo: "Država



Med ogledom strojev na Korotanovem dvorišču.

va se bo morala odločiti, kako bo podpirala "ekosocialno" kmetijstvo. Gorenjski kmet s svojimi "flikcami" in obomejnih naravnih možnostih ne more konkurirati kmetijsko razvitim evropskim državam z veliko večjimi površinami. Če pa hočemo, da bodo zemljišča obdelana in da bo tudi pokrajin na lepa, potem bo država morala to tudi plačati. To, kar daje zdaj, je pre malo, kmetje so še preslabo plačani."

In kako se "preobrazba" v kmetijstvu odraža pri prodaji? Medtem ko se prodaja kmetijskega reproduksijskega materiala kljub upadanju števila kmetij ni zmanjšala, je upadel zanimanje za nakup domačih strojev in se predvsem med večjimi kmeti povečalo povpraševanje po tujih, vrhunskih strojih. "S poslovanjem v prvih desetih letih smo lahko kar zadovoljni, še posebej zato, ker so kupci spoznali, da nismo le kmetijski trgovci, ki jim je pomenilo le to, da čimveč prodajo, medtem ko jih vse ostalo ne zanimalo," je dejal Janko Šumi in poudaril, da je večina kmetov razen redkih izjem, ki pa jih že pozna, tudi zanesljivih plačnikov. Če so kmetje zamudili prejeli plačilo za mleko, živino, krompir ali subvencije od države, poskušajo razumebiti, da težko plačajo v roku tudi pri njih nabavljenemu "blago", seveda pa ima to "razumevanje" tudi določene meje.

• C. Zaplotnik

Praznični pogovor z županom občine Naklo Ivanom Štularjem

## Po napornem delu pride tudi čas za praznovanje

Sredi leta je že znano, da načrt letošnjih občinskih naložb uspešno uresničujejo. Ob prazniku bodo že drugič nagradili tudi prizadetvo delo posameznikov.



Župan občine Naklo Ivan Štular

vas žeje, kjer se bomo zavzemali za najboljše rešitve."

**Veliko posluha imate za razvoj ustanov, ki imajo javni posen. Kaj si obeta od izgradnje dializnega centra, podjetniške cone in srednje kmetijske sole?**

"Lani smo dobili novo stavbo Veterinarskega zavoda Slovenije, zaradi česar Naklo gotovo pridobiava na pomenu in ugledu. Zraven bo zrasel dializni center, ki s svojo dejavnostjo ne bo imel škodljivega vpliva na okolico. Prav nasprotno, prišli bodo ljudje z novimi idejami, ki bodo odprli nekaj delovnih mest in verjetno prinesli tudi kaj denarja. Po raznih zapletih je letos postala pravnomočna lokacija za podjetniško cono, kjer bodo gradili domači podjetniki. Oni so prenesli v last občine zemljišče za cesto, ki jo bomo uredili z občinskim stroški. O ureditvi križišča z glavno cesto se dogovarjam z državo, rešitev pa pričakujemo do leta 2003. Izgradnji srednje kmetijske šole v Strahinju smo naklonjeni vsi v občini. Za nakup zemljišča smo namenili več kot 30 milijonov SIT in ga že prenesli v last ministrstva za šolstvo in šport. To potrjuje, da ni lahko priti v krog občini, ki imajo srednje šole. Edino priložnost smo seveda izkoristili."

Tudi letos smo načrtovali kar precej investicij. Pri tem nam je v pomoci tudi delež iz delitvene bilance z nekdanjo občino Kranj in dejan od nadomestila za uporabo stavbnih zemljišč. Tako je na razpolago nekaj več proračunskih sredstev za te namene. Ena največjih investicij je rekonstrukcija Glavne ceste v Naklem, ki nas bo stala okrog 60 milijonov SIT. Dela intenzivno potekajo, saj jih morajo končati do 10. julija. Od križišča za Strahinjo do Pokopališke ceste bodo zamenjali vse napeljave in zgradili kanalizacijo. Po ponovni ureditvi bo cesta dobila videz občinskega središča, zato pozneje ne bomo več dovolili nobenega prekopavanja. Trenutno končujejo tudi izgradnjo kanalizacije Na Kalu, za kar je občina namenila 30 milijonov SIT. Posamezna naložba je še izgradnja javnega vodovoda v zaselku Dolenja vas v Podbrezjah, kjer se nadaljujejo lani začeta dela. Obenem potekajo razširite ceste, urejanje meteorne kanalizacije in obnove električnih napeljav. Za to investicijo, ki naj bi jo končali konec prihodnjega meseca, imamo okrog 40 milijonov SIT. V Dupljah smo že zamenjali okna v šoli in dokončali dvorano v gasilskem domu. Jeseni pride na vrsto ureditev pločnika od gasilskega doma do zgornjega konca vasi, kar bo stalo okrog 30 milijonov SIT. V občini stalno skrbimo, da se enakomerno razvijo vsi kraji."

Dokaz za prizadetvo posameznikov so tudi občinska priznanja. So ljudje dobro sprejeti. Obenem potekajo razširite ceste, urejanje meteorne kanalizacije in obnove električnih napeljav. Za to investicijo, ki naj bi jo končali konec prihodnjega meseca, imamo okrog 40 milijonov SIT. V Dupljah smo že zamenjali okna v šoli in dokončali dvorano v gasilskem domu. Jeseni pride na vrsto ureditev pločnika od gasilskega doma do zgornjega konca vasi, kar bo stalo okrog 30 milijonov SIT. V občini stalno skrbimo, da se enakomerno razvijo vsi kraji."

Vodstvo občine se je dejavno vključilo tudi v izgradnjo avtoceste. Kako ste se uspeli dogovoriti z državo glede te naložbe?

"V Naklem se zavedamo, da je kraj nekaj izgubil, odkar gre glavna cesta mimo nas. Zato se z državo borimo že nekaj let, da bi se ob izgradnji avtoceste to spremeno. Projekt za nov izvoz je že načrtovan. Verjetno bo razpis za izvedbo objavljen hrkrat z razpisom za novi odsek ceste. Dogovarjam, da se še o protihrpnji zaščiti za

li nagrade, ki jih letos podeljuje drugič?"

"Mislim, da je bilo lani na splošno pozitivno mnenje o priznanjih in nagradach. Upam, da bo letos enako. Nagrajenec je kar precej, čeprav najvišjega priznanja tokrat ne bo. Prvič bomo podelili tudi naziva častnih občanov, ki sta si ju prisluzila znana športnica, skakalec Matjaž Zupan in padalec Branko Mirt."

**Uspešni ste tudi na področju mednarodnega sodelovanja. Kako se nadaljujejo stiki s Poljaki?**

"Na začetku smo menili, da so dovolj srečanja na vsake dve leti. Praksa kaže drugače. Letos so povabili na Poljsko našo folklorno skupino in delegacijo s predstavnikmi kmetov, kar smo seveda sprejeli.

Sedaj nam Poljaki vračajo obisk med 22. in 26. junijem, v goste pa je prišla tudi njihova pihalna godba. Povedati moram, da tako sodelovanje podpira tudi Evropska skupnost. Če nam ne bi vrnili

okrog 70 odstotkov vseh stroškov, bi morali obiske gotovo omejiti."

**Po slavju vas spet čaka delo. Kakšni so načrti za drugo polovico leta?**

"Poleg dokončanja načrtovanih investicij se moramo lotiti predvsem priprav za naložbe v prihodnjem letu. V mislih imam predvsem pridobivanje dokumentacije za izgradnjo kanalizacije od Cegelnice proti Dupljam. Mudi se zato, ker se tam odplake ne odvajajo nikamor, radi pa bi tudi izkoristili okrog 18 milijonov SIT državnega denarja."

Ceprav so glede šolskega igrišča še vedno težave, bomo skušali pripraviti vsaj ureditev dela igrišča na novem zemljišču. Dela bo gotovo na pretek, denarja pa bo manjkalo. Odkar imamo referenta za komunalno, se večkrat pošalim, da denar kar prehitro kopni. Sicer pa sem zadovoljen, da je občinska uprava od lani večja in še vedno dober kolektiv."

• Stojan Saje



OBČINA NAKLO

### JAVNO ZBIRANJE PONUDB

Za odprodajo stavbnega zemljišča parcelnih števil 146/6 in 147/2 obe k.o. Pivka v skupni izmeri 2000 m<sup>2</sup>. Zemljišče je v veljavnih prostorskih dokumentih namenjeno za proizvodne in storitvene dejavnosti.

Ponudba mora vsebovati točne podatke o ponudniku, dejavnost, ki jo ponudnik namerava opravljati na navedenem zemljišču, ponudbeno ceno za m<sup>2</sup> zemljišča in plačilne pogoje.

Vsi zainteresirani si lokacijo navedenega zemljišča lahko ogledate samo v petek, 29. 06. 2001, ob 7.30 uri pri referentu za komunalno in infrastrukturo občine Naklo, Glavna cesta 24, Naklo.

Pismene ponudbe v zaprti kuverti s pripisom "NE ODPIRAJ - PONUDBA ZA NAKUP ZEMLJIŠČA" pošljite do torka, 3. 7. 2001 (poštni žig), na naslov Občina Naklo, Glavna cesta 24, 4202 Naklo.

Občina Naklo si pridržuje pravico, da zemljišča ne proda, v kolikor dejavnost, ki naj bi se na navedenem zemljišču odvijala, ne ustreza razvojnemu programu predvidenemu za navedeno območje.

Župan občine Naklo:  
Ivan Štular I.r.

Vsem občankam in občanom občine Naklo  
čestitamo ob dnemu državnosti, 25. juniju.

Naša iskrena voščila izrekamo tudi ob letošnjem  
občinskem prazniku, 29. juniju.

Vabimo vas k obisku prazničnih prireditev in vam želimo  
čim bolj prijetno počutje.



OBČINA NAKLO

Župan Ivan Štular  
Občinska uprava  
Občinski svet občine Naklo

## Nov gasilski avto

**Žeje, 26. junija** - Del prazničnih prireditev bo letos tudi v vasi Žeje. Tam bo v četrtek, 28. junija 2001, ob 19. uri vaja gasilskih društev iz občine Naklo. Posebej svečano bo v soboto, 30. junija. Ob 17. 30 se bo začela parada gasilcev po kraju, ki jo bo spremljal Pihalni orkester Tržič z mažoretkami. Sledila bo slovesnost ob prevzemu in blagoslovu novega gasilskega avtomobila. Pokrovitelj proslave bo občina Naklo, ki je za ta namen odobrila 300 tisočakov, botra pa bosta župan Ivan Štular in Marija Aljančič z Bistrice. Srečanje bodo nadaljevali z veselico, kjer bo goste zabaval ansambel Zarja. Pripravili so tudi žrebanje sreč z nagradami. Ves zasluge bodo namenili za pokritje stroškov za vozilo.

S trdno voljo članov društva, podporo domačinov in pomočjo občine ter nekaj podjetij so gasilci v zehaj uresničili skoraj neverjetno željo, ugotavlja tajnik **Jože Babič**. Za nov kombi, ki so ga dobili aprila letos, so morali plačati skoraj 3,4 milijona SIT. Predelava in dodatna oprema sta jih stala 1,55 milijona SIT, z vsemi stroški pa se je vsota vzpelila na 5 milijonov SIT. Sami so morali zagotoviti kar 2,1 milijona SIT, vendar jim manjka še 400 tisočakov za stroške predelave avta. Zato pričakujejo čim več obiskovalcev na svečanosti in veselicu. • S. Saje

## Letos enajst nagrajencev

**Naklo, 26. junija** - Na slavnostni akademiji, ki bo 29. junija 2001 ob 19. uri v OŠ Naklo, bodo podelili priznanja občine Naklo. Komisija za priznanja je sklenila, da zlate plakete tokrat ne bo dodelila. Srebrne plakete bodo prejeli **Stanislav Tonkli** iz Podbrezij za delo v športu in kulturi, **Jože Resman** iz Naklega kot ustanovitelj Turističnega društva Naklo, **Janez Bartol** iz Naklega za dejavnost v Kinoščemski društvo Naklo in **Peter Gradišar** iz Zgornjih Dupelj za delo v TVD Partizan Duplje. Bronasta priznanja so si prislužili **Matjaž Mauser** iz Spodnjih Dupelj za obnovo Dupljanske graščine in kulturne dejavnosti v njej, **Marija Teran** iz Zgornjih Dupelj za razvoj kampa Trnovc in pospeševanje turizma v kraju, **Mirko Ravnhar** iz Strahinja za dolgoletno delo v gasilstvu in **Agata Tomazin** iz Strahinja, ki je kar šest desetletij opravljala cerkvenikovo delo v podružnični cerkvi, bila pa je tudi rejnica 16 otrok. Spominska priznanja bodo dobili **Zdravka Klančnik** iz Zgornjih Dupelj za vodenje pevskih zborov, **Marjan Trampuž** iz Naklega za uspešno delo v podjetništvu in posmrtno **Viktor Jesenik** iz Podbrezij za delo v kulturi, krajevni skupnosti in občini.

Prvič bodo podelili naziv Častni občan občine Naklo. Za uspehe v smučarskih skokih in trenersko delo ga je pridobil **Matjaž Zupan** iz Spodnjih Dupelj. **Branko Mirt** iz Strahinja ima zasluge za številne dosežke v padalstvu. • S. Saje

**GANTAR**  
NAKLO,  
BRATOV PRAPROTKNIK 10  
TEL.: 04/25-71-035

**PRODAJA IN MONTAŽA IZPUŠNHI LONCEV IN CEVI TER AVTOMOBILSKIH BLAŽILCEV MONROE**

Vsem občankam in občanom občine Naklo  
čestitamo ob občinskemu prazniku.

**MONROE**



**iRo**  
**IROplast**

GLAVNA CESTA 42, 4202 NAKLO  
TEL.: +386 4 2576 111  
FAX: +386 4 2571 371  
e-mail: iroplast@siol.net

ZA BRALCE ČASOPISA  
NUDIMO 15% POPUST

UGODNIH CENAH

www.iroplast.si

**-KOVINOPLASTIKA**

**-ORODJARSTVO**

**-SITOTISK**

**-TAMPOTISK**

NA VAŠO ŽELJO VAM  
LAJKO POSLJEMO  
PROSPEKT

**VELDRONA, d.o.o., NAKLO**  
Glavna cesta 20, 4202 NAKLO, Tel.: 04 257 15 02, fax: 04 257 18 31

**TRGOVINA MATJAŽ**  
vam nudi šolske potrebščine, šolske torbe in  
nahrbtnike, pisarniški material, barve za fasade, beton, zid, les in kovino  
**FOTOKOPIRANJE**  
**KEMIČNA ČISTILNICA POLONCA - ZBIRNO MESTO**  
**ODPRTO:**  
pon. - petek 8. - 12. in 14.30 - 18.30, sobota 8. - 12

**RAČUNOVODSKI SERVIS**  
- za s.p. in d.o.o., Tel./faks: 04 257 18 31, GSM: 041 863 440

**ORODJARSTVO LUNAR**

**Peter Lunar s.p.**  
Cegelnica 48 4202 NAKLO  
SLOVENIJA  
tel./fax.: 00 386 (0)4 257 52 20  
e-mail: lunar.peter@siol.net

Zanimiv prikaz, kako so kmetje nekdaj spravljali žito

# Kosci in žanjice so zamenjali kombajn

Konjeničko društvo Naklo in tamkajšnji odbor kranjskega društva kmečkih žena sta pripravila prireditev, s katero so obudili nekdanja kmečka opravila.

Naklo, 26. junija - Številni obiskovalci so si v nedeljo ogledali, kako so nekdaj ročno želi žito, nakladali snope na vozove in jih zlagali v kozolec, gnojili strnišče in orali njivo. Kosci in žanjice so si po napornem delu opomogli ob kmečki malici, dobrote in pičajoča pa so postregli tudi opazovalcem.

K Arneševi domaćiji na Pivki spaša tudi njiva med želesnicu in glav-

no cesto v bližini Merkurjevega skladišča. Približno pred dvema desetletjem so skupaj s člani Pečevec kmetje še ročno želi žito, se spominja lastnica Ana Jerala. Potem so se kosci in žanjice umaknili strojem. Zato je rada sprejela pobudo, da bi na njihovi njivi prikazali star način žetve.

Prireditev ob prazniku občine Naklo se je začela svečano. Iz vasi so prijahali konjeniki z zastavami. Na



Lastnica Arneševe njive Ana Jerala pri vezanju snopov.



Del njive so poželi s staro kosišnjico na konjsko vprego.

Iahkih vozovih so se pripeljali župan Ivan Štular in direktor KZ Naklo Viktor Frelih z ženama, ravnatelji Kmetijsko mleksarske šole Marjan Pogačnik in direktor Gorenjskega glasa Marko Valjavec. S kmečkimi vozovi so prispevali poleg voznikov in gospodinj tudi kosci in žanjice iz naselij Pivka, Polica, Naklo, Duplje, Podbreze, Strahinj, Okroglo, Žeje in Bistrica v občini Naklo ter

silnico na konjsko vprego. Žanjice so hitele vezati snope, moški pa so jih nakladali na vozove in jih obesili v Kvanšnikov kozolec. Milan Požar iz vasi Famlje na Primorskem je prinesel dedov cepec in otepel snop žita. Ko so grabilice počistile strnišče, so nanj natrosili gnoj. Nauzdne so prikazali, kako se strnišče orje za ajdo in repo. Ker je bilo delo naporno in dan vroč, je prav prišel oddih ob opoldanski molitvi, ki jo je vodil Metod Legat, Peručev. Še bolj se je prilegla "požinkna", kmečka malica, za katero so gospodinje prinesle značilne jedi iz vseh vasi. Kot je povedala predsednica Društva kmečkih žena Kranj in odbora Naklo Štefka Pavlin, so njihove članice napekli dovolj dobro tudi za obiskovalce. Žejo so pregnale z moštom, vodo iz krhlej in drugo pičajoča. Erika Zupan iz Begunj je postregla še s siri iz Kmetijsko mleksarske šole. Dijakinja Mateja Maček iz Škofje Loke je dodala kuhrske veščinam nekaj ročnih spretnosti ob klekljanju.

Za vedro vzušuje sta skrbela domača harmonikarja, organizatorji pa je pri tem pomagalo tudi sončno vreme. Predsednik Konjeničkega društva Naklo Marjan Marinšek je ob koncu ugotovil, da je prva takta prireditev v kraju lepo uspela. Ker je žetev od nekdaj ponovila praznik, je prav, da so z njo dopolnili praznični spored in obudili stare običaje.

Stojan Saje



Žito se že suši v kozolcu.

Stružev v kranjski občini. Sprevedu se je pridružil še voz srédnje kmetijske šole. Najprej so prijeli v roke kose in srpe gostje, katerim se je pridružil tudi domači župnik Matija Selan. Potem se je začela prava žetev. Kmetje so pokazali, kako se žanje ročno in s staro ko-

## Petletnica folklore

Naklo, 26. junija - Folklorna skupina Društva upokojencev Naklo je ena najstarejših pri nas, čeprav deluje šele pet let, je ugotovil njen umetniški vodja Andrej Koščič na nedeljskem jubilejnem nastopu. Njenih trinajst parov z rezervo šteje skupaj kar 1675 let. Klub sploh starosti so plesali tudi tokrat prepricali obiskovalce v televodnici OŠ Naklo, da znajo biti prav mladostno poskočni. Zaplesali so spletne novejših in starejših gorenjskih plesov, nastop pa so sklenili s plesi iz Podjune in Mežiške doline.



Upokojenci so še poskočni pri folklornih plesih.

Kot gostje iz tujine so navdušili člani pihalnega orkestra srednje šole za rečno plovbo s skupino mažoretka iz poljskega mesta Naklo in otroška folklorna skupina KUD Zarja iz Železne Kaple. Spored so dopolnilo še Strahinjske pevke, kvartet Škrjanček in Rokovnjaška upokojenska muzika. Plesalcem s petletnim stažem je Janez Eržen iz ZKO Kranj podelil bronaste Maroltovne značke, Branka Koščič pa je za več kot deset let dela prejela srebrno značko. Janez Šticlec in Andrej Koščič sta si prislužila tudi priznanji DU Naklo in spominski darili sodelavcev. Skupino so gostje iz Poljske presenetili s kipcem harmonikarja. Zahvalo za uspešno delo skupine, ki je ime vasi Naklo ponesla v tujino, je jubilantom izreklo župan Ivan Štular. Plesalci iz Naklega pa so se zahvalili za pomoč FS Sava iz Kranja. • S. Saje



Orkester mladih poljskih glasbenikov je navdušil občinstvo.

## Obisk Poljakov

Naklo, 26. junija - V petek zvečer je na povabilo občine Naklo prispevala na obisk skupina 51 Poljakov iz prijateljskega mesta Naklo nad Notecia. V delegaciji so bili tudi podžupan in predsednik občinskega sveta mesta ter podpredsednik okraja, ki so imeli včeraj uradne pogovore z vodstvom občine v Naklem. Njihovi kmetje so obiskali več naših kmetij, gasilci pa so si ogledali delo prostovoljnih gasilskih društev in poklicne enote v Kranju. Z gosti je prišlo tudi 35 članov pihalnega orkestra srednje šole za rečno plovbo z mažoretno skupino, ki so v nedeljo zvečer nastopili v Naklem, včeraj pa v Škofji Loki. Že v soboto so Poljakom razkazali znamenitosti v Naklem in Dupljah ter jih popeljali v Škocjanske Jame. V nedeljo so se gostje sami odpeljali do morja. Danes zjutraj so se vrnili v domovino. • S. Saje

## Kresovanje

Naklo, 26. junija - Ena od tradicionalnih prireditev ob prazniku občine Naklo je tudi kresovanje. Letos je imela poseben pomen, saj so jo posvetili tudi 10-letnici dneva državnosti. V nedeljo zvečer se je na igrišču ob osnovni šoli Naklo zbrala množica ljudi, med katerimi so bili tudi gostje s Poljskega. Vse so postregli z golažem, za dobro razpoloženje pa so pripravili zabavni program. Mladini je bilo seveda najbolj všeč druženje ob kresu. • S. Saje

# KOZMETIKA KOSELJ

Kozmetika in Pedikura  
Zgornje Duplje 91,  
tel. salon: 04/257 20 61

- nega obraza, vratu, dekolteja, rok
- barvanje trepalnic
- depilacija obraza, rok, nog
- beljenje dlak
- manikura
- umetni nohti
- pedikura
- refleksna masaža stopal
- ročna masaža telesa
- aromaterapija, algoterapija
- antistresni programi
- antiselulitni programi
- make up - ličenje za vse priložnosti
- prodaja negovalne in dekorativne kozmetike



**KOSELJ**  
PROJEKTIRANJE, PROIZVODNJA  
IN MONTAŽA VENTILACIJSKIH IN  
TOPLOVODNIH NAPRAV

**STANISLAV KOSELJ**  
ing. strojništva  
lastnik, direktor  
Zg. Duplje 91  
4203 Duplje  
gsm: 041/619 282  
tel.: 04/257 62 10  
fax: 04/257 62 11

**KAMNOSEŠTVO JEZERŠEK**  
Okroglo 3a, 4202 NAKLO  
Tel./fax: 04/25-77-161, GSM: 041/730 971

**ARHES**  
Bleweisova 6, 4000 Kranj  
JANEZ KRAŠEVEC

- Družba za projektiranje, izvajalski inženiring in tehnično svetovanje, d.o.o.
- Tel.: 04/2362-850
- Faks: 04/2362-855
- GSM: 031/851-024
- E-mail: arhes@siol.net
- ARHITEKTURA
- OBLIKOVANJE IN OPREMA PROSTORA
- INŽENIRING



*plavalni bazen*  
**Železniki**

**BAZEN - SAVNA**  
Na kresu 25, Železniki  
Tel.: 04/5146-381

Del. čas:  
pon., sred., pet. od 15. - 21. ure  
tor., čet., od 15. - 22. ure in  
ob sob. ter ned. od 10. - 20. ure

# GLASOVA STOTINKA

UREJA: Vilma Stanovnik

Konec tedna so na Bledu pripravili 46. mednarodno veslaško regato

## PRVAKA LETOS ZADNJIČ SKUPAJ

Potem ko je Iztok Čop v finalu enojcev prepričljivo premagal vse tekmece, sta v nedeljo z Luko Špikom dokazala da sta še vedno najboljša v konkurenči dvojnih dvojcev - Zmaga domačega četverca na spominski tekmi Saša Mirjaniča

Bled, 26. junija - Od petka do nedelje je bilo Blejsko jezero gostitelj tradicionalne mednarodne junijske regate. Veslaška zveza Slovenije in veslaški klub Bled sta namreč gostila prek petsto veslačev in veslačic iz 11 držav, svojo kvaliteto pa so tudi tokrat dokazovali gostitelji, ki so osvojili kar nekaj odmevnih zmag, med drugim tudi na nedeljski memorialni tekmi Saša Mirjaniča, ko je četverec brez krmarja z Janijem Klemenčičem, Milanom Janšo, Rokom Kolandrom in Matejem Prelogom v cilj pripeljal z veliko prednostjo.

Največ zanimanja za sobotne dopoldanske finalne obračune je bilo, ko sta bila na štartu aktualna olimpijska in svetovna pravaka, Iztok Čop in Luka Špik. Tokrat vsak v svojem čolnu. Iztok je še enkrat dokazal, da je tudi letos dobro pripravljen in sedem let mlajšega Luka ugnal za skoraj devet sekund. Oba pa sta bila prepričljivo boljša od ostalih tekmecev. Med ostalimi slovenskimi sobotnimi zmagami je potrebno omeniti še prvo mesto lahkega veslača Blaža Kajdiča (VK Bled), prvo mesto Roka Kolandra in Mateja Preloga (VD Dravske elektrarne Branik) v dvojcu brez krmarja, prvo mesto četverca brez krmarja v postavi Anže Poljanec, Matija Pavšič, Tine Garden, Tomaž Pirih (VK Bled, VK Nautilus) in zmago dvojnega četverca v postavi Gregor Novak, Davor Mizerit, Bostjan Božič in Žiga Galicic (VK Bled, VK Nautilus).

Nedeljsko tekmovanje in blejska regata nasploh, so vrhunec doživelj v nedeljo okoli poldneva, ko so številnim nastopom mladincev in novi zmagi lahkega veslača Blaža Kajdiča, sledila nedeljska članska finala. V dvojnem dvojcu sta bila skoraj deset sekund pred tekmcem v cilju Iztok Čop in Luka Špik, v dvojcu brez krmarja pa sta domaćina Miha Pirih in Grega Sračnjek morala priznati premoč Jugoslovan Nikole Stojica in Djordja Višackega. Tomaž Pirih in Anže Poljanec (VK Bled) sta bila tretja.

Motivacije ne manjka tudi Luku, ki pa bo v čolnu pred letosnjimi najpomembnejšimi tekmmi dobiti novega partnerja. "Z Davorjem Mizeritom sva zaenkrat v čoln sedla le za dva kroga po jezeru, tako da danes se težko rečem, kako se bova ujela. Je pa ta nova kombinacija

*Na priložnosti tiskovni konferenci ob letosnji blejski regati sta nova sponzorja Veslaškega kluba Bled postal Golf in kamp Bled ter Grand hotel Toplice.*

## TENIS

### AVSTRIJCU KRANJSKI FUTURES

Kranj, 26. junija - Na že osmem turnirju za ATP točke v Kranju je letosnji zmagovalec postal Herbert Wiltzchnig, 26-letni igralec iz Celovca, ki trenutno zaseda 373. mesto na svetovni računalniški lestvici. Kot tretje postavljeni igralec se je brez izgubljenega uvrstil v finale, kjer je sicer izgubil prvi set, vendar kasneje dokaj gladko ugnal sedem let mlajšega tekmecea, Hrvata Roka Karanušića. Zmaga mu je prinesla 12 ATP točk ter 1.300 dolarjev. Finalist pa se je moral zadovoljiti z 8 točkami ter 900 dolarjev. V konkurenči dvojic si je brez večjih težav zmago prigrala češka dvojica Brukner / Nesticky, ki je v zaključnem dvoboju z rezultatom 6:4; 7:5 nadigrala slovaško navezo Beck / Šekač.

Slovenci niso pokazali veliko, še največji uspeh je z uvrstitevijo v drugi krog glavnega turnirja dosegel Kranjančan Marko Por. Skozi kvalifikacije sta se poleg Pora uspešno prebila tudi Boštjan Osabnik ter Tomaž Berendijaš, vendar žal nista preskočila prve ovire. Povabila organizatorja (wild card) so žal ostala neizkorisčena, še največ je prikazal Matjaž Pogačnik, ki se je dokaj uspešno upiral četrtemu nosilcu Tilikainemu.

Na koncu je potrebno omeniti, da je bil kranjski Futures z našim skladom 10.000 dolarjev doslej najmočnejši (glede na ATP uvrstitev sodelujočih igralcih) tovrstni turnir pri nas, žal pa je bil ravno v terminu, ko so naši najboljši igralci poskušali srečo na kvalifikacijah v Wimbledonu (Marko Tkalec) oziroma so se ne davno poškodovali (Iztok Božič). • B. Mulej

## ATLETIKA

### PREZELJ TRETJI V BUDIMPEŠTI

Kranj, 26. junija - Trojica atletin in atletov kranjskega Triglava je minuli konec tedna nastopila za slovensko reprezentanco na tekmovanju prve lige evropskega pokala atletskih reprezentanc v Budimpešti. **Rozle Prezelj** je skočil v višino 218 centimetrov in bil tretji, **Brigita Langerhole** je bila v teku na 400 metrov četrti s časom 53,07 sekunde, **Tina Čarman** je skočila v daljino 593 centimetrov in bila osma, teka pa je tudi za slovensko štafeto 4 x 100 metrov, ki je osvojila sedmo mesto. Slovenija je s petim mestom v moški in ženski konkurenči zlahka obdržala prvoligaški status, še posebej pa se je izkazala **Alenka Bikar**, ki je zmagala v teku na 100 in 200 metrov in na krajši progi postavila še nov državni rekord (11,27). • C.Z.



Jani Klemenčič, Milan Janša, Rok Kolander in Matej Prelog so prejeli pokal iz rok desetletnega sina Saša Mirjaniča, Uroša.

"V letosnji sezoni sva bila z Lukom v čolnu na tekmi res najbrž zadnjič, saj imam zaenkrat na načrtu le še nastop na zaključku svetovnega pokala v Münchenu in na svetovnem prvenstvu v Luzernu. Če ne bo vmes prišlo kaj nepričakovane, bom vesel v enojcu," je po tekmovanju na Bledu povedal Iztok Čop, ki se je prejšnji teden v Španiji zmagoval v svetovno konkurenco med enojci: "Res sem pred dvema letoma že premišljeval, da bi po olimpijskih igrah v Sydneyu končal tekmovalno kariero, vendar pa sem v tem času pridobil veliko izkušenje, lahko rečem, da sem "dozorel". Kljub temu da količinsko treniram manj, pa mi je izzik, da se izpopolnim v vrhuncu. Postal sem pač malce starejši in več časa je treba nameniti počinku," je povedal Iztok Čop, ki ima pri 29 letih pred seboj še vedno nove športne izzive.

Motivacije ne manjka tudi Luku, ki pa bo v čolnu pred letosnjimi najpomembnejšimi tekmmi dobiti novega partnerja. "Z Davorjem Mizeritom sva zaenkrat v čoln sedla le za dva kroga po jezeru, tako da danes se težko rečem, kako se bova ujela. Je pa ta nova kombinacija

zagotovo premišljen načrt trenerja, moja naloga pa je, da ga čim bolje izpolnim in se ne obremenjujem s tem, kaj bi bilo, lahko drugače. Oba z Davorjem se bova pač potrudila in po regati v Münchenu bom že vedel več kaj pomeniva v svetovni konkurenči," je na Bledu povedal Luka Špik.

Vrhunc regate je bil tudi letos nastop četvercev brez krmarja, ki so se pomerili v spomin Saša Mirjaniča, prezgodaj umrlega člana bronastega blejskega četverca z olimpijskimi iger v Barceloni. Zanesljivo so zmagali lani četrti v Sydneyu, letos pa zmagovalci tekme za svetovni pokal v Sevilli: Jani Klemenčič, Milan Janša, Rok Kolander in Matej Prelog. "Čeprav danes ni bilo težko zmagati, pa je ta zmaga za nas, zlasti pa za naju z Milonom, ki sva veslala skupaj s Sa-

šom, še kako pomembna," je ob podelitev kolajn in pokala, ki ga je najboljšim od družbi predsednika VZS Slobodana Raduljka izročil Sašov desetletni sin Uroš, povedal Jani Klemenčič.

Seveda so si številni gledalci na Bledu od petka do nedelje ogledali še vrsto drugih zanimivih obračunov, konkurenca pa je bila močna zlati med mladinci, kjer so se izkazali tudi nekateri naši mladi upi.

Čeprav se naši najboljši veslači konec tega tedna ne bodo udeležili regate svetovnega pokala na Dunaju, pa jih v naslednjih tednih čakajo treningi za nastop na finalu svetovnega pokala v Muenchenu sredi julija in seveda za vrhunc letosnje sezone, svetovno prvenstvo v Luzernu, ki jih čaka v drugi polovici avgusta.

• V. Stanovnik

## GORSKO KOLESARSTVO

### KROS V ZAVRŠNICI

Zirovica, 26. junija - Dolina Završnice, dolga leta poleg Jezerskega in Bohinja na Gorenjskem najbolj priznano prizorišče dirk gorskih kolesarjev v krosu, se je po dveh letih predaha po zaslugu vztrajnih članov KK Završnica in popustljivosti pašne skupnosti znova vrnila na veliko sceno z mednarodno dirko slovenskega pokala.

Teden pred državnim prvenstvom gorskih kolesarjev v Kamniku je četrtu dirko slovenskega pokala presenetljivo dobiti **Božidar Rudolf** pred Dominikom Curkom (oba Črni Vrh), potem ko sta zaradi počene zračnice in okvare kolesa odnehala Radovljican Rok Šolar in do zadnjega kroga vodilni Aleš Habe. Škofjeločanka **Blaža Klemenčič** (Scott) do osme letosnje zmagane ni imela dostačne tekmic, saj je bila Kamničanka Ana Podpečan daleč zadaj. Nina Homovec pa z prazno zračnico odnehalo že v prvem krogu. "Sta ga preveč dobro grizla v klanec in nisem imel nobenih možnosti," se je opravičeval tretjevrstični član Kranjskogorec Grega Miklčič (Swatch, Penzion Miklčič). Četrti Primož Grkman (Calcit) je pristavljal. "Sem le testiral formo za domači teren, res mi še nikoli ni tako letelo," pravi Kamničan Lenart Noč (Završnica) je pristal na petem mestu. Olimpijec Primož Štrancar (7. mesto), veliki specialist državnih prvenstev se je le muzal. Med mlajšimi člani je gorenjska zasedba Rok Šolar (Swatch), Jure Kavčič (Završnica) iz Železnikov, Rok Grile in Grega Šilc (oba Završnica) pristala na 3., 4., ter 6. in 7. mestu.

Med mladinci je bil znova najhitrejši Radovljican Martin Grad, tokrat je rekordna prednost desetih minut iz Ljubljane pred 14 dnevi pred Anžetom Bizjakom iz Preddvora padla le na 1:06 minute. Domačin Luka Dolar (Završnica) je bil šesti, njegov kolega med mlajšimi mladinci Domen Bizjak po pridobljenem bonusu 30 sekund drugi, tretji Kamničan Luka Kodra (Calcit) in šesti Luka Prešeren. Med 140 kolesarji, kar dokazuje da Završnica gorski kolesarji niso pozabili, kaže tudi udeležba znanih športnikov na dirki rekreativcev - športnikov brez licenc.

Videli smo biatlonca Jožeta Poklukarja, deskarja Koširja, lokobiatlonca Zupana, alpske smučarje Rebešaka in Šparovca, hokejiste Mahkoviča, Rebolja in ter ta trenutek najbolj vročega NHL lednega oklepnika Marcella Rodmana. Lepa napoved za Kamnik v nedeljo, 1. julija, in Jezersko 22. julija. • M.M.



- ŠOLA LETENJA Z JADR PADALI
- PANORAMSKI POLETI V TANDEMU
- SVETOVANJE IN OPREMA

p.p. 108, 4290 Tržič  
GSM: 041 677 031  
e-mail:jurij.kurnik@siol.net  
http://www.edel-klub.si

JADR ALNO PADALSTVO

## HOKEJ NA ROLERJIH

### NASLOV PRVAKOV OSTAL NA JESENICAH

Jesenice, 26. junija - S sobotnimi in nedeljskimi četrtfinalnimi, polfinalnimi in na koncu finalnimi obračuni se je v dvorani Podmežakli na Jesenicah končalo letošnje državno prvenstvo v hokeju na rollerjih. Naslov prvakov v članski konkurenči je osvojila ekipa RCU Jesenice (Ivo Jan, Dejan Vavl, Toni Tišler, Peter Rožič,...), ki je v velikem finalu 4:2 premagala ekipo Pirana Piranha. Bolj zanimiv od finalnega srečanja pa je bil polfinale, v katerem sta se pomerili v letosnjem prvenstvu še nepremagano moštvo Mission Asa Naklo in RCU Jesenice. Sreča pa je bila tokrat na strani Jesničanov, ki so zmagali 4:3. Kranjčani so nato igrali za tretje mesto in 7:2 premagali ekipo Siemens Polar Bear. Končni vrsti red: 1. RCU Jesenice, 2. Piran Piranha, 3. Mission Asa Naklo, 4. Siemens Polar bear... Nagrada za fair play je prejela ekipa Piran Piranha, za najboljšega vratarja **Aleš Zalokar** (Mission Asa Naklo) za najboljšega strelca pa **Ivo Jan** (RCU Jesenice).

Zanimivo je bilo tudi v konkurenči do 16 let, kjer sta se v velikem finalu pomerili kranjski ekipi: Hyper Asa Naklo in Orli Tupalič. Naslov prvakov so z zmago 9:5 obranili člani ekipi Hyper Asa Naklo. Že prej se je končalo prvenstvo v kategorijah do 14 in do 12 let. Do 14 let so zmagali Blisk Slavija, v kategoriji do 12 let pa RCU Lukovica. • V. Stanovnik

## HOKEJ

### RODMANA IZBRAL BOSTON

Kranj, 26. junija - Minuli konec tedna je bil letosnji nabor za hokejsko ligo NHL. Na njem je moštvo Boston Bruinsov v svoje vrste izbralo tudi 19-letnega napadalca z Rodin pri Žirovni Marcela Rodmana. Slovenski reprezentant, sicer pa v zadnji sezoni napadalec v ekipi Petersbourga v ameriški ligi OHL, je bil izbran v 9. krogu kot 282. hokejist. • V.S.

## GORSKI TEK

### V CERKLJAH PRIPRAVLJENI

Cerknje, 26. junija - Ta konec tedna se bodo v Cerknjah zbrali gorski tekači in tekačice, ki se bodo udeležili 7. evropskega prvenstva v gorskih tekih. Za nastop na nedeljskem prvenstvu so organizatorji dobili prijave 20 reprezentanc, to pa pomeni, da so se prijavile vse države, ki predstavljajo kvalitetni vrh evropskega gorskega teka.

Prva po moči je zagotovila Italija, vendar bo imela močno konkurenco v tekačih vseh ostalih držav. Prijavljene reprezentance so: Anglija, Avstrija, Belgija, Belorusija, Češka, Francija, Hrvaška, Irska, Italija, Jugoslavija, Madžarska, Nemčija, Poljska, Portugalska, Rusija, Slovaška, Slovenija, Škotska, Švica in Wales.

Poleg tekmovalcev je svoj prihod napovedalo več pomembnih športnih funkcionarjev, med drugimi predsednik Evropske atletske zveze, Hansjörg Wirz, predsednik WMRA (World Mountain Running Association) Danny Hughes, vsi člani sveta WMRA (Gozzelino, Munzel, Ballico, Šarf) in mnogi drugi. Prav tako organizatorji pričakujejo obisk delegacij atletskih zvez jugovzhodne Evrope, ki imajo v istih dneh sestanek v Ljubljani.

Tekmovalci se bodo borili za naslov evropskega prvakov med posamezniki in ekipno, kjer ekipe štejejo 4 člane ali članice. Slovenska reprezentanca bo zagotovo dobro poznala teren, saj se najboljši tekači že vsa leta udeležujejo "Teka na Krvavec". Morata bo letos na domačem terenu dosegljiva tudi vidna uvrstitev, saj je moška ekipa lani v izenačeni konkurenči le za nekaj mest zgrešila bronasto medaljo. Sestava slovenske reprezentance je naslednja: **Boštjan Novak**, **Matej Krebs**, **Jernej Rebolj** in **Marko Šubic** pri moških ter **Veronika Koren**, **Simona Žabjek**, **Mateja Šuštaršič** in **Ines Hišar** pri ženskah.

Poleg tekem za prvenstvo, bo v nedeljo, 1. julija, v jutranjih urah na programu tudi "odprtva tekma" za vse ljubitelje gorskih tekov. Vse udeležence opozarjam, da za odprtvo tekmo veljajo samo predprijava, ki jih mora organizator prejeti do sobote, 30. junija - torej se lahko prijavijo tudi že med samim prvenstvom v Informacijski

## NOGOMET



**Prenizka zmaga za Alpino** - Minulo soboto je bila v Žireh povratna tekma za popolnitve 3. slovenske nogometne lige - center. Ekipa Alpine Žiri, ki je gostila Kamnik, je na njej sicer zmagala 2:1, vendar pa je bila zmaga za gol premalo, saj so Žirovci v Kamniku izgubili 3:1. Tako so se v 3. SNL - center uvrstili Kamničani. • V.S.

## BALINANJE

50 let Balinarske zveze Slovenije

## MED NAJUSPEŠNEJŠIMI ŠPORTNIKI V SLOVENIJI

Ljubljana, 26. junija - Na že standardni lokaciji, v hotelu M v Ljubljani, je v soboto, 23. junija, Balinarska zveza Slovenije praznovala 50-letnico delovanja. Svečane skupščine se je ob tem visokem jubileju enega najbolj trofejnih športov v Sloveniji udeležil predsednik Olimpijskega komiteja Slovenije Janez Kocjančič, prisotni so bili tudi predstavniki mednarodne balinarske zveze (F.I.B.) ter francoske, italijanske in hrvaške zveze.

Slovenski balinarji so vsa povojna leta sestavljali jedro jugoslovenske reprezentance in že tedaj dosegali odlične rezultate. V zadnjih desetih letih, ko balinarji nastopajo pod slovensko zastavo, pa je ta šport doživel še večji razmah. Na današnji dan je v Sloveniji registriranih 11.633 igralcev v 184 klubih, še bolj pomembni pa so uspehi slovenskih balinarjev, ki so na članskih in mladinskih evropskih in svetovnih prvenstvih prejeli kar 51 odličij. "Na rezultate, ki smo jih dosegli, smo lahko upravičeno ponosni - Sloveniji smo postali športna panoga, ki se po osvojenih odličjih uvršča v sam vrh našega športa," je dejal predsednik BZS Jože Rebec.

Največji uspeh sta leta 1999 na članskem svetovnem prvenstvu v Lyonu dosegla Aleš Škoberne in Žirovec Uroš Vehar, ko sta postala svetovna prvaka v najprestižnejši balinarski panogi - igri dvojic. Ta naslov bo zlati par branil na letošnjem svetovnem članskem prvenstvu, ki bo od 17. do 22. septembra v večnamenski dvorani Gorenjskega sejma v Kranju. Poleg Veharja in Škoberneto so kandidati za iganje na prvenstvu še Gregor Sever in kar trije Gorenjci - Bojan Novak (najverjetnejno hitrostno zbijanje), Damjan Sofronjevski (najverjetnejno natančno zbijanje) in Jasmin Čauševič. Selektor reprezentance je Darko Guštin, ki resno računa na nadaljevanje tradicije konstantnega osvajanja kolajn. Tudi v Kranju, kjer se bo zbral rekordno število reprezentanc (32 iz vseh celin), pričakuje vsaj eno kolajno. Katero bodo osvojili, zanj ni tako pomembno.

Na skupščini so podelili kar zajetno število priznanj BZS. Zlato značko za razvoj balinarskega športa so prejeli Ivan Breznik, Srečko Lapanja, Marjan Smole in Peter Snoj, kar 37 jih je prejelo srebrno značko, osem klubov je dobilo diplomo BZS, priznanje za razvoj balinanja pa je prejelo sedem posameznikov. Posebno priznanje so tokrat prejeli novinar Zdenko Fajdiga, predsednik BZS Jože Rebec in eden ustanoviteljev BZS August Petrovčič. • S. Š.

## NOVAK IN MOLIČNIK DRŽAVNA PRVAKA

Ljubljana, 25. junija - Na balinišču v Šiški je minulo soboto potekalo državno prvenstvo v dvojicah, na katerem so blesteli balinari kranjskega Centra. **Bojan Novak in Gregor Moličnik** sta namreč postala državna prvaka, druga sta bila Primož Rijavec in Dennis Benčič (Jadran Pakirka), tretja pa znova igralca Centra Florijan Pezdevšek in Gregor Mešić. V tekmi za tretje mesto sta bila boljša od dvojice Jadrana Izole. • S. Š.

## AVTO-MOTO ŠPORT

GHD SORICA  
ŠE NI ODPOVEDANA

Železniki, 26. junija - Gorsko hitrostna dirka Sorica 2001, ki bi morala po prvotnem koledarju potekati 2. in 3. junija, je zamenjal preloženo na 30. september. Do predvidenih rokov oziroma do konca prihodnjega meseca bodo organizatorji skušali zagotoviti potrebna finančna sredstva in izvesti tehnične priprave za dirko.

Glede izvedbe dirke je po seji ožje delovne skupine s predstavniki lokalne skupnosti na čelu z županom Železnikov Mihaelom Prevencem in gospodarstveniki iz Selške doline, prišlo do nejasnosti, saj so pri AMD Škofja Loka kot soorganizatorju izdali sporočilo, da GHD Sorica letos ne bo izvedena in da je prestavljena na prihodnjo sezono. Sporočilo, ki smo ga prejeli tudi v našem uredništvu pa so zanikali člani drugega soorganizatorja Avtokluba Bencin Adrenalin iz Železnikov.

Po njihovih zagotovilih nameč priprave na dirko potekajo, intenzivno iščejo generalnega pokrovitelja, spremenili so nekaj postavk v finančnem načrtu za izvedbo in za organizacijo nameñili tudi sredstva pridobljena na tradicionalnem prvomajskem pikniku. Prav tako so skupni jezik pri organizaciji našli s krajanji KS Sorica. Sicer pa v klubu vabijo k sodelovanju tudi nove člane, vse informacije so na voljo na telefonskih številkah 041/390-429 (Milan Vizjak) in 041/953-029 (Tomaž Trpin). • M.G.

## NOGOMET

S slavnostno razglasitvijo rezultatov se je končala letošnja kranjska kolesarska dirka

## VN KRANJA ODNESEL ITALIJAN

**Videmčan Daniele Masolino** je na Šmarjetni gori oblekel rumeno majico Gorenjskega glasa in jo obdržal do končne zmage v Kranju - Savčani najboljša ekipa

Kranj, 26. junija - "Seveda sem zadovoljen s skupno zmago naše ekipe, pa tudi drugo mesto v posamični skupni uvrstvi Hrvoja Miholjeviča ter Miholjevičeva zmaga v konkurenčnih gorskih in Megličeva zmaga v konkurenčnih letečih ciljev sta lep uspeh. Toda dokler dirke na zmagamo, je še vedno nekaj rezerve," je bil po končani letošnji 34. kolesarski dirki za veliko nagrado Kranja in 6. memorial Filipa Majčina komentar trenerja kranjske Save Marka Polanca.

Da bo boj domaćinov za tudi dobil rumeno majico novoglavno zmago na letošnji Veliki nagradi Kranja, ki je prvič štela za svetovni pokal mlajših članov do 23 let, težak, je bilo jasno že po petkovih prvih etapih s štartom in ciljem v Cerkljah. Odločilen del prve etape je bil vzpon na Šenturško goro, v cilju pa je istočano pripeljala šesterica kolesarjev, na čelu katere je bil Hrvat v dresu Perutnine Ptuj Rado Rogina. Tudi dva Savčana, Hrvat Hrvoje Miholjevič in Kranjčan Marko Žepič sta bila v vodilni skupini in sta imela pred drugo etapo, s štartom v Kranju in ciljem na Šmarjetni gori še veliko možnosti za prevezem rumene majice.

Zlasti Marko Žepič se je v soboto neusmiljeno pognal v boju za vodilno pozicijo na dirki, vendar pa so ga prav pred ciljem, na vzponu na Šmarjetno goro zasledovalci ujeli. Največ moži med njimi je imel 22 letni Videmčan Daniele Masolino, član italijanskega moštva Filomop Arcasa Saba, ki ga je množica navijačev prvega pozdravila na Šmarjetni gori, tam pa je imel Reto Leupp iz Švicarske ekipe, ki je v cilju pripeljal prvi. Drugo mesto je osvojil Daniel Mackay iz mešane avstralsko-novozelandske ekipe, tretji pa je bil Matic Strgar iz Radenske Roga. Rumeno majico in skupno zmago je obdržal Daniele Masolino, drugo mesto je osvojil Savčan Hrvoje Miholjevič, tretje pa Rado Rogina iz ekipe Perutnine Ptuj.

Med najboljšo deseterico se je uvrstil tudi domači favorit, 22-



Ekipa Save se je na dirki izkazala z moštveno zmago. Za Savo so vozili: Marko Žepič, Dejan Podgornik, Hrvoje Miholjevič, Anton Meglič, Rok Jerše in Domen Blažek.

## SMUČARSKI SKOKI

## GORENJCI ZELO USPEŠNI

Mostec, 26. junija - V skakalnem centru na Mostecu je bilo v organizaciji SSK Ilirija Center tekmovanje v smučarskih skokih "Revija skokov Mostec 2001". Nastopilo je 310 tekmovalov, ki so nastopili v kategorijah dečkov do 10 let do članskih kategorij. Dečkom do 14 let in mladincem do 16 let je tekmovanje štelo za pokal Slovenije, kjer so bili med mladinci v peterici kar trije Triglavani. Največ uspeha so imeli gorenjski skakalci in Triglavani, ki so osvojili dve prvi mesti. Člani so imeli zelo nizko zaletno mesto, v ospredju so bili tekmovalci, ki so odstopali v zimski sezonai.

**Rezultati:** dečki do 10 let: 1. Jaka Prašnikar (Zagorje), 2. Nace Šinkovec (Alpina Žiri), 3. Anže Straus (Stol Žirovnica), 5. Luka Leban (oba Trifix Tržič) dečki do 12 let: 1. Luka Brnöt (Ilirija Feršped), 5. Anže Zaplotnik (Trifix Tržič); dečki do 14 let: 1. Primož Roglič (Zagorje), 4. Mitja Mežnar (Trifix Tržič); mladinci do 16 let: 1. Rok Rozman (Triglav), 2. Jaka Oblak (Alpina Žiri), 3. Matvej Šparovec, 5. Zvonko Kordež (oba Triglav); mladinci do 18 let: 1. Jan Tomazin, 2. Marcel Klemenčič, 3. Bine Zupan, 5. Boštjan Burger; člani: 1. Peter Žonta (Dolomiti), 2. Jure Radelj, 3. Igor Medved, 4. Simon Podrebršek (vsi Ilirija Feršped), 5. Primož Delavec, 6. Roman Perko (Trifix Tržič), 7. Primož Peterka (Triglav). • J. Bešter

## ROKOMET

## DAN ROKOMETA V CERKLJAH

Cerkle, 26. junija - Rokometni klub Cerkle je v soboto, 23. junija, ob zaključku rokometne sezone 2000/2001 s poudarkom na igranju mlajših selekcij, organiziral na rokometnem igrišču pri osnovni šoli Davorina Jenka v Cerkljah srečanje rokometašev pod naslovom "Dan rokometa v Cerkljah". Razveseljivo je, da se v Cerkljah v rokometu z mladimi dela načrtno, zato prvi rezultati niso izostali. Prvo srečanje je bilo med ekipama starejših dečki Cerkelj in Planine Kranj, ekipa, ki nastopa v drugi državni rokometni ligi. Zmagale so gostje iz Kranja z rezultatom 9 : 2, med starejšimi dečki so bili Preddvorčani za gol boljši od Cerkjanov, kadeti Cerkelj so premagali ekipa Alpes Železniki z rezultatom 16 : 15, združena prva in druga generacija cerkljanskih rokometašev je bila boljša proti direktorjem (16 : 6), v srečanju tretje in četrte generacije rokometašev so bili bojni slednji z rezultatom 15 : 21, na tekmi članov Cerkelj in Radovljice pa so bili boljši rokometaši Radovljice (27 : 28). • J. Kuhar



Na Šmarjetni gori je drugi v modri majici pripeljal Savčan Hrvoje Miholjevič, ki je tudi na koncu v skupni uvrstvi zasedel 2. mesto, modro majico zmagovalca gorskih ciljev pa je obdržal do konca. Zmagovalec letečih ciljev je bil Anton Meglič, ki je že na Šmarjetni gori oblekel zeleno majico.



Pokal za najboljšega na letošnji dirki je zmagovalcu v rumeni majici Gorenjskega glasa Italijanu Danielu Masolinu izredil predsednik organizacijskega odbora VN Kranja Jelko Kacin.

letni Kranjčan Marko Žepič, ki je na cilju dirke povedal: "Motiv za dober nastop na domači dirki je bil seveda velik in na koncu lahko rečem, da sem z razpletom vendarle zadovoljen. Predvsem sem seveda zadovoljen z ekipnim nastopom, glede na mojo osebno formo in veliko motivacijo pa sem manj zadovoljen s svojimi rezultati. Malce mi je zmanjkalo v drugi etapi na Šmarjetno goro, tudi v današnji zadnji etapi sta mi "zmanjkala" le dva kroga. Seveda pa tudi nisem razočaran, saj sem dobro dirkal, bil sem močan in zmanjkalo pa je pač le končni rezultat. Toda dirk je še veliko in še se bo moč dokazovati."

Tudi kranjski strateg, trener Save Marko Polanc ni skrival veselja in razočaranja hkrati. "Kranjska dirka je bila letošnji

glavni cilj naše ekipe. Z razpletom sem lahko zadovoljen, vendar zadovoljstvo ni popolno, dokler se dirka pač ne zmaga. To je moj koncept dela in dokler pač nis prvi moraš delati, da to postaneš. Žal nam je zmanjkalo za skupno zmago, čeprav vse tri dni nismo delali napak. "Krojili" smo dirko, vendar nam je na koncu malce zmanjkalo. To je pač šport in dejstvo je, da so vsi konkurenčni vedeli, da smo dobrini in so vozili proti nam. Vendar zmaga ekipe, zmaga na gorskih in letečih ciljih, tudi veliko pomemljivo," je povedal Marko Polanc, ki bo konec tega tedna svoje možstvo popeljal na državno prvenstvo v kronometru v Lenart in na cestno dirko za državno prvenstvo v Metliko.

• V. Stanovnik, foto: G. Kavčič

## ODBOJKA NA MIVKI

## 1.000.000 NA VSAKEM TURNIRU

Kranj, 26. junija - Konec meseca se bo s prvim turnirjem Siemens mobile Pokal Slovenije 2001 začelo tudi državno prvenstvo v Odbojki na mivki, ki ga letos organizira Odbojkarska zveza Slovenije sama, saj je pogodba z dosedanjim partnerjem - marketinško agencijo Agens, iztekel v začetku tega meseca. Kot so povedali na tiskovni konferenci predstavniki Odbojkarske zveze v nekajmesečnih dogovorih z Agensem niso našli skupne poti, zato bodo pač letošnje turnirje moral organizirati sami in hkrati objavljajo, da bodo turnirji organizirani vsaj na isti ravni, kot so bili preteklo sezono.

Siemens mobile Pokal Slovenije 2001, kot se imenuje letošnja serija petih turnirjev, se torej začne že ta četrtek, 28. junija, s kvalifikacijami v Kamniku. Kvalifikacije se bodo koncale v petek dopoldan, popoldan pa se bodo igralci in igralke že borile za prvi milijon tolarjev, ki bo razdeljen med nastopajoče na vsakem turnirju. Poleg precej višjega nagradnega sklada je pomembna novost letošnjih turnirjev tudi ta, da prav nobeden od nastopajočih, ki se bo uspel prebiti na glavni turnir, domov ne bo odšel praznih rok, vsaj minimalna nagrada mu je zagotovljena že z uvrstitevijo na zaključni del. Zaključek vseh turnirjev je predviden v soboto v večernih urah. Druga novost, ki jo uvaja Odbojkarska zveza Slovenije so državna prvenstva v mlajših kategorijah, že naslednji dan po članskih turnirju, tako da se bodo že v Kamniku za naslov državnega prvaka potegovali igralci in igralke mlajši od 19 let.

Vsa "karavana" pa se takoj po Kamniku seli v Izolo, kjer bo že naslednji konec tedna na sporedni drugi turnir Siemens mobile Pokala Slovenije 2001, ki mu bo sledilo državno prvenstvo za igralce in igralke do 17 let in v torek še za do 15 let stare nastopajoče. 3. turnir bo na sporednu v Novem mestu, četrti v Velenju in zaključni turnir v Ljubljani. • B.M.

## LITERARNA DELAVNICA

## VAŠA POŠTA

Pisali ste nam: drugošolci iz Gorenje vasi, Miha Torkar, Laura Bohinc, Lenart Debelač, Mitja Homec, Žiga Eržen, Mitja Želježnjak, Zala Tomaževič, Maks Pavšič, Nina Beznik in Jana Pate, Anja Osencic in Ana Potočnik, Aleksandra Repe, Rok Palo, Janez Košir, Andrej Ivancič, Tjaša Zlate, Špela Ivanuša, Tjaša Bergant, Anže Mubi, Sandra Murnik, drugošolci iz Selca.



## Obiskali smo policijsko konjenico

Videli smo policijske konje. Bili so lepi. Zahali smo jih in krtačili. Eden od policistov je konju odprl gobec in nam pokazal zobe. Zobje so bili zelo veliki. Nismo pa videli samo konjev. Pokazali so nam pravo pištolo in gumijevko. Povedali so nam, da nabojev v pištoli nikoli ne hranimo, ampak jih vedno vzamemo ven. Videli smo tudi "lisice". Tam smo se mudili tri ure. Veliko novega smo izvedeli.



Meni je bil obisk na policijski postaji zelo všeč. Zahvaliti se moram naši učiteljici, ki nas je peljala na ta zanimiv ogled. Ko sem prišel domov, me je mama ves dan spraševala, kako smo se imeli. Ra-

zložil sem ji vse po vrsti. Rekla je, škoda, da nisem šla z vami. • Rok Palo, 3. b r. OŠ Orehek

## Hura počitnice

Bližajo se poletne počitnice in brezskrbne urice, zato:

- se bom veliko vozil s kolesom - Marjan,
- bom na morju plaval in skakal v vodo - Nejc,
- bom grabil seno in ga obračal - Jože,
- bom šel z atom in mamo na morje - Žiga,
- se bom lahko kopala v novem bazenu in se sončila - Miša,

- bomo šli na morje - Luka, Darja, Janez,
- se bom na morju spuščal po toboganu - Žan,
- bom šla k babici v Maribor - Irena,
- bom nekaj dni počitnic preživel pri teti - Mirjam,
- bom šla s tetou na morje - Lucija,
- se bom veliko rojal - Dani,
- bom na morju lovil ribe, se potapljal in iskal školjke - Peter, Gašper.

• Učenci 2. b r. PŠ Selca

## Osnovnošolci so se poslovili

Prejšnji teden smo dobili priznane pisemce Olge Koplan iz osnovne šole Ivana Groharja v Škofji Loki, ki ga je treba brati kot da pouk še traja. Takole piše:

Šolsko leto se zaključuje. V šolah je zelo živahno. Učitelji razlagajo še zadnja poglavja, učenci pišejo še zadnje kontrolne naloge, sledi zaključevanje ocen... Za učence osemih

razredov pa se je pouk že zaključil. Prav slovesno so odhajali od nas. V naši šoli smo imeli valeto v četrtek, 14. junija. Skupaj z razredničarkami osemih razredov jo je pripravila Majda Jeraj. Kot običajno, so prejeli priznanja vzorni in humani učenci, podelili smo knjižne nagrade in priznanja. Na ta smo letos posebno ponosni. Kar štirje učence so pre-

jeli zlata priznanja iz zgodovine, tri učenke so prejele zlato Cankarjevo priznanje, zlato Vegovo priznanje sta osvojili dve učenki. Barja Drnovšek je osvojila prvo mesto v državi na tekmovanju za Vegovo priznanje. Priznanji na državnem tekmovanju iz logike sta prejela tudi dva učenca iz petega in šestega razreda. Veseli smo uspehov naših učencev.

## Osma številka Pikapolonice

Tudi v tem šolskem letu so učenci oddelkov vzgoje in izobraževanja pri osnovni šoli Helene Puhar v Kranju pridno ustvarjali glasilo Pikapolonica. Pred kratkim je izšla, že osma Pikapolonica po vrsti. V njej so učenci z risbami in spisi povedali, da radi telovadijo, plavajo, kolesarijo, trenirajo atletiko, hodijo na športne dneve in se udeležujejo tekmovanj.

Monika je Pikapolonici zaupala, da v telovadnici naj-rajši meče žogo v koš, včasih jo vrže tudi osemkrat in takrat je še posebej vesela. Sara rada plava v bazenu, v njem uživa tudi Saša, čeprav priznava, da se malo boji globoke vode. Vlado rad igra košarko, Jure trenira skok v daljino in tek, Zoran se vozi z modrim kolesom...



## Tudi živžavčki gredo na počitnice

Podobno kot v vseh vrtcih, so tudi v gorenjevaški Zali leto sklenili z velikim živžavom, na katerega so povabili vse predšolske otroke iz občine Gorenja vas-Poljane.

Lepo vreme je privabilo veliko živžavčkov in njihovih staršev. Najprej so si ogledali lutkovno predstavo "O joj, boji", po njej pa se je zabava preselila na šolsko igrišče, kjer sta jim pela in igrala Matjaž in Tomaž. Poslovili so se otroci iz male šole, ki so povedali, kaj je kultura, zapeli in zaplesali. Hkrati z njimi bodo jeseni prestopili šolski prag tudi otroci, ki vstopajo v prvi razred devetletke. Predstavili so se tudi plesalci z glasbeno pravljico Muca Copatarica.

Da pa ne bi samo poslušali in gledali, so strokovni delavci iz vrtca Zala pripravili tudi nekaj delavnic. V njih so se lahko tudi starši preizkusili v oblikovanju gline, v tehničnem kotičku so izdelovali izdelke iz naravnih materialov, največ otrok pa se je gnetlo ob vodnem kotičku, kjer so s prelivanjem vode, z mlincami, ladnjicami, mostički



prebudili zanimanje predvsem svojim očetom.

Sladkali so se s sladoledom, največ doživetje pa so bile nagrade na srečelovu. Bilo je veliko dobitkov, za katere se darovalcem najlepše zahvaljujejo.

Kar nekaj otrok je svoje vtise ustvarjalo prikazalo na razglednicah, ki so jih poslali svojim priateljem, sorodnikom. "Zabava je uspela, vreme je zdržalo in poslovili smo se z lepimi vtisi," pravi Tina Kokalj iz vrtca Zala.

## Poskusimo še mi

## Koleraba pospešuje presnovo, skrbi za vitalnost...



...pomaga pri nastajanju krvi, krepi kožo in lase, daje organizmu energijo, krepi imunski sistem in preprečuje okužbe, skrbi za mentalno svežino in sposobnost koncentracije, pospešuje preskrbo s kisikom in celično dihanje, kreplilno deluje na srce, izboljšuje razpoloženje, pomaga premagovati stres, odvaja vodo iz telesa in še bi lahko naštevali. Ena njenih odličnosti je tudi varstvo organizma pred arteriosklerozo. Ni nujno, da jo kuhamo. Bela ali modra kolerabica je tako nežna, da jo prav lahko jemo tudi surovo. Takšna bo organizmu dala vse bogastvo rudnin, ki jih vsebuje. Med svojo rastjo in zorenjem kolerabica neutrudno kopie mineralne snovi in mikroelemente. Ima visoko vsebnost železa (za nastajanje krvi, celično preškrbo s kisikom), magnezija (za delovanje mišičja in srca) in mangana (za razpoloženje, premagovanje stresa). Vsebuje tudi veliko kalija, najpomembnejšega uravnotežnega elementa pri naši prekišli vsakdanji prehrani s preveč sladkorja in moke; deluje kot naravno odvajalo vode iz telesa.

Pa še to: Kolerabica vsebuje veliko nitratov, zato kuhan kolerabik ne smemo pogrevati. Mirno pa pojemo surovo, kadarkoli.

## Kolerabice s skuto (zdravilni recept za dve osebi)

2 kolerabici, 100 g skute, 1 jedilna žlica limoninega soka, zeliščna sol.

Kolerabici operemo, olupimo, odstranimo lesene dele in

ju naribamo. Skuto začinimo z limoninim sokom in zeliščno soljo. Vmešamo naribano kolerabico.

## Kolerabice v solati

1 kg kolerabik, 2 zvrhani žlice kiske smetane, 3 žlice limoninega soka, 1 žlička sladkorja, sol, 2 žlici seseckljanih dišavnic (peteršilj, drobnjak).

Kolerabice olupimo, opremo in grobo nastrgamo. Nato pripravimo solatno polivko: kislo smetano zmešamo z limoninim sokom in sladkorjem, solimo, dodamo drobno seseckljani peteršilj (drobnjak, zeleno ali podobno), dobro zmešamo. Takšno polivko prelijemo po kolerabi, zmešamo in ponudimo.

Pa še to: mlado kolerabico lahko namesto redkvic tanko narežemo na rezinice in potremo po solati.

## Nadete kolerabice

10 srednje velikih kolerabick, slan krop;

Nadev: 5 dag olja, 1 čebula, zelen peteršilj, 30 dag mesnih ostankov (ali mletega mesa), 2 žemlji, 2 jajci, majaron, sol, 15 dag gob;

Omaka: 5 dag surovega masla ali olja, 5 dag moke, juha ali mleko, sol, poper, 1 dl sметane.

Kolerabice olupimo in jim odrežemo pokrovčke z mladimi lističi vred. Kuhane napol-

nimo z nadevom, pokrijemo s pokrovčki, zložimo v kozlico in oblijemo z omako ter jih dušimo do mehkega.

Nadev: Na olju prepražimo seseckljano čebulo, zelen peteršilj ter na listke zrezane gobice. Temu dodamo seseckljane mesne ostanke in jih tudi prepražimo. K ohljenemu primešamo v mleku namočeni in pretlačeni žemlji ali kruh, majaron, kuhane izdolbke od kolerabice in jajci, solimo in popopramo.

Omaka: Iz masti ali masla ter moke naredimo svetlo prežganje, ga zalijemo z mlekom ali juho in popopramo, solimo ter dodamo še smetano.

## Dušena koleraba

1 kg kolerabe, 25 g masla, 1 del vode, sol, muškatni orešek, dodatnih 10 g masla, žlica seseckljene peteršilje.

Kolerabe olupimo, jih opremo in narežemo na palicice. V ponvi razpustimo 25 g masla in na njem podušimo narezano kolerabo, prilijemo vodo, začinimo s soljo in nastrganim oreškom ter kolerabo zdusimo do mehkega.

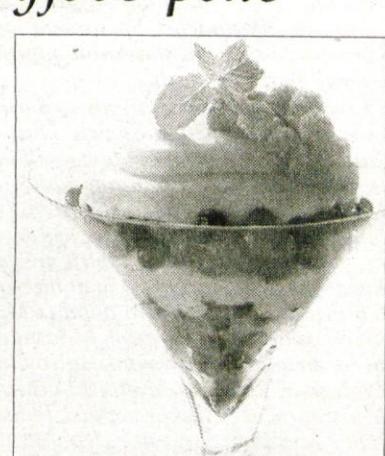
Na koncu dodamo še 10 g masla, premešamo in po okusu dodatno začinimo s soljo in muškatnim oreškom ter potremo s seseckljanim peteršiljem. Dobimo odlično prilogi k pire krompirju, njokom, mesu in podobno.

## Sladica za danes

## Sadna solata s sherryjevo peno

Potrebujemo: 250 g rdečega ribeza, 3 žlice sladkorja, 250 g borovnic, še dve žlici sladkorja, 5 rumenjakov, 6 žlic sherryja, 1 žlico sladkorja v prahu, 1 žličko vanilijevga sladkorja in za nožovo konico mletega cimetja.

Ribež operemo, osmukamo jagode, jih dobro odcedimo, zmešamo s 3 žlicami sladkorja in postavimo na hladno. Nato preberemo borovnice in jih zmešamo z 2 žlicama sladkorja ter postavimo na hladno. Rumenske narahlo zmešamo s 6 žlicami herryja, 1 žlico sladkorja v prahu, eno žličko vanilijevga sladkorja in za nožovo konico mletega cimetja, ter stevamo v vroči vodni kopeli, da se zmes zgosti. Nato izmenoma naložimo v kozarce plasti sadja in kreme ter takoj postrežemo.





## Dedičina prvega desetletja

Branko Grims,  
državni svetnik

Na neki večerji so vprašali Georgea Bernarda Shawa, kaj misli o vinilistu, ki je vztrajno igral pri njihovi mizi. Humorist je odgovoril: "Spominja me na Paderewskega." Eden od prisotnih je ugovarjal: "Toda Paderewski sploh ni violinist!" Shaw je nadaljeval: "Enako kot ta gospod!"

Deseta obletnica osamosvojitve in zmage v vojni za Slovenijo je izjemen dogodek. Način praznovanja tega dogodka pa veliko pove o posameznih političkih te države. Iz večine govorniških list so bili izrijeni za osamosvojitev Slovenije najbolj zaslužni ljudje, namesto njih pa na nekaterih slovenskih nastopajo celo posamezniki, ki so osamosvojiti odkrito nasprotovali. Med slavnostnimi govorniki v mnih dneh boste našli tudi ključne člane strank, ki so bile dolga roka Markovića v Sloveniji. Tistega Markovića, ki je v Slovenijo poslal tanke. Za nekatere govornike bi Shaw najbrž dejal, da so toliko osamosvojitelji kot Paderewski... Deseta obletnica bi bila zagotovo prava priložnost, da bi se oddolžili nesporнемu političnemu očetu samostojnosti Slovenije dr. Jožetu Pučniku; vsaj s podelitevjo najvišjega državnega odlikovanja. Toda predsedniku države to žal (še?) ni prišlo na misel. V časopisih smo prebrali precej za lase privlečeno obrazložitev, da dr. Pučnika še nihče ni predlagal, zato bo najbrž g. Kučan z veseljem upošteval ta javni predlog... To leto bo priložnosti dovolj, na primer deseta obletnica odhoda zadnjega vojaka agresorske armade. Vojna za Slovenijo ni trajala samo deset dni, ampak se je začela v bistvu že z dnem prvih demokratičnih volitev, na katerih so zmagale stranke slovenske pomladni, združene v koaliciji Demos. Brez te zmage samostojne Slovenije ne bi bilo! Če priznamo to dejstvo, se čas do začetka uradne osamosvojitev pokaže v drugačni luči: sprva kot obdobje, v katerem je velik del takratne opozicije (in kako tragikomicno - sedanje oblasti) poskušal s taho kolaboracijo z JLA preprečiti nastanek samostojne Slovenije. Zato se je tri dni dopuščalo razborovitev slovenske Teritorialne obrame, se tajno sestajalo z najbolj zloglasnimi predstavniki tajnih služb JLA in na vse načine zaviralo sprejemanje aktov, na osnovi katerih so potekale priprave na osamosvojitev. Prvi pogoj za uspešno osamosvojitev je bila dobra pripravljenost za obrambo z orojem in prav tu se je najbolj in najdalj zapletalo. Še po(!) plebisci-

Branko Grims je član SDS.



## Zbudi se!

Andrej Kokot,  
zunanji sodelavec

"Šteri vrag", ali po slovensko: "Kateri vrag," me je popadel, da sem ubog Tanjo Ribič popadel, in njen naslov pesmi za Evrovizijsko zlorabil za naslov današnjega prispevka?

Če me bo tožila za avtorske pravice, nima šans, saj Slovenci to tulimo, odkar vemo za kralja Sama (pod psevdonimom Matjaža Korvin), ki menda spi pod Poco. Korošci pa nimajo dovolj ne vem kakšne energije, da bi ga zbudili in postavili na čelo slovenskega naroda. Namesto Kučana? Saj njegov mandat se traja dobro leto.

Pa vseeno! Kaj pa Kučan ve, kaj bi ljudje radi? Bi morda rad spet postal predsednik kakšne stranke. Nove ali stare. Za upokojitev po koncu mandata se mi zdi še hudo premlad, za nadaljevanje kariere v politiki pa ravno pravsnji. Poleg tega se mu počasi izteka vek predsednika države, ta vek pa se mu izteka po naravnini poti.

Pa saj sploh nisem hotel pisati o tem.

Pred dvema dnevoma si je moj mlajši sin zamislil, da ima počitnice. Sel je na kopališče, užival cel dan, potem pa ugotovil, da so mu za uspešen zaključek dneva ukradli denarnico. Prvi dan počitnic, nagrada za odlično spricvalo. Odlično ati, super si organiziral. Krajejo, ti pa si zraven, ti si volil za ta sistem, tebi verjamem. Ali pa ti ne več?

Nashi otroci gradijo na zaupanju do nas in do ostalega sveta. Njim ni mar, kdo v svojih besedah laže in kdo ima le polna usta praznih besed. Zanimajo jih le dejstva. Res pa je tudi to, da dlje kot so ograje odločitev, težje nam verjamemo. Težje, kot so osebne odločitve, večji kup nastaja pod tem zapisom. Nashi otroci ostajajo brez denarice. Naši otroci nam težko verjamemo na besedo.

Tone Rop, kako pomenljiv priimek, je naš finančni minister.

Zadnjič je govoril na srečanju županov in drugih predstavnikov slovenskih občin, članic Skupnosti občin Slovenije (SOS).

Na tem srečanju je pomenljivo spregovoril po Črtomirovo, vendar je

le v prispevilih (vsebinsko torek) posnemal Prešernovega junaka iz Krsta pri Savici. Ni govoril neposredno (v premem govoru, torej): "Kaj malo, bratje, vam jedila hrani, ...". Uporabljal je drugačne besede, ki pa so imele povsem enak pomen. Odmakal se je od neposrednosti svojega (menda) vzornika. V zavith besedah je svojim slušateljem povedal to, da je državni proračun prehlajen, da mu kaže slabu. Rekel je, da gleda črno prihodnost občinskih proračunov z vidika državnega proračuna, da bo država v prihodnosti privila pipico občinskim proračunom v tistem delu, v katerem se zdaj napajajo iz dohodnine. Da so potrebe državnega pomena v državnem proračunu silne, in da bodo občine klub temu kar same lahko napravile velikost svojih proračunov, kakršno bodo hoteli - skozi višino prispevkov za stavbo zemljišča - s svojimi izvirnimi prihodki torej.

Rop, kako pomenljiv priimek,

je slovenski finančni minister.

Zbrani družbi (županom in podobnim) je torej dejal, da bodo lahko napihnili svoje občinske malhe na račun svojih volivev kolikor bodo hoteli. Na drug način jim je hotel povedati, da ga bodo bikali ravno toliko časa,

dokler jim traja sedanji mandat.

Naslednjih (lokalnih) volitev lo-

vili ne bodo. Kateri osel pa je volil tistega, ki mu ne da ugrinuti korenčka. Tistega, ki mu privošči le palico.

Za nacionalno izkustvo bi bilo

ceneje, še bi ne spreminali fi-

nanciranja občin v tej smeri.

Bolje bi bilo, če bi naredili laboratorijski preizkus, če bi malo uporabljali žeplni kalkulator ali vsaj

zdravo pamet, s pomočjo katere

bi v trenutku prišli do takega re-

zultata, ki daje odgovor na te-

meljno vprašanje slovenskih ob-

lastnikov: "BOM izvoljen, NE

BOM izvoljen."

Ne glede na konkretne ukrepe,

ki jih bo naredila slovenska vla-

da skupaj s slovenskim parla-

mentom, imam občutek, da je

prišel čas za spremembe, da so

se aktualni oblastniki kar sami

odločili zanje, samo še pogope za

to si morajo ustvariti. Ali pa se

morda motim?

Pa tako ponosno so pred deseti-

mi leti zvenele izgovorene besede

našega predsednika (ki jih

zdaj lepo uporabljajo v eni reklami): "Danes so dovoljene sanje,

jutri je nov dan."

Dodajmo: "Prišel je čas, da se

zbudimo. Deset let spanja je bilo

dovolj!"

Andrej Kokot je član LDS. V

svojih prispevkov podaja svoja

lastna stališča in mnenja.

"Šteri vrag", ali po slovensko: "Kateri vrag," me je popadel, da sem ubog Tanjo Ribič popadel, in njen naslov pesmi za Evrovizijsko zlorabil za naslov današnjega prispevka?

Če me bo tožila za avtorske pravice, nima šans, saj Slovenci to tulimo, odkar vemo za kralja Sama (pod psevdonimom Matjaža Korvin), ki menda spi pod Poco. Korošci pa nimajo dovolj ne vem kakšne energije, da bi ga zbudili in postavili na čelo slovenskega naroda. Namesto Kučana? Saj njegov mandat se traja dobro leto.

Pa vseeno! Kaj pa Kučan ve, kaj bi ljudje radi? Bi morda rad spet postal predsednik kakšne stranke. Nove ali stare. Za upokojitev po koncu mandata se mi zdi še hudo premlad, za nadaljevanje kariere v politiki pa ravno pravsnji. Poleg tega se mu počasi izteka vek predsednika države, ta vek pa se mu izteka po naravnini poti.

Pa saj sploh nisem hotel pisati o tem.

Pred dvema dnevoma si je moj mlajši sin zamislil, da ima počitnice. Sel je na kopališče, užival cel dan, potem pa ugotovil, da so mu za uspešen zaključek dneva ukradli denarnico. Prvi dan počitnic, nagrada za odlično spricvalo. Odlično ati, super si organiziral. Krajejo, ti pa si zraven, ti si volil za ta sistem, tebi verjamem. Ali pa ti ne več?

Nashi otroci gradijo na zaupanju

do nas in do ostalega sveta.

Njim ni mar, kdo v svojih besedah

laže in kdo ima le polna usta praznih besed. Zanimajo jih le dejstva. Res pa je tudi to,

da dlje kot so ograje odločitev,

težje nam verjamemo. Težje, kot

so osebne odločitve, večji kup na-

staja pod tem zapisom. Nashi

otroci ostajajo brez denarice. Naši

otroci nam težko verjamemo na besedo.

Tone Rop, kako pomenljiv priimek,

je naš finančni minister.

Zadnjič je govoril na srečanju

županov in drugih predstavnikov

slovenskih občin, članic Skupnosti

občin Slovenije (SOS).

Na tem srečanju je pomenljivo spregovoril po Črtomirovo, vendar je

le v prispevilih (vsebinsko torek) posnemal Prešernovega junaka

iz Krsta pri Savici. Ni govoril neposredno (v premem govoru, torej): "Kaj malo, bratje, vam jedila hrani, ...". Uporabljal je

drugica besede, ki pa so imele

povsem enak pomen. Odmakal

se je od neposrednosti svojega

(menda) vzornika. V zavith besedah

je svojim slušateljem povedal to,

da je državni proračun prehlajen,

da mu kaže slabu. Rekel je, da gleda

črno prihodnost občinskih proračunov

z vidika državnega proračuna, da bo

država v prihodnosti privila pipico

občinskim proračunom v tistem

delu, v katerem se zdaj napajajo

iz dohodnine. Ni res, da Evropa tako

zahteva, da se vsega časa

zavira v državni proračun, da

je vsega časa v državnem proračunu

privila pipico občinskim proračunom

v tistem delu, v katerem se zdaj napajajo

iz dohodnine. Ni res, da Evropa tako

zahteva, da se vsega časa

zavira v državni proračun, da

je vsega časa v državnem proračunu

privila pipico občinskim proračunom

v tistem delu, v katerem se zdaj napajajo

iz dohodnine. Ni res, da Evropa tako

zahteva, da se vsega časa

zavira v državni proračun, da

je vsega časa v državnem proračunu

privila pipico občinskim proračunom

v tistem delu, v katerem se zdaj napajajo

iz dohodnine. Ni res, da Evropa tako

zahteva, da se vsega časa

zavira v državni proračun, da

je vsega časa v državnem proračunu

privila pipico občinskim proračunom

v tistem

Gorenjski policisti so dan policije (27. junij) praznovali na Jezerskem

# Policista rešila življenje

Slovenska policija bo jutri praznoval svoj dan. Policijska uprava Kranj je Dan policije počastila že minuli petek. Proslava je potekala v Kulturnem domu na Jezerskem.

Jezersko, 26. junija - V Kulturnem domu na Jezerskem je Policijska uprava Kranj v petek, 22. junija, počastila Dan policije, ki je sicer 27. junija. Na ta dan se je pred desetimi leti slovenska milica skupaj s Teritorialno obrambo Slovenije zoperstavila agresiji jugoslovenske armade, ki je svoje tanke poslala na slovenske ceste.

"Danes se spominjamamo, kako smo obranili komaj rojeno Slovenijo," je zapisal v pismo generalni direktor policije Marko Pogorevc, ki se osebno ni mogel udeležiti slavja gorenjske policije. V pismu je tudi zapisal, da je policija v zadnjih letih doživel veliko strokovnih in organizacijskih vzponov in padcev, najbolj boleče pa je bilo množično upokojevanje pred leti.

Direktor Policijske uprave Kranj Jože Mencin je opozoril, da se vojnih dogodkov na Jezerskem, ne sme nikoli pozabiti. "Klub temu pa se moramo v policiji bolj kot s preteklostjo ukvarjati s sedanostjo in prihodnostjo ter usresničitvi začavljenih ciljev: dograjevanja policijske stroke, profesionalnega dela in vzpostavljanja dobrih odnosov z javnostjo."

Po tradiciji so podeljevali tudi policijska priznanja delavcem Policijske uprave Kranj in zuna-



*Tudi direktor Slovenske obveščevalno-varnostne agencije (SOVA) Tomaz Lovrenčič je v četrtek, 21. junija, v dvorcu Zemono podelil priznanja SOVE njenim uslužbenikom in uslužbenecem, ki so v preteklem letu največ prispevali k uspehom SOVE. Ob dnevu državnosti je SOVA odprla tudi svojo spletno stran - www.gov.si/sova.*

tranji minister Rado Bohinc podelil policistoma iz Postaje prometne policije Kranj Miroslavu Vareku in Dragom Cvetanoviču. Omenjena policista sta namreč letos rešila življenje državljanki v osebnih stiskih, ki si je poskušala na viaduktu Peračica vzeti življenje, a sta prometna

policista, ki sta slučajno pripeljala mimo, pravočasno in prisobno preprečila tragedijo. "Vse skupaj se je dogajalo zelo hitro, ravna sva instiktivno," je pojasnil Dragan Cvetanovič, bolj podrobno pa o tem dogodku ni želel razlagati.

• S. Šubic, foto: A. Korenčan

Gore niso le lepe, ampak tudi nevarne

## Zdrsnil je v smrt

Hrvaški planinec ni preživel 400 metrov dolgega zdrsa v severni steni nad Krnico.

Krnica, 26. junija - S poletjem se planinci množično podajo v slovenske gore, s povečanim obiskom pa se poveča tudi možnost gorskih nesreč. Na žalost se je v nedeljo ob 11.30 uri obisk gora tragično končal za 33-letnega hrvaškega državljanja D.C., ki se je smrtno ponesrečil na severni steni nad Krnico. Na višini 2300 metrov je hrvaškemu planiniku spodrsnilo na zasneženem delu med sestopanjem iz Dovškega vrha. Iz rok mu je odletel cepin, zato se ni uspel ustaviti kljub ustreznim opremi in obutimi drezam. Drsel in prevračal se je okoli 400 metrov, nazadnje pa obležal na koncu snežnega jezika. Pri tem se je tako hudo poškodoval, da je umrl na kraju nesreče. Pokojnega je v dolino pripeljal policijski helikopter. Na Prisanku se je v petek okoli 11.30 poškodovala planinka, tudi ta s Hrvaške. Kot so ugotovili policisti, so v dopoldanskih

urah do Erjavčeve koče prispleli trije Zagrebčani. Tam so pustili avtomobil in se neopremljeni odpravili proti severni steni Prisanka. Med prečkanjem drugega snežišča, širokega 50 metrov, je 17-letni Ivoni S., ki je bila obuta v športne copate, spodrsnilo. Po 30 metrih drsenja je padač čez skalni previs v 20-metrsko globino in pristala na razpoki med snegom in steno. Reševalci so morali priskočiti na pomoč, takoj so jo obleklki, saj je bila oblečena le v majico s kratkimi rokavi, vojaški helikopter pa zaradi vetra ni uspel posredovati. Reševalci so jo zato na nosilih prenesli do primerne terena, kamor je lahko po umirivti vetra priletel helikopter, ki je Zagrebčanko odpeljal v jesenisko bolnišnico. V reševanju je sodelovalo 17 reševalcev, zdravnik in helikopterja slovenske policije in vojske.

• S.S.

Prostovoljni gasilci s Kokrice praznovali 80 let društva

## Za jubilej nova motorka

Motorno brizgalno sta botra iz sveta krajevne skupnosti in turističnega društva Kokrica v soboto predala strojniku Jerneju Pičmanu.

Kokrica, 26. junija - Svet krajevne skupnosti in turistično društvo sta namreč pri zbiranju denarja za novo motorko, ki je zamenjala 32 let staro, namreč glavna finančna botra, ob številnih drugih darovalceh, seveda, med katerimi gre še posebej pochlubit tudi krajane, ki imajo vselej posluh za skupno dobro.

Poveljnik prostovoljnega gasilskega društva Kokrica Jože Kersič je dejal, da je sodobna motorna brizgalna pomembna za večjo operativno sposobnost gasilcev. Castitljiv jubilej so gasilci zatem počastili s slavnostno akademijo v dvorani kulturnega doma, na katero so povabili tudi pobratime iz društva Šmarje pri Jelšah, Loča in Pregrada na Hrvaškem ter seveda kolege iz gasilske zveze Mestne občine Kranj in njenih društev.

Slavnostni govornik na akademiji je bil predsednik društva Jože Kern, ki je med drugim dejal, da so številni gasilci v osem-



Prostovoljni gasilci s Kokrice imajo novo motorno brizgalno.

pridobitev pa je, kot rečeno, motorna brizgalna. Društvo ima 68 operativnih članov, med njimi so tudi ženske in mladi. Najpogosteje pomagajo ljudem v poplavah, dimniških požarih, gozdnih in travniških požarih, posredujejo pa tudi v požarih v objektih.

"Naša največja želja je nov gasilski dom, v njem bi radi praznovali 90. obletnico društva," je na slavnostni akademiji dejal predsednik društva Jože Kern. Za jubilej in uspešno delo je gasilcem čestital tudi predsednik gasilske zveze Mestne občine Kranj Cvetko Lebar, ki je društvu izročil tudi priznanje gasilske zveze Slovenije prve stopnje. Odlikovanja slovenske zveze in priznanja občinske zveze je nato prejelo več gasilcev in gasilk. • H.J.

## NESREČE

### Prehiteval v škarje

Lesce - Na glavni cesti v Lescah se je v petek, 22. junija, zvečer pripetila huda prometna nesreča, v kateri se je hudo poškodoval 37-letni voznik Boštjan G. z Jesenice, lažje pa sopotnik v njegovem osebnem vozilu 19-letni Sandi M. z Jesenice.

23-letni Mario K. z Jesenice se je tega večera peljal iz smeri avtoceste Vrba proti Lescam. Na magistralki je začel prehitavati vozilo pred seboj, ko sta nasproti pripeljala dva avtomobila. Prvi voznik se je uspešno izognil trčenju, Boštjan G., ki je pripeljal za njim, pa ne. Boštjana G. so iz zverižene pločevine izrezali gasilci, nakar so ga takoj s hudimi poškodbami odpeljali v jesenisko bolnišnico. Materialna škoda je bila ocenjena 1,1 milijona tolarjev.

### Usodno pogledovanje nazaj

Poljane nad Škofjo Loko - V četrtek, 21. junija, zvečer se je huda prometna nesreča zgodila v Poljanah nad Škofjo Loko, ki jo je povzročil 16-letni voznik kolesa z motorjem P.C. iz okolice Škofje Loke, ki se je pri tem hudo poškodoval.

P.C. je vozil v smeri proti Osnovni šoli Poljane. Med vožnjo se je obrnil nazaj, če mu sledila prijatelj. Pri tem je moped zavil proti parkiranemu avtomobilu na desni strani vozišča in se vanj tudi zaletel. P.C. je pri tem z glavo udaril v avtomobil in se hudo poškodoval, zato so ga odpeljali na urgenco kliničnega centra v Ljubljani.

### Nevarno varovanje kolesarjev

Lesce - Med potekom kolesarske dirke za Veliko nagrado Kranja se je na križišču Valand na regionalni cesti Lesce - Bled zgodila prometna nesreča, v kateri je bil udeležen policist - motorist, ki je spremljal kolesarsko karavano.



Ob 14.25 uri je voznik osebnega vozila M. M. vozil po izvozu iz smeri Jesenice proti Lescam. Vključil se je že v promet na regionalni cesti in obstal v koloni vozil, ki so bila ustavljena zaradi mimo vozečih kolesarjev. Zaradi tega je začel polkrožno obračati na ozkem in nepreglednem odseklu ceste prav v trenutku, ko je iz blejske smeri proti izvozu na motorju pripeljal policist, ki je s prižganimi svetlobnimi in zvočnimi znaki spremljal skupino kolesarjev. Policist se je poskušal izogniti trčenju in zavil proti desnemu robu ceste na makadamsko bančino, vendar vseeno zadel obračajoče se vozilo. Po trčenju je motor zdrzel in trčil v skalo, policista pa je vrglo na skale, kjer je lažje poškodovan obležal. • Foto: A.K.

### Kar odpeljal se je

Žirovnica - Jesenški policisti bodo kazensko ovadili S. Š., ki je minuli četrtek popoldne na Bregu pri Žirovnici povzročil prometno nesrečo in pri tem lažje poškodoval občanko. Osumljeni se je po nesreči odpeljal in poškodovan pustil brez poščici. • S.S.



Tekmovanje gorenjskih gasilk - V Podnartu je v petek, 22. junija, po programu Regijskega sveta Gasilske zveze Gorenjske potekalo že 15. tekmovanje članic Gasilske zveze Gorenjske, ki se ga je udeležilo 63 ekip z vseh Gorenjske. Ženske ekipe (v ekipi je pet tekmovalk) so kot običajno morale opraviti praktični del - vajo raznoterosti, nato pa še rešiti test o poznavanju prve pomoči in kraja, v katerem je potekalo tekmovanje. Tokrat so se morale naučiti čim več o Lipniški dolini.

V skupnem seštevku so se najbolje odrezale gasilke PGD Selca 1, ki so zbrale 990,62 točk od 1.000 možnih. Druge so bile gasilke iz Brekovic (987,92), tretje iz Nakla 987,71, za njimi pa sta se ustvrstili ekipi PGD Gozd Martuljek 2 (987,09) in PGD Blejska Dobrava (986). Letos so prvih podelili tudi posebna priznanja, ki so jih prejela prostovoljna gasilska društva, ki so bila na vseh dosedanjih tekmovanjih članic najuspešnejša. Priznanje so prejeli PGD Stara Fužina, PGD Mavčice, PGD Žiri, PGD Kranjska Gora in PGD Brezje pri Tržiču.

Letošnje tekmovanje so si ogledali predsedniki in poveljniki vseh gasilskih zvez na Gorenjskem in poveljnik Gasilske zveze Slovenije Matjaž Klarič. Drugo leto bo tekmovanje članic GZ Gorenjske pripravila GZ Kranj. • S.S.

Obisk v 'rožni' hiši zakoncev Smodila

# Lepe rože in 'fant brez napake'

V Kranj ju je spravila Karlova svakinja - Nekoč prva hiša v ulici, danes ulica polna hiš - Zakonca Smodila poleg razumevanja spremljajo tudi rože - Na vrtu, na oknih in balkonu pisane barve - Pelargonije zacetete že februarja - Meter in pol visoke vodenke

Primskovo, 26. junija - V Reševi ulici njune hiše ni težko najti, še posebej, če k zakoncem Smodila prihajate zaradi rož. Vrt jih je poln in polni so jih balkoni ter okenske police. Vhodno stopnišče je odete v cvetje. Močne in razkošne pelargonije se mešajo z nežnimi cvetovi deteljice. In ko Antonijo in Karla Smodila bolje spoznate je jasno, da drugače niti ne bi moglo biti.

Selo - Sela - Sele

## To soboto v Selu pri Žireh

Glavni pokrovitelj petega jubilejnega srečanja v soboto bo občina Žiri, glavni medijski sponzor pa Gorenjski glas.

**Selo pri Žireh, 26. junija** - Brane Lahajnar, ki predseduje organizacijskemu odboru, ugotavlja, da se je kraj v zadnjih dveh mesecih zares polepšal. Selo bo pričakalo goste z urejenimi domačijami, pročelji hiš, z okrašenimi okni. Številne prostovoljne in druge akcije so in bodo tudi v soboto potekale v občini Žiri.

Pričakujejo, da se bo v soboto na Selu pri Žireh zbral več kot tisoč obiskovalcev iz bližu tridesetih Sel v Sloveniji. Sicer pa je danes v Sloveniji prek 70 krajev z imenom Selo, Sela, Sele. Srečanje se bo začelo ob 10. uri dopoldne s prihodom udeležencev in se potem nadaljevalo s pozdravi do kosila. Popoldne pa bodo na programu različne prireditve, predstavitve in srečanja udeležencev s plesom. • A. Ž.

## DVE NAGRADNI VPRAŠANJI NOTRANSKEGA RADIA LOGATEC

• Osem, d.o.o., Spodnja Slivnica 107, 1290 Grosuplje, tel.: (01) 786 09 31

Vprašanje: Napišite ime paštet Premium narejene iz novega mesa?

Nagrada: mešan plato izdelkov

• Športna trgovina Pink Panter, tel.: (01) 537 43 90

Vprašanje: V katerih mestih po Sloveniji se nahajajo Športne trgovine Pink Panter?

Nagrada: kolesarska očala

Odgovore pošljite do sobote, 30. junija 2001

**NTR LOGATEC, p.p. 99, 1370 Logatec,**  
za oddajo "99 minut...", p.p. 99, 1370 Logatec.

Nagrajenca z dne 10. maja 2001:

• Turistično društvo Briše, 1355 Polhogradskega: Simon Kavčič, Hribarjeva 21, 1234 Mengeš

• Gostišče s prenočišči Potok, Jelšane pri Istarski Bistrici: Anica Kuralt, Višnjarjeva 4, 1214 Medvode

Iskrene čestitke! Prevzem nagrad direktno pri pokroviteljih z osebnim dokumentom brez našega pisnega obvestila. Dodatne informacije po tel.: 01 750 9 360.

Spremljate nas lahko: Notranjski radio Logatec 107.1 & 91.1MHz. Poklicite (01) 754 1 632 ob nedeljah med 20.21 in 22. uro ter preizkusite svoj pogum na vislicah.

Zanko okoli vrata vam zategujejo - Šerif - Večerna Zarja - Črni gad - Jutranja Zarja

## VAŠA PESEM



Oddaja je vsak ponedeljek ob 18.15 uri na frekvencah Radia Ognjišče. Za Vašo pesem boste lahko glasovali v oddajo po tel.: 01/452-10-35 ali 430-16-35 in tako, da izpolnite kupon in ga pošljite na naslov:

Radio Ognjišče

Štula 23, p.p. 4863, 1210 Ljubljana - Šentvid

## PREDLOGI TEGA TEDNA 8. 5. 2001

Popevke:

1. Dober bo dan - Kalamari

2. Poletna noč - Matjaž Jelen

3. Lepo je - Alenka Godec

Nz - viže

1. Z glasbo vas pozdravljamo - Planinski kvintet iz Kanade

2. Šoferska polka - ans. Pomlad

3. Spet smo pri vas - Vagabundi

Zmagovalni pesmi prejšnjega tedna:

1. Ta dan - Skupina 7. oktober

2. Šopek cvetja - ans. Slavka Pluta

## VAŠA PESEM GLASUJEM ZA

Popevko:

Narodnozabavno vižo:

Ime in priimek:

Naslov:

Pošta:

Obisk v 'rožni' hiši zakoncev Smodila

# Lepe rože in 'fant brez napake'

V Kranj ju je spravila Karlova svakinja - Nekoč prva hiša v ulici, danes ulica polna hiš - Zakonca Smodila poleg razumevanja spremljajo tudi rože - Na vrtu, na oknih in balkonu pisane barve - Pelargonije zacetete že februarja - Meter in pol visoke vodenke

Imata srečo, ker je veselje do rož lastno obema. Tako ni težav in vprašanj, kdo bo zanje skrbel in jih zalival. Verjetno jih v tem primeru toliko tudi ne bi bilo. Na okenskih policah in balkonih imata več kot 60 sadik pelargonij, fuksije in deteljice, na vrtu pa na desetine sadik tagetes in vodenki ter visokih grmov raznobarnih vrtnic. Mavrica, na katere si spočijete oči. Vse rože prezimita in pelargonije so jima letos zacetete februarja, zdaj pa zkrivajo že polovico oken. Sicer pa bujno cvetenje in razkošno veliki cvetovi niso lastni le njunim okenskim rožam, dober meter in pol visoko jima zrastejo tudi navadne vrtnice vodenke. Zakonca Smodila pravita, da je recept preprost. Voda, sonce, malo gnojila in veliko ljubezni,



Antonija in Karel Smodila tam, kjer se najbolje počutita. Na domačem vrtu, med svojimi rožami, ki krasijo vrt in hišo.

Karel pa v šali ob tem doda, da govarjati, če hočemo, da lepo se je z rožami in ženo treba po- uspevata. Ona Dolenka, on Šta-

jerc, sta konec 50-ih let prišla v Kranj 'po zaslugu' Karlove svakinje Magdalene in njuna hiša na Primskovem je v trenutku, ko sta se vselila vanjo, imela tudi rože. "Ko sva začela graditi hišo, je bila prva v tej ulici, zdaj pa je hiša pri hiši. Kljub temu imava srečo, kajti obdana sva z dobrimi sosedi, ki v sili pomagajo in s katerimi se ne prepriamo. Začela sva v revščini, imava pa srečo, da nauči že več kot pol stoletja spremila prijateljstvo. Skupaj dela na vrtu in tudi na izlete ne greva drug brez drugega. Je preveč dolgčas. Mož rad zaigra na harmoniko in veste, ko je bil mlad, je bil fant brez napake," je v smehu dejala zgovorna in dobrovoljna Antonija ter polhvalila tudi pomoč snahe Neli in vnuka Roka.

• R. Škrjanc

Kaj bo novega na Planini pri Kranju?

# Trg Rivoli nasprotuje Domplanu

Stanovalce Trga Rivoli motijo načrti o gradnji trgovske stavbe v njihovi neposredni bližini.

Kranj - Pred kratkim so stanovalci Trga Rivoli na Planini pri Kranju sklicali sestanek, na katerega so povabili tudi predstavnike Domplana. Na sestanku, ki je potekal kar na prostem, so stanovalci okoliških blokov zahtevali odgovore na vprašanja, kaj se bo gradilo na zdaj neurejenem parkirišču in kako bo že zdaj sporni objekt spremenil potek življenja na Trgu Rivoli.

Stanovalci okoliških blokov so bili namreč precej nezadovoljni z (ne)obveščanjem o tem, kaj se bo gradilo v njihovi neposredni okolini. Z gradnjo naj bi se, kot je dejal predstavnik Domplana Franc Vilfan, začelo že septem-

bra, na zdajšnjem neurejenem prostoru pa naj bi tja do naslednjega poletja zrasel preskrabalni center.

Franc Vilfan je imel predstavitev zazidalnega načrta blagovnice, ki obsegata 2300 kvadratnih

metrov, predvidenih pa je tudi 132 parkirišč. Poleg tega je v prihodnosti predvidena izgradnja še za dodatnih 150 parkirnih mest in 130 podzemnih parkirišč. "S tem bi rešili težave s parkiranjem," je bil prepričan Franc Vilfan.

O tem, katero trgovsko podjetje se bo naselilo na Trg Rivoli, tako Franc Vilfan kot tudi Janez Fajfar nista želela govoriti, razkrila pa sta, da ima podjetje v

Kranju že eno trgovino in da gre za enega od največjih slovenskih trgovskih podjetij.

Kljub temu da je bilo stanovalcem bližnjih blokov obljudljeno, da bo dovolj parkirišč, je približno petdeset zbranih po uvodnih besedah predstavnikov Domplana na začelo izražati nestrinjanje z načrtovanim projektom. Poleg hrupa, ki bi ga utegnila prineseti načrtovana zgradba, prebivalce motivi tako velikost zgradbe, odaljenost od najbližjih stanovanjskih zgradb. Verjeli niso niti Domplanovim obljudbam o tem da bo tako za kupce kot tudi za stanovalce dovolj parkirnih mest, stanovalce pa moti tudi to, da načrt ukinja obstoječo pot do avtobusne postaje, načrtovana pot do podhoda pa se stanovalci zdi neprimerna.

Zgodba o tem, ali bo Domplan jeseni začel graditi, tako še ni končana, saj so prebivalci Trga Rivoli napovedali, da se bodo z vsemi sredstvi prizadevali, da njihova okolica ne bo postala prenapolnjena z asfaltom.

• Špela Ž.

V nedeljo, 1. julija  
Srečanje Janezov  
v Novi Oselici

Sovodenj, 26. junija - V nedeljo, 1. julija, bo v Novi Oselici nad Sovodenjem tradicionalna prireditve srečanje Janezov, ki je letos ena od osrednjih prireditiv Turističnega društva Sovodenj.

Na povabilo domačina Janka Bajta iz Laniša bodo v nedeljo popoldne pod lipama v Novi Oselici nastopili pevci in pevke folklorne skupine Sava Kranj. Prireditelji bodo pripravili tudi zabavne igre pod naslovom Janez v kuhinji. Vsi Janezi in Ivanke, ki bodo prišli na poznano in priljubljeno tradicionalno srečanje, bodo ob prihodu dobili za pozdrav sol, kruh in žganje ter majhno spominsko darilo. Vpisali pa se bodo tudi v Register Janezov.

Na prireditvi bodo izbrali tudi Naj Janeze. Izbrali bodo najstarejšega, najmlajšega, najtejzega in najbolj oddaljenega. Zmagovalci bodo dobili praktične nagrade. Doslej je v Register pisanih že več kot 300 Janezov. Na dveh prireditvah pod lipami v Novi Oselici pa se jih je naenkrat zbralo že več kot sto.

• A. Ž.



Podjetje za proizvodnjo,  
video zastopanje in trgovina, d.o.o., Kranj,  
Smledniška 58 in Likožarjeva 1a.

## LESTVICA NAJBOLJ IZPOSOJENIH FILMOV V DRUGEM KVARTALU

PLJUNI IN JO STISNI  
IZLET  
SAMO ŠE 60 SEKUND  
VESOLJSKI KAVBOJI  
DOBRE MRHE  
V ŠKRIPCIH  
SHIRI  
MOŽ BREZ TELESNA  
RABELJ  
ČLOVEK Z LUNE

BRAD PITT  
MEYER BRECKIN  
NICOLAS CAGE  
CLINT EASTWOOD  
PIPER PERABO  
DANNY DEVITO  
film režiserja JEGYU KANG  
KEVIN BACON  
AMICK MARCHEN  
JIM CARREY

## TRENUTEK ODLOČITVE (RULES OF ENGAGEMENT) akcija

Najnovejši film oskarjevca in mojstra trilerjev Williama Friedkinja (Izganjalca hudiča) razpletla zgodba o polkovniku (SAMUEL L. JACKSON), ki ga zaradi domnevnega kršenja bojnih pooblastil postavlja pred vojaško sodiščo. Ker so očividci spornega trenutka odločitve, ki je sprožil mednarodni politični incident mrtvi in dokaz o upravičenosti njegovega ravnjanja izgine neznano kam, mora polkovnik svojo nedolžnost dokazati ne samo sodišču in vladi, ki ga očitno potrebuje za grešnega kozla, ampak tudi in predvsem svojemu branilcu (TOMMY LEE JONES), ki je hkrati njegov dolgoletni priatelj.

Pravilni odgovori so se glasili:

PODLI FANTJE, OROP AJ POLICIJSKO POSTAJO, NIČ NI IZGUBLJENO,

Nagrade so prejeli sledeči:

- En teden brezplačno izposojo video kaset v LIPI ali LIPI 2 prejme: Peter Dolenc, Grmčeva 6, 4000 Kranj
- Brezplačni vpis v videoteko LIPO ali LIPO 2 prejme: Karmen Avsec, Cesta 24, junija 13, 1231 Črnuče
- Prazno videokaseto prejme: Štefanija Štilec, Trojščica 37, 4000 Kranj

## NOVO Vprašanje se glasi:

Naštete vsaj še dva filma v katerih nastopa TOMMY LEE JONES.

Uredila: Šimenc Mateja

## KUPON

odgovor:

ime in priimek:

**HALO - HALO GORENJSKI GLAS TEL.: 04/201-42-00**

Naročilo za objavo sprejemamo po telefonu 04/201-42-00, faksu 04/201-42-13 ali osebno na Zoisovi 1 v Kranju oz. po pošti - do ponedeljka in četrtega do 13.00 ure! Cena oglasov in ponudb v rubriki: Izredno ugodna.

**ROZMAN BUS**  
Rozman, tel: 04/53-15-249  
Šenčur: 251-18-87

Trst 10.7., Madžarske toplice od 16.8. do 19.8. in od 30.8. do 5.9., Lenti 21.7.

**METEOR, d.o.o.**  
Stara c. 1, Cerknje

Lenti 7.7., v času počitnic vsak teden kopalni izlet v Čatež.  
Tel.: 252-62-10, 041/660-658

**HOKO - kombi prevozi**  
Tel.: 04/5963-876  
Tel.: 04/5957-757

Ugodni nakupi, Lenti vsak čet. in sob.; Trst vsako sredo in petek. Ostali prevozi po dogovoru! 041/734-140

**AVTOBUSNI PREVOZI DRINOVEC PAVEL**

Trst 5.7. in 27.7.  
Tel.: 533-10-50, 031/74-41-60

**Plavalni klub Radovljica - Park hotel Bled**  
Tel.: 53 15 770

KOPALIŠČE je odprto vsak dan od 10. do 18. ure, ob sobotah, nedeljah in praznikih od 10. do 19. ure.  
CENE VSTOPNIC: celodnevna odrasli: 600 sit, mladina do 14. leta: 500 sit; popoldanska (po 14. uri): odrasli: 500 sit, mladina: 400 sit  
Temp. vode 26,5 stopinj C.

**LETNO KOPALIŠČE TRŽIČ**  
04/ 596 11 87

Kopališče je odprto vsak dan od 9. do 19. ure. Vsak petek vas vabimo na nočno kopanje od 20. do 23. ure - cena 500 sit, CENA VSTOPNIC: celodnevna odrasli: 650 sit, šolarji in dijaki 500 sit, popoldanska odrasli: 500 sit; šolarji in dijaki 400 sit, Temp. vode: 25 - 26 stopinj C

**GRAJSKO KOPALIŠČE BLED**  
04/ 578 0528

Kopališče je odprto vsak dan od 7. do 19. ure. CENE VSTOPNIC: celodnevna odrasli: 700 sit, dijaki, študenti 600 sit; otroci (do 14 let) 500 sit; popoldanska (po 12 uri): odrasli: 600 sit, dijaki, študenti 500 sit; otroci (do 14 let) 400 sit; Temp. vode 18 stopinj C

**LETNO KOPALIŠČE KRANJ**  
04/ 201 44 29

Kopališče je odprto vsak dan od 9. do 18. ure, sobote in nedelje od 9. do 20. ure.  
CENE VSTOPNIC: celodnevna odrasli: 700 sit, otroška 400 sit; popoldanska odrasli: 560 sit, otroška 320 sit; Temp. vode 26 stopinj C



SLOVENIJA  
NACIONALNO ZDRAVJE  
ZA KAKOVOST ŽIVLJENJA

**BORZAZNANJA**

Podrobnejše informacije o učnih ponudbah so vam na voljo:

- na telefonski številki 01/42-66-197  
- KOŽ, enota DELAVSKA  
KNJIŽNICA na  
Tivolski c. 30, p.p. 370, 1000  
Ljubljana  
- ali pa nam posljejo e-mail na  
naslov: ljubljana@borzaznanja.ms  
s.edus.si

Društvo OZARA - Pisarna za informiranje in svetovanje; je namenjena ljudem s težavami v duševnem zdravju, ljudem v duševni stiski, njihovim svojcem in predvsem tistim, ki potrebujejo strokovno pomoč, podporo, svetovanje ter spremljanje pri preživljavanju njihovega vsakdana na domu ali kjer se trenutno nahajajo.

ODPIRAMO Pisarno za informiranje in svetovanje JESENICE, ki ima prostore na Tavčarjevi 3b, telefon: 583-62-00. Uradne ure so: v ponedeljek/četrtek 9. - 12. in v sredo: 9. - 15. Za podrobnejše informacije nas lahko poklicete na 23-62-610 ali pa nas obiščete na spletnih straneh www.ozara.org

Za tiste, ki ste v teh topnih dneh preveč počivali in za tiste, ki jim primanjkuje energije, smo iz naše shrambe znanj izbrali nekaj informacij.

- Utrjenost lahko preženete tudi z bolj zdravo prehrano. Člani Borza znana Ljubljana vas poučijo o vegetarijanski, dietični in makrobiotični prehrani, seznamejte pa se lahko tuid z indijsko in kitajsko kuhinjo.

- Kondicijo si med drugim lahko nabirate s plesanjem. V naši bazi podatkov imamo izvrstne plesalce standardnih, latinsko-ameriških plesov in drugih družabnih plesov.

- Poleg tega imamo tudi ponudnike, ki so vam pripravljeni pomagati in svetovati pri gorskem kolesarjenju, borilnih veščinah, ter telovadbi in aerobiki, tako za otroke kot odrasle.

Poleg pestre ponudbe, ki nam jo nudijo naši člani, se na Borzi znana tudi veliko povprašuje po določenih znanjih in informacijah, na primer zelo aktualno je povpraševanje po pridelovanju domačega kvasa, znanju rolanja in znanju ikonopisja.

**GORENJSKI GLAS**

Izide vsak torek in petek

**GLASOV KAŽIPOT****Prireditve****Veliki vrtni veselici**

Bitnje - Prostovoljno gasilsko društvo Bitnje prireja veliko vrtni veselico z bogatim srečelovom, in sicer v soboto, 30. junija, ob 20. uri z ansambalom Kingston in v nedeljo, 1. julija, ob 17. uri z ansambalom Mlade frajle.

**Otvoritev poletne sezone v Kranjski Gori**

Kranjska Gora - V Kranjski Gori so ob otvoriti poletne sezone pripravili številne prireditve. Danes, v torek, 26. junija, bo na trgu pred TD Kranjska Gora zbor za brezplačni planinski pohod, ob 20. uri bo začetek lutkovne igre predstave Kekec in Pehta, ob 20.30 uri pa se bo začel nastop skupine Triglavski zvonovi. V četrtek, 28. junija, se bo ob 10. uri začel nogometni turnir na športnem igrišču v Kampu Špik v Gozd Martuljku (prijave in informacije: g. Branko Trstenjak, 041/295-899). Ob 20. uri bo pred Turističnim društvom Kranjska Gora predstava Zakonski vrtlji

jak (KPD Josip Lavtičar Kr. Gora). V petek, 29. junija, ob 10. uri bo začetek košarkarskega turnirja na športnem igrišču v Kampu Špik (prijave in informacije: g. Branko Trstenjak, 041/295-899); ob 20. uri pa na trgu pred cerkvijo v Kranjski Gori letni koncert Ženskega in Mešanega pevskega zabora Kranjska Gora.

**Dnevi kovaškega šmarna**

Kropa - Leto je naokrog in bližajo se dnevi kovaškega šmarna v Kropi. Turistično društvo Kropa vas vabi jutri, v sredo, 27. junija, ob 11. uri, da se jim pridružite v prostorih Kulturnega doma v Kropi, kjer se bodo pogovarjali o: Programu kovaškega šmarna in o prvi kovaški koloniji - TD Kropa in LTO Radovljica; Zborniku ob 100-letnici rojstva kovaškega mojstra Joža Bertoncija - muzeji Radovljiske občine; Ponatisu

www.ribeninove.com  
Media Art  
www.gorenjskaonline.com

Digitalni tisk  
Internet Studio

**HALO-HALO, GLASOV KAŽIPOT**

**SALON OKVIRJEV GAB KRAJN**

**OKVIRJANJE SLIK**

Ponudba:  
- okvirjanje  
- izdelava ogledal  
- slikarska platna  
- serijki okvirji  
- prodaja slik

"Vsak okvirček GABI stoji slike Fabi"

Vodopivčeva 3, 4000 KRAJN  
(Mohorjev klanec)  
tel.: (04) 23-64-970

delovni čas:  
vsak dan: 9-12 in 15-19 ure  
sobota: 8-12 ure

99.5 MHz 100.2 MHz 104.8 MHz

**RGL**  
studio (01) 561 31 30  
marketing (01) 561 30 60

Radio Glas Ljubljane d.d., C. 24 junija 23, Ljubljana, 1231 Ljubljana - Črnuče

**barcaffé** **BAR**

movanje s skiroji za učence osnovnih šol občine Škofja Loka.

**Izleti** **V italijanske Dolomite**

Naklo - Društvo upokojencev Naklo vabi svoje člane na izlet v italijanske Dolomite 10. in 18. julija. Odhod iz Nakla bo ob 6. uri zjutraj. Prijavite se cimprej.

**Kolesarsko srečanje diabetikov Gorenjske**

Kranj - Društvo diabetikov Kranj - Komisija za rekreacijo, šport in izletiščvo vabi na tretje kolesarsko srečanje diabetikov Gorenjske - kolesarski trim. Zborni mesto bo v petek, 29. junija, ob 16.30 uri pri Lovskem domu na Pangerščici. Kolesarjem bosta na voljo dve progi za rekreacijsko kolesarjenje. Prijave sprejema Ivan Benegalija v večernih urah na tel.: 251-14-57 do jutri, sredo, 27. junija. V primeru slabega vremena bo kolesarjenje prestavljeno na poznejši termin.

**Med Kočevskim in Kolpsko dolino**

Jesenice - Planinsko društvo Jesenice vabi v soboto, 30. junija, na izlet po meji med Kočevskim in Kolpsko dolino. Odhod avtobusa bo ob 8. uri zjutraj izpred avtobusne postaje pri Čufarju, povratek na Jesenicu do 18. ure. Tura je del Kočevske planinske poti in bo potekala delno po gozdu, delno po razglednem robu nad Kolpsko dolino. Hoje bo za približno 4 ure. Prijave z vplačili za člane PD Jesenice in Javornik - Koroška Bela sprejemajo na upravi društva do četrtega, 28. junija, do 14. ure.

**Pohod po obrobju Kepe**

Kranj - Sekcija za pohodništvo pri Društvu upokojencev Kranj priraže v četrtek, 5. julija, zanimiv pohod po obrobju (senčni strani) Kepe v Rožu v Avstriji (Škocjan - Bekštanj - Marija na Zilji - Avstria). Odhod posebnega avtobusa bo ob 7. uri izpred Hotela Creina. Skupne hoje ne bo več kot tri ure. Prijave zbirajo v tajništvu društva do srede, 4. julija, do 12. ure.

**V maltatal**

Škofja Loka - Društvo upokojencev Škofja Loka vabi 4. julija na izlet v Maltatal - v dolino strmo padajočih voda, kjer boste očarani nad naravo in tehniko. Prijavite se na društvo upokojencev do zasedbe avtobusa.

**Na Sveti Višarje...**

Kranj - Društvo upokojencev Kranj vabi na turistični izlet na Sveti Višarje in v Čedad, Kobariš, zgornjo dolino Soče, Trento in na Vršič. Izlet bo v torek, 3. julija, z odhodom ob 6.30 uri izpred hotela Creina. Prijavite se v društveni pisarni v Kranju na Tomšičevi 4 vsak ponedeljek, sredo in petek od 8. do 12. ure.

**Srečanje upokojencev Slovenije**

Železniki - Društvo upokojencev za Selško dolino Železniki obvešča svoje člane, da bo odhod avtobusa na srečanje upokojencev Slovenije v Velenje dne 28. junija, ob 7. uri izpred trga v Železnikih. Povratek bo v popoldanskih urah.

**Obvestila** **Sejem rabljenih šolskih knjig**

Kranj - Društvo prijateljev mladine Kranj in Center za socialno delo Kranj ob zaključku šolskega leta 200/2001 organizira že tradicionalni sejem rabljenih šolskih knjig in potrebščin, ki bo v pritličju Mestne občine Kranj, Slovenski trg 1, in sicer v soboto, 30. junija, od 8. do 12. ure. Staršem, učencem in dijakom osnovnih in srednjih šol bodo v času sejma nudili potrebne informacije v zvezi z učbeniki, šolskimi potrebščinami, njihovo veljavnostjo in tudi predlagali prodajalcem višino cene za rabljene šolske knjige in potrebščine. Jeseni bo ponovitev sejma, predvidoma 7. in 8. septembra.

**Dojenie**

Škofja Loka - Mednarodna zveza za dojenje - LLLI vabi v torek, 3. junija, ob 16.30 uri na srečanje v prostorih Zdravstvenega doma Škofja Loka. Tema srečanja: Očetje in dojeni otroci. Udeležba je brezplačna. Vabljeni očetje in matere, dobrodošli pa tudi dojenčki in mlački: Informacije: Irene, tel.: 510-80-01.

**Koncerti** **Koncert MePZ DU Škofja Loka**

Škofja Loka - Društvo upokojencev Škofja Loka obvešča, da je datum njihovega koncerta spremenjen, in sicer je z 29. junija predstavljen na jutri, sredo, 27. junija, ob 20. uri v Kristalni dvorani na Mestnem trgu. Goste bodo Tamburaška skupina Kašarji iz Žirovnice in folklorna skupina Škofja Loka. Vstop je prost, veseli pa bodo prostovoljni prispevkov.

Nadaljevanje na 20. strani

**frekvenca za GORENCA**  
**88.9 MHz**  
**Gorenec**  
04/59-59-59-5 www.radiogorenec.si radiogorenec@sio.net  
BALOS 4, 4290 TRŽIČ, TEL: 04/59-59-595, FAX: 04/59-24-666

**Avesenik**  
GOSTILNA RESTAVRACIJA "Pri Jožovcu" Begunje  
GALERIJA  
glasbene prireditve so ob 19. uri  
sreda - 27. 6. 2001  
**"GAŠPERJI"**  
petek - 29. 6. 2001  
**ansambel "Ekart"**  
INFORMACIJE IN REZERVACIJE NA ŠT.: 04/ 533-402

## GLASOV KAŽIPOT →

Nadaljevanje z 19. strani

## Koncerti →

## Glasbena Loka '01

Škofja Loka - Ljudska univerza Škofja Loka organizira v okviru 11. poletne glasbene šole Glasbena Loka '01 naslednje koncerte: danes, v torek, 26. junija, ob 20. uri v kapeli Puščalskega gradu Elena Hribenik (flavta), Marko Hribenik (klavir); jutri, v sredo, 27. junija, ob 20. uri v cerkvi v Stari Loki Anton Grčar (trobenta), Tibor Kerekeš (trobenta), Tone Potočnik (orgle); v četrtek, 28. junija, ob 20. uri v kapeli Loškega gradu Mateja Bajt (kljunasta flavta); v petek, 29. junija, ob 18. uri v kapeli Puščalskega gradu zaključni koncert udeležencev 11. poletne glasbene šole Glasbena šola '01. Vsi koncerti so brezplačni.

## Razstave →

## Vrata 2001

Jesenice - Razstavi salon Dolik Jesenice vas in vaše prijatelje vabi v petek, 29. junija, ob 18. uri na odprtje in ogled razstave likovnih del udeležencev 22. planinske slikarske kolonije Vrata 2001 in prijateljev kolonije. Razstavo bodo odprli s krajšim kulturnim programom. Na ogled pa bo do vključno 18. julija.

## Maksim Sedej ml.

Ljubljana - V četrtek, 28. junija, ob 20. uri ste vabljeni v avlo Poslovnega centra Mercator na Dunajski cesti 107 v Ljubljani, na otvoritev razstave del slovenskega slikarja Maksima Sedeja ml.



## Čiste vode

Bled - Foto klub Triglavski narodni park in Hotel Astoria vabita na ogled razstave fotografij in predavanje diapozitivov na temo Čiste vode. Avtor razstave je Hrvoje Oršanič. Odprtje bo jutri, v sredo, 27. junija, ob 20. uri v Hotelu Astoria na Blejski cesti 10. Nastopili bodo učenci Glasbene šole Radovljica pod vodstvom prof. Pavla Ursiča - Kunje. Razstava bo na ogled do 8. avgusta.

## Zgornja Gorenjska 1990-1991

Bohinjska Bistrica - V petek, 29. junija, ob 20. uri bo v sejni sobi v Domu Joža Ažmana v Bohinjski Bistrici predstavitev monografije "Zgornja Gorenjska 1990-1991".



## GORENJKE IN GORENJCI POSLUŠAMO



KRANJ - RADOVLJICA - JESENICE  
Biroteh, d.o.o. - Hrušica

Internet: [www.radiotop.net](http://www.radiotop.net)

## MALI OGLASI

→ 201-42-47

→ 201-42-48

→ 201-42-49

## APARTMA - PRIKOLICE

Na lepi in mirni lokaciji, na otoku Krku, oddajam apartmaje. → 233-14-89

KRK - oddam apartma na lepem kraju. → 25-11-808

OTOK PAG-Zuboviči ODDAM SOBE s polpenzionom, parkirišče v senci. → 0038553664049, Ida

10446

## APARATI STROJI

CISTERNE za kurilno olje, proizvodnja in prodaja. Kozina Kranj, d.o.o., → 041/652-285

Prodam nakladalno PRIKOLICO za seno Stayr, 20 m3. → 041/955-536

TRAKTORJI UNIVERSAL - NOVI, cena ugodna, pogod 4x4 od 30 do 102 KS.

garancija, servis, rezervni deli vse na enem mestu. Kosilnica, motokultivatorji, freze

Mut, žage v motorne kose DOLMAR, gume

BARUM, akumulatorji, viti, cepilci, rabljena

kmetijska mehanizacija, REZERVNI DELI.

Vršno servis popravilo traktorjev, kosilnic,

motokultivatorjev in motornih vozil.

Delovni čas od 8 ure do 16 ure. SERVIS KMETI-

JSKE MEHANIZACIJE IN MOTORNICH

VOZIL, JOŽE LANGUS, Ljubno 29, 533-

1009, 031/309-753

Prodam TV SHARP 55 ekran, nov, zapakiran, garancija. → 040/25-99-69

Prodam HLADILNIK v omari. → 040/504-332

10429

Prodam PAJKA SIP na 4 vretena. Zadraga 15, Duplje

10431

Prodam VILIČAR INDOS 2,5 t, cisterno 1700 l Creina in BCS kosilnico. → 031/766-842

10441

PRALNI STROJ Gorenje brezhiben, pro-

dam. → 041/878-494

10449

TOK - Telefon Odvisnosti Kranj  
04/23-26-928  
Vsako sredo od 17.00-19.00

KOMBAJN za 600.000 SIT, TRANSPORTNI TRAK za 150.000 SIT in večjo količino GAJBIC po 200 SIT, prodam. → 533-11-64

10452

Prodam ELEKTROMOTRJE različnih moči in KABLE različnih prerezov. → 595-82-80

DVD-DOMAČI KINO, HI-FI SISTEM! Pesta izbiro sistemov za domači kino. DVD predvajnik, televizor in hi-fi komponent po naročilu. Svetovanje in predhoden ogled na vašem domu ter brezplačna dostava in priklop, nastavitev sistema. SBF d.o.o., 01/436-

42-00, 041/761-760

10471

Prodam KOMBINIRAN VOŽIČEK ROKY za 5000 SIT! → 23-26-538,

popoldan

10317

LOKALE ODDAMO Kranj center oddamo

manjši trgovski lokal brez izložbe, 13 m2,

35000 SIT/mes, Kranj okolica oddamo

trg. lokal s parkiriščem, 30 m2, vsi priklj., razen CK, 45000 mes, Kranj center oddamo

nova pisarna raznih velikosti od 17 m2 do 25 m2 ali več. DOM NEPREMIČNINE, 2369-333, 041/333-222

10126

Kranj - POSEBNA PONUDBA !!! NA

ODLIČNI LOKACIJI ODDAMO POSLOVNI

PROSTOR, 48 M2, VSI PRIKLJUČKI. PIA

NEPREMIČNINE 201 27 19, 041/722-632

10256

ODAM gostinski lokal na Jesenicah. → 041/500-943

10422

Prodam trgovsko - poslovni objekt ob cesti Kranj-Škofja Loka. → 031/618-171

10436

OTR. OPREMA

Prodam čisto nov KOMBINIRAN VOŽIČEK ROKY za 5000 SIT! → 23-26-538,

popoldan

10317

OSTALO

LESTVE iz lesa VSEH VRST IN DOLŽIN do-

bite. Bzbilje 22, 01/3611-078

4044

Prodam HRASTOV in KOSTANJEVO

VRTNO GARNITURO, določnine 2 m. → 51-

22-757, 041/903-432

10426

Prodam 100 l AKVARIJ z vso opremo za

35000 SIT. → 031/812-771

10456

PRIDELEKI

SLADKE JAGODE zorijo pri Markuti v

Čadovljah 3 pri Goreniku. Možno samooobra-je. → 256-00-48

9834

Prodam JEČMENOVO SLAMO z njive in

KOŽJE MLEKO. → 204-22-88

10476

POSESTI

KMETIJSKO ZEMLJIŠČE ali KMETIJO,

kupim. → 04/236-80-01

2634

V bližini ŠKOFJE LOKE prodamo KMETIJO

z GOSPODARSKIM POSLOPjem pod Šifra: "BIO"

8991

Kranj - Planina; 41 m2, enosobno, 1. nadstropje, mimo lega, velik balkon, 1 lega, CK, tel., KATV, vseljivo takoj.

Cena: 10 mio SIT (90.000 DEM). PS00570MA-KR

Kranj - Planina; 72 m2, trisobno, 4. nadstropje, nizek blok, ohranjeno, parketi, zemljiščoknjeno urejeno.

Cena: 14,4 mio SIT (129.000 DEM). PS00472JN-KR

Kranj - Planina I; 63 m2, urejeno in vzdrževano,

dvosobno, 3. nadstropje, nizek blok, mimo lega,

balkon preurejan v kabinet. Cena: 13,9 mio (125.000 DEM). PS00547MA-KR

Kranj - Planina I; 63 m2, dvosobno, pritičje z atrijem, nizek blok, nepriljivo, delno adaptirano. Cena: 13,7 mio SIT (123.000 DEM). PS00519JN-KR

Kranj - Planina I; 89 m2, 2+2-sobno, 2. nadstropje, ohranjeno, prodamo, lahko tudi oddamo. Cena oz. na-jemnina po dogovoru. PS0427JN-KR

Kranj - Planina II; 64 m2, dvosobno, 2. nadstropje, nizek, končni blok, parket, vsi priključki, lep razgled.

Cena: 14,5 mio SIT (130.000 DEM). PS00575MA-KR

Kranj - Planina III; 43 m2, enosobno, 3. nadstropje, adaptirano, nepriljivo, vzhodna lega. Cena: 11,5 mio SIT (103.000 DEM). PS00539JN-KR

Kranj - Podzemna postaja; 47 m2, dvosobno, pritičje z atrijem, klasično ogrevanje, možen priklop na plin, vseljivo. Cena: 10,6 mio SIT (95.000 DEM). PS00562MA-KR

Kranj - Zlati polje; 61 m2, dvosobno, kompletno adaptirano, lepo opremljeno, 2. nadstropje, CK. Cena: 15,8 mio SIT (142.000 DEM). PS00540JN-KR

Radovljica; 63 m2, na novo izdelano, dvosobno, 1. nadstropje starejše hiša, CK na olje, laminati, vseljivo takoj. Cena: 12,2 mio SIT (109.000 DEM). PS0473JN-KR

Gorniki; 60 m2, dvosobno, pritičje trstanovskega

objekta, sončna in izredno mirna lega, CK, SATV, tel.

nadstrešek, vseljivo. Cena: 8,9 mio SIT (80.000 DEM). PS00573MA-KR

Gorniki; 60 m2, dvosobno, pritičje trstanovskega

objekta, sončna in izredno mirna lega, CK, SATV, tel.

nadstrešek, vseljivo. Cena: 8,9 mio SIT (80.000 DEM). PS00573MA-KR

Gorniki; 60 m2, dvosobno, pritičje trstanovskega

objekta, sončna in izredno mirna lega, CK, SATV, tel.

nadstrešek, vseljivo. Cena: 8,9 mio SIT (80.000 DEM). PS00573MA-KR

Gorniki; 60 m2, dvosobno, pritičje trstanovskega

objekta, sončna in izredno mirna lega, CK, SATV, tel.

**\* BREZPLAČEN OGLAS ZA BRALCE  
MIJAV GORENJSKEGA GLASA \***

Podarim KUŽKA/MUCKA (obkroži), starega mesecev. Tel.: \_\_\_\_\_

**\* ZA LJUBITELJE ŽIVALI \* ZA LJUBITELJE ŽIVALI \***

Tržiška Bistrica: prodamo hišo 10x8 m, parcela 600m<sup>2</sup>, sončno, 25,5 mio. FRAST-nepremičninska hiša 25 15 490, 041/ 734 198

Kranj - smer Golnik in Preddvor: kupimo hišo do 38 mio. FRAST-nepremičninska hiša 25 15 490, 041/ 734 198

Reteče pri Škofja Loka, prodamo 2 stan., hišo, 315 m<sup>2</sup> biv. pov., parcela 1.000 m<sup>2</sup>, lepa lokacija, TRIDA NEPREMIČNINE, 041 860 938, 041 513 75 90

Naklo, prodamo enodružinsko meščansko hišo na parceli 700 m<sup>2</sup>, 220 m<sup>2</sup> biv. pov., TRIDA NEPREMIČNINE, 041 860 938, 041 513 75 90

Šk. Loka, prodam starejšo, delno prenovljeno hišo na lepi lokaciji, TRIDA NEPREMIČNINE, 041 860 938, 041 513 75 90

Stražišče, prodamo lepo hišo v urejenem naselju, TRIDA NEPREMIČNINE, 041 860 938, 041 513 75 90

Ziganja vas, prodam prijetno hišo na večji parceli in starejšo hišo na večji parceli, TRIDA NEPREMIČNINE, 041 860 938, 041 513 75 90

Gorenjska, prodam 3 ss lepo hišo, bližina Kranja, TRIDA NEPREMIČNINE, 041 860 938, 041 513 75 90

Kranj bližina, oddamo starejšo domačijo z vrtom, vzdruževana, zelo ugodno, TRIDA NEPREMIČNINE, 041 860 938, 041 513 75 90

GORENJSKA: Kranj-Druževa-Bašelj-Begunje-Radovljica-Lesce-Tržič-Podljubelj Pod brezje prodamo več hiš različnih velikosti in različnih cenovnih razredov. Za vse informacije smo vam na voljo na telefonskih številkah ali se osebno oglašate pri nas. ITD + NEPREMIČNINE 04/23-66-670, 041/755-296, 040/204-661

BEGUNJE - SLATNA, prodamo enosobno stanovanjsko hišo, na zemljišču 230 m<sup>2</sup>, cena 16,6 mio. SIT, v račun vzamemo stanovanje. IDA nepremičnina, 2361 880, 041 331 886.

LUŽE pri ŠENČURJU, prodamo 1/2 hiše s približno 500 m<sup>2</sup> zemljišča (prtličje). IDA nepremičnina, 2361 880, 041 331 886.

GOLNIK - SVARJE, prodamo zelo lepo zazidljivo parcelo 828 m<sup>2</sup>, cena 12.750,00 SIT/m<sup>2</sup>. IDA nepremičnina, 2361 880, 041 331 886.

ŠENČUR, prodamo enostanovanjsko hišo (lahko tudi dvostanovanjska), na zemljišču 600 m<sup>2</sup>, zelo lepo, vredno ogleda. IDA nepremičnina, 04/2361 880, 041 331 886.

MOŠNJE ravno, zazidljivo parcele ob asfaltu, voda, elektr. zraven, 632 m<sup>2</sup>, 11.700 SIT/m<sup>2</sup>. BAŠELJ zaz. parcele z lepim razgledom za gradnjo vikenda, 647 m<sup>2</sup>, vsi priklj. na parceli, SENIČNO prodamo tri sončne, zaz. parcele (cca 600, 700 in 800 m<sup>2</sup>), RADOMLJE prodamo lepo zaz. parcele 1600 m<sup>2</sup> 16.700 SIT/m<sup>2</sup>, BRNIK ravno zazidljivo parcele ob asfaltu, 700 m<sup>2</sup>, elektr. voda na parceli, Kranj prodamo več parcele za gradnjo poslovnih objektov. DOM NEPREMIČNINE, 2369-333, 041/333-222

PARCELE KUPIMO Kranj z okolico kupimo večjo zaz. parcele za gradnjo večstanovanjske hiše, vsaj 2000 m<sup>2</sup>. DOM NEPREMIČNINE, 2369-333, 041/333-222

HIŠE PRODAMO Kranj Kokrica manjšo hišo potrebno obnove na ravnini, sončni parceli 763 m<sup>2</sup>, BREG ob Savi, starejšo, pritično hišo potrebno obnove, na parceli cca 550 m<sup>2</sup>, ČIRČE, vis. pritič. hišo dvojček na parceli 540 m<sup>2</sup>, 267 m<sup>2</sup> uporabne površine, CERKLJE novejšo vis. pritič. hišo s poslovnim prostorom 9x11 m, lahko dvostanovanjska na parceli cca 500 m<sup>2</sup>, TRŽIČ Loka samostojno vis. pritič. hišo, 190 m<sup>2</sup> uporabne površine, na parceli 598 m<sup>2</sup>, BRITOF posl. stan. hiša v izgradnji, III. grf., tloris 7x15 m (K+P+M)na parceli 231 m<sup>2</sup>, elektr. voda v hiši, ŠKOFJA LOKA novejšo vrt. no. vis. pritič. hiša, 313 m<sup>2</sup> uporabne površine na parceli 371 m<sup>2</sup>. DOM NEPREMIČNINE, 2369-333, 041/333-222

Prodam ŠOTOR za 4 osebe 7500 SIT, lesena vrtna garnitura 4500 SIT. **2 596-45-22**

Zelo ugodno prodam OPREMO ZA TROGOVINO ali za SKLADIŠČE - tekstil. Informacije pon. petka od 8-17. ure na **202-36-78**

Prodam mešana DRVA in BETONSKIE REŠETKE za goved, 220 cm. **595-82-63**

Prodam FOTELJ, MIZO in otroško KOLO. **041/937-362**

STAN. OPREMA Prodam NOVO KUHINJO. **031/751-474**

Prodam novo RAZTEGLJIVO MIZO. **20283-73**

ŠPORT Prodam ROLARJE št. 39. **041/805-549**

Prodam JADRNICO dolžine 3,80 m iz polietilena za 2 osebi (1500 DEM). Keler, Kidričeva 47, Jesenice

STORITVE SENČILA ASTERIKS, Senično 7, Krize, **5955-170, 041/733-709** - ŽALUZJE, ROLETE, LAMELINE ZAVESE, PLIŠE ZAVESE, KOMARNIKI, ROLOJI, PVC KARNISE, TENDI! Sestavni in nadomestni deli za rolete in žaluzije. Izdelovanje, svetovanje, montaža in servis. Dobava in montaža v najkrajšem času.

KRANE - PLANINA I prodamo obnovljeno dvosobno stanovanje z dve kabineti, 88,80 m<sup>2</sup>, vtički, 2x balkon, vsejivo v enem mesecu, cena po dogovoru.

GORIČE prodamo pritične hiše, v izmeri cca. 80 m<sup>2</sup>, s pripadajočo parcelo 489 m<sup>2</sup>, CK, TEL., vsejivo in cena po dogovoru.

VISOKO - OKOLICA na parceli 542 m<sup>2</sup>, prodamo lepo, visokopritično, dvostanovanjsko hišo, tloris 13 m x 9 m, podkletena, z vsemi prikljuki, garaža za dva avtomobile, cena po dogovoru.

BAŠELJ - prodamo zidan vikend, star cca. 30 let, v celoti obnovljen, stanovanjske površine cca 135 m<sup>2</sup>, na parceli 1034 m<sup>2</sup>, z vsemi prikljuki, možnost prevzemata takoj, za 33.000.000 SIT.

KRANE - OKOLICA prodamo dvostanovanjsko vilo z bazenom, na parceli cca 1500 m<sup>2</sup>, z vsemi prikljuki, v celoti izdelana. Vseljivost in cena po dogovoru.

KRIZE - OKOLICA na parceli 495 m<sup>2</sup>, prodamo novejšo, v celoti podkleteno, enodružinsko hišo, CK - olje, TEL., SATV, terasa, vsejivo po dogovoru. Cena 33.480.000 SIT.

PROTIVLOMNE kovinske MREŽE za okna, STOPNICE - notranje, zunanje, pohodne REŠETKE IN NADSTREŠKI za vhodna vrata, GELD.d.o.o., Jesenice, **580-60-26**

KOVINSKI IZDELKI (umetno kovaštvo) ograje, protivlomna zaščita oken in vrat, zaščita cvetličnih lončkov na okenskih policah in drugi okrasni kovinski izdelki (svečniki, cvetlični podstavki). Možen reklamni prospect. Betežnik Srečko s.p., Za jezon 14, Tržič **041/825-239**

MONTAŽA PREDELNIH STEN, spuščeni stropov, montaža strešnih oken in izdelava zunanjih napuščev. **041/651-018**, Mahmutović Nermiš, s.p., Ribenska c. 30, Bled

STROJNI OMETI notranjih sten in stropov - hitro in po ugodni ceni. **041/642-097, 01/832-71-90**, Urmar d.o.o., Zalak 15, Stavovica

POLOGANJE robnikov ter pralnih plošč, izkop in odvoza materiala na deponijo. Polojanje s.p., Velesovo 82, Cerkle, **232-68-19, 041/711-842**

KRANE - LABORE prodamo tako vsejivo, poslovna prostora: v pritičju, 168 m<sup>2</sup> in 1. nadstropju 440 m<sup>2</sup>, živilska in gostinska dejavnost sta izključeni, cena po dogovoru.

KRANE - ČRČE prodamo lepo, adaptirano, dvosobno stanovanje, 48,65 m<sup>2</sup>, CK na plin, TEL., vsejivo avgusta, za 11.697.000 SIT.

KRANE - J. PLATIŠE prodamo lepo dvosobno stanovanje s kabinetom, 83 m<sup>2</sup>, v 1. nadstropju, vtički, 2 x balkon, cena in vsejivost po dogovoru.

KRANE - ČRČE prodamo poslovni prostor, primeren za neživilske trgovine, cca. 80 m<sup>2</sup>, pritičje, vhod z ulice, izložba, prevzem možen takoj, za 22.000.000 SIT.

KRANE - ČRČE prodamo poslovni prostor, primeren za neživilske trgovine, cca. 80 m<sup>2</sup>, pritičje, vhod z ulice, izložba, prevzem možen takoj, za 22.000.000 SIT.

KRANE - ČRČE prodamo poslovni prostor, primeren za neživilske trgovine, cca. 80 m<sup>2</sup>, pritičje, vhod z ulice, izložba, prevzem možen takoj, za 22.000.000 SIT.

KRANE - ČRČE prodamo poslovni prostor, primeren za neživilske trgovine, cca. 80 m<sup>2</sup>, pritičje, vhod z ulice, izložba, prevzem možen takoj, za 22.000.000 SIT.

KRANE - ČRČE prodamo poslovni prostor, primeren za neživilske trgovine, cca. 80 m<sup>2</sup>, pritičje, vhod z ulice, izložba, prevzem možen takoj, za 22.000.000 SIT.

KRANE - ČRČE prodamo poslovni prostor, primeren za neživilske trgovine, cca. 80 m<sup>2</sup>, pritičje, vhod z ulice, izložba, prevzem možen takoj, za 22.000.000 SIT.

KRANE - ČRČE prodamo poslovni prostor, primeren za neživilske trgovine, cca. 80 m<sup>2</sup>, pritičje, vhod z ulice, izložba, prevzem možen takoj, za 22.000.000 SIT.

KRANE - ČRČE prodamo poslovni prostor, primeren za neživilske trgovine, cca. 80 m<sup>2</sup>, pritičje, vhod z ulice, izložba, prevzem možen takoj, za 22.000.000 SIT.

KRANE - ČRČE prodamo poslovni prostor, primeren za neživilske trgovine, cca. 80 m<sup>2</sup>, pritičje, vhod z ulice, izložba, prevzem možen takoj, za 22.000.000 SIT.

KRANE - ČRČE prodamo poslovni prostor, primeren za neživilske trgovine, cca. 80 m<sup>2</sup>, pritičje, vhod z ulice, izložba, prevzem možen takoj, za 22.000.000 SIT.

KRANE - ČRČE prodamo poslovni prostor, primeren za neživilske trgovine, cca. 80 m<sup>2</sup>, pritičje, vhod z ulice, izložba, prevzem možen takoj, za 22.000.000 SIT.

KRANE - ČRČE prodamo poslovni prostor, primeren za neživilske trgovine, cca. 80 m<sup>2</sup>, pritičje, vhod z ulice, izložba, prevzem možen takoj, za 22.000.000 SIT.

KRANE - ČRČE prodamo poslovni prostor, primeren za neživilske trgovine, cca. 80 m<sup>2</sup>, pritičje, vhod z ulice, izložba, prevzem možen takoj, za 22.000.000 SIT.

KRANE - ČRČE prodamo poslovni prostor, primeren za neživilske trgovine, cca. 80 m<sup>2</sup>, pritičje, vhod z ulice, izložba, prevzem možen takoj, za 22.000.000 SIT.

KRANE - ČRČE prodamo poslovni prostor, primeren za neživilske trgovine, cca. 80 m<sup>2</sup>, pritičje, vhod z ulice, izložba, prevzem možen takoj, za 22.000.000 SIT.

KRANE - ČRČE prodamo poslovni prostor, primeren za neživilske trgovine, cca. 80 m<sup>2</sup>, pritičje, vhod z ulice, izložba, prevzem možen takoj, za 22.000.000 SIT.

KRANE - ČRČE prodamo poslovni prostor, primeren za neživilske trgovine, cca. 80 m<sup>2</sup>, pritičje, vhod z ulice, izložba, prevzem možen takoj, za 22.000.000 SIT.

KRANE - ČRČE prodamo poslovni prostor, primeren za neživilske trgovine, cca. 80 m<sup>2</sup>, pritičje, vhod z ulice, izložba, prevzem možen takoj, za 22.000.000 SIT.

KRANE - ČRČE prodamo poslovni prostor, primeren za neživilske trgovine, cca. 80 m<sup>2</sup>, pritičje, vhod z ulice, izložba, prevzem možen takoj, za 22.000.000 SIT.

KRANE - ČRČE prodamo poslovni prostor, primeren za neživilske trgovine, cca. 80 m<sup>2</sup>, pritičje, vhod z ulice, izložba, prevzem možen takoj, za 22.000.000 SIT.

KRANE - ČRČE prodamo poslovni prostor, primeren za neživilske trgovine, cca. 80 m<sup>2</sup>, pritičje, vhod z ulice, izložba, prevzem možen takoj, za 22.000.000 SIT.

KRANE - ČRČE prodamo poslovni prostor, primeren za neživilske trgovine, cca. 80 m<sup>2</sup>, pritičje, vhod z ulice, izložba, prevzem možen takoj, za 22.000.000 SIT.

KRANE - ČRČE prodamo poslovni prostor, primeren za neživilske trgovine, cca. 80 m<sup>2</sup>, pritičje, vhod z ulice, izložba, prevzem možen takoj, za 22.000.000 S

## PROSTOVOLJNO GASILSKO DRUŠTVO BITNJE

PRIREJA

VELIKI VRTNI VESELICI Z BOGATIM SREČELOVOM  
V SOBOTO, DNE 30. 6. 2001, z začetkom ob 20. uri  
Z ANSAMBLOM "KINGSTON"  
V NEDELJO, DNE 1. 7. 2001, z začetkom ob 17. uri  
Z ANSAMBLOM "MLADE FRAJLE"

VABIJO GASILCI

Prodamo: Kranj, Planina I 3 SS 72 m<sup>2</sup> v nadstropju, nizkega bloka, cena = 14,2 mio SIT, vsejivo oktobra 2001, K3 KERN d.o.o., tel. 04 2021 353, 202 25 66

Prodamo: Kranj, Planina III - 3 SS 86 m<sup>2</sup> v 2.nad., dvonadstropen blok, cena = 20,3 mio SIT, Planina III - 2 SS + K 78 m<sup>2</sup> v 3.nad., krajska lega, cena = 16,5 mio SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 2021 353, 202 25 66

Prodamo: RADOVLJICA - 1 SS 40 m<sup>2</sup> v pritličju bloka, CK plin v bloku, cena = 7,0 mio SIT, 2 SS 61 m<sup>2</sup> v večstanovanjski hiši, možnost izdelave tudi podprtja, cena = 12,2 mio SIT, TRŽIČ, Deteljica - 3 SS 78 m<sup>2</sup> v 1. nad., vsi priključki, cab., cena = 12,8 mio SIT, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

Oddamo: Kranj 1 SS 50 m<sup>2</sup> na Planini, 3 SS na Zoisovi in 3 SS na Planini III, 1,5 Orehek - vrstno hišo z vso opremo, Stražišče - stanovanjska hiša z opremo za dalj časa, RADOVLJICA - 3 SS 60 m<sup>2</sup> v vso opremo, K3 KERN d.o.o., tel. 04 202 13 53, 202 25 66

PLANINA 1: prodamo 4ss, 94m<sup>2</sup>, izredna razporeditev, 1.nad., zelo ugodno. FRAST- nepremičinska hiša 25 15 490, 041 / 734 198

PLANINA 3- prodamo enosobno+kabinet, 52 m<sup>2</sup>, enkrat razgled. FRAST-nepremičinska hiša 25 15 490, 041 / 734 198

PLANINA 1- prodamo 2ss, 59 m<sup>2</sup>, SV lega, 13,8 mio. FRAST-nepremičinska hiša 25 15 490, 041 / 734 198

PLANINA : prodamo 2ss, 67m<sup>2</sup>, 1.nad. FRAST - nepremičinska hiša 25 15 490, 041 / 734 198

ŠORLIJEVO NASELJE: prodamo 3 ss, 72 m<sup>2</sup>, vzdruževan blok. FRAST - nepremičinska hiša 25 15 490, 041 / 734 198

PLANINA 3,2, 1: prodamo atrijsko stanovanja: ŠTRISOBNO, DVOSOBNO, DV- INPOLSOBNO, ENOSOBNO. FRAST d.o.o. 25 15 491, 041 / 734 198

PLANINA: prodamo garsonjero. FRAST d.o.o. 25 15 491 041 / 734 198

BLED - v alpskih blokih prodamo 2ss, 53 m<sup>2</sup> pritličje in 4.nad. FRAST-nepremičinska hiša 25 15 490, 041 / 734 198

ČIRČE: prodamo mansardo, 64, m<sup>2</sup>, 2,5ss, vrt. FRAST-nepremičinska hiša 25 15 490, 041 / 734 198

PLANINA 2 ALI 3: KUPIMO ENOSOBNO STANOVANJE , gotovina. FRAST- nepremičinska hiša 25 15 490, 041 / 734 198

PLANINA 1: prodamo 4ss, 94m<sup>2</sup>, izredna razporeditev, 1.nad., zelo ugodno. FRAST- nepremičinska hiša 25 15 490, 041 / 734 198

PLANINA 2 ALI 3: KUPIMO ENOSOBNO STANOVANJE , gotovina. FRAST- nepremičinska hiša 25 15 490, 041 / 734 198

PLANINA 1: prodamo 4ss, 94m<sup>2</sup>, izredna razporeditev, 1.nad., zelo ugodno. FRAST- nepremičinska hiša 25 15 490, 041 / 734 198

PLANINA 2 ALI 3: KUPIMO ENOSOBNO STANOVANJE , gotovina. FRAST- nepremičinska hiša 25 15 490, 041 / 734 198

PLANINA 1: prodamo 4ss, 94m<sup>2</sup>, izredna razporeditev, 1.nad., zelo ugodno. FRAST- nepremičinska hiša 25 15 490, 041 / 734 198

PLANINA 2 ALI 3: KUPIMO ENOSOBNO STANOVANJE , gotovina. FRAST- nepremičinska hiša 25 15 490, 041 / 734 198

PLANINA 1: prodamo 4ss, 94m<sup>2</sup>, izredna razporeditev, 1.nad., zelo ugodno. FRAST- nepremičinska hiša 25 15 490, 041 / 734 198

PLANINA 2 ALI 3: KUPIMO ENOSOBNO STANOVANJE , gotovina. FRAST- nepremičinska hiša 25 15 490, 041 / 734 198

PLANINA 1: prodamo 4ss, 94m<sup>2</sup>, izredna razporeditev, 1.nad., zelo ugodno. FRAST- nepremičinska hiša 25 15 490, 041 / 734 198

PLANINA 2 ALI 3: KUPIMO ENOSOBNO STANOVANJE , gotovina. FRAST- nepremičinska hiša 25 15 490, 041 / 734 198

PLANINA 1: prodamo 4ss, 94m<sup>2</sup>, izredna razporeditev, 1.nad., zelo ugodno. FRAST- nepremičinska hiša 25 15 490, 041 / 734 198

PLANINA 2 ALI 3: KUPIMO ENOSOBNO STANOVANJE , gotovina. FRAST- nepremičinska hiša 25 15 490, 041 / 734 198

PLANINA 1: prodamo 4ss, 94m<sup>2</sup>, izredna razporeditev, 1.nad., zelo ugodno. FRAST- nepremičinska hiša 25 15 490, 041 / 734 198

PLANINA 2 ALI 3: KUPIMO ENOSOBNO STANOVANJE , gotovina. FRAST- nepremičinska hiša 25 15 490, 041 / 734 198

PLANINA 1: prodamo 4ss, 94m<sup>2</sup>, izredna razporeditev, 1.nad., zelo ugodno. FRAST- nepremičinska hiša 25 15 490, 041 / 734 198

PLANINA 2 ALI 3: KUPIMO ENOSOBNO STANOVANJE , gotovina. FRAST- nepremičinska hiša 25 15 490, 041 / 734 198

PLANINA 1: prodamo 4ss, 94m<sup>2</sup>, izredna razporeditev, 1.nad., zelo ugodno. FRAST- nepremičinska hiša 25 15 490, 041 / 734 198

PLANINA 2 ALI 3: KUPIMO ENOSOBNO STANOVANJE , gotovina. FRAST- nepremičinska hiša 25 15 490, 041 / 734 198

PLANINA 1: prodamo 4ss, 94m<sup>2</sup>, izredna razporeditev, 1.nad., zelo ugodno. FRAST- nepremičinska hiša 25 15 490, 041 / 734 198

PLANINA 2 ALI 3: KUPIMO ENOSOBNO STANOVANJE , gotovina. FRAST- nepremičinska hiša 25 15 490, 041 / 734 198

PLANINA 1: prodamo 4ss, 94m<sup>2</sup>, izredna razporeditev, 1.nad., zelo ugodno. FRAST- nepremičinska hiša 25 15 490, 041 / 734 198

PLANINA 2 ALI 3: KUPIMO ENOSOBNO STANOVANJE , gotovina. FRAST- nepremičinska hiša 25 15 490, 041 / 734 198

PLANINA 1: prodamo 4ss, 94m<sup>2</sup>, izredna razporeditev, 1.nad., zelo ugodno. FRAST- nepremičinska hiša 25 15 490, 041 / 734 198

PLANINA 2 ALI 3: KUPIMO ENOSOBNO STANOVANJE , gotovina. FRAST- nepremičinska hiša 25 15 490, 041 / 734 198

PLANINA 1: prodamo 4ss, 94m<sup>2</sup>, izredna razporeditev, 1.nad., zelo ugodno. FRAST- nepremičinska hiša 25 15 490, 041 / 734 198

PLANINA 2 ALI 3: KUPIMO ENOSOBNO STANOVANJE , gotovina. FRAST- nepremičinska hiša 25 15 490, 041 / 734 198

PLANINA 1: prodamo 4ss, 94m<sup>2</sup>, izredna razporeditev, 1.nad., zelo ugodno. FRAST- nepremičinska hiša 25 15 490, 041 / 734 198

PLANINA 2 ALI 3: KUPIMO ENOSOBNO STANOVANJE , gotovina. FRAST- nepremičinska hiša 25 15 490, 041 / 734 198

PLANINA 1: prodamo 4ss, 94m<sup>2</sup>, izredna razporeditev, 1.nad., zelo ugodno. FRAST- nepremičinska hiša 25 15 490, 041 / 734 198

PLANINA 2 ALI 3: KUPIMO ENOSOBNO STANOVANJE , gotovina. FRAST- nepremičinska hiša 25 15 490, 041 / 734 198

PLANINA 1: prodamo 4ss, 94m<sup>2</sup>, izredna razporeditev, 1.nad., zelo ugodno. FRAST- nepremičinska hiša 25 15 490, 041 / 734 198

PLANINA 2 ALI 3: KUPIMO ENOSOBNO STANOVANJE , gotovina. FRAST- nepremičinska hiša 25 15 490, 041 / 734 198

PLANINA 1: prodamo 4ss, 94m<sup>2</sup>, izredna razporeditev, 1.nad., zelo ugodno. FRAST- nepremičinska hiša 25 15 490, 041 / 734 198

PLANINA 2 ALI 3: KUPIMO ENOSOBNO STANOVANJE , gotovina. FRAST- nepremičinska hiša 25 15 490, 041 / 734 198

PLANINA 1: prodamo 4ss, 94m<sup>2</sup>, izredna razporeditev, 1.nad., zelo ugodno. FRAST- nepremičinska hiša 25 15 490, 041 / 734 198

PLANINA 2 ALI 3: KUPIMO ENOSOBNO STANOVANJE , gotovina. FRAST- nepremičinska hiša 25 15 490, 041 / 734 198

PLANINA 1: prodamo 4ss, 94m<sup>2</sup>, izredna razporeditev, 1.nad., zelo ugodno. FRAST- nepremičinska hiša 25 15 490, 041 / 734 198

PLANINA 2 ALI 3: KUPIMO ENOSOBNO STANOVANJE , gotovina. FRAST- nepremičinska hiša 25 15 490, 041 / 734 198

PLANINA 1: prodamo 4ss, 94m<sup>2</sup>, izredna razporeditev, 1.nad., zelo ugodno. FRAST- nepremičinska hiša 25 15 490, 041 / 734 198

PLANINA 2 ALI 3: KUPIMO ENOSOBNO STANOVANJE , gotovina. FRAST- nepremičinska hiša 25 15 490, 041 / 734 198

PLANINA 1: prodamo 4ss, 94m<sup>2</sup>, izredna razporeditev, 1.nad., zelo ugodno. FRAST- nepremičinska hiša 25 15 490, 041 / 734 198

PLANINA 2 ALI 3: KUPIMO ENOSOBNO STANOVANJE , gotovina. FRAST- nepremičinska hiša 25 15 490, 041 / 734 198

PLANINA 1: prodamo 4ss, 94m<sup>2</sup>, izredna razporeditev, 1.nad., zelo ugodno. FRAST- nepremičinska hiša 25 15 490, 041 / 734 198

PLANINA 2 ALI 3: KUPIMO ENOSOBNO STANOVANJE , gotovina. FRAST- nepremičinska hiša 25 15 490, 041 / 734 198

PLANINA 1: prodamo 4ss, 94m<sup>2</sup>, izredna razporeditev, 1.nad., zelo ugodno. FRAST- nepremičinska hiša 25 15 490, 041 / 734 198

PLANINA 2 ALI 3: KUPIMO ENOSOBNO STANOVANJE , gotovina. FRAST- nepremičinska hiša 25 15 490, 041 / 734 198

PLANINA 1: prodamo 4ss, 94m<sup>2</sup>, izredna razporeditev, 1.nad., zelo ugodno. FRAST- nepremičinska hiša 25 15 490, 041 / 734 198

PLANINA 2 ALI 3: KUPIMO ENOSOBNO STANOVANJE , gotovina. FRAST- nepremičinska hiša 25 15 490, 041 / 734 198

PLANINA 1: prodamo 4ss, 94m<sup>2</sup>, izredna razporeditev, 1.nad., zelo ugodno. FRAST- nepremičinska hiša 25 15 490, 041 / 734 198

PLANINA 2 ALI 3: KUPIMO ENOSOBNO STANOVANJE , gotovina. FRAST- nepremičinska hiša 25 15 490, 041 / 734 198

PLANINA 1: prodamo 4ss, 94m<sup>2</sup>, izredna razporeditev, 1.nad., zelo ugodno. FRAST- nepremičinska hiša 25 15 490, 041 / 734 198

PLANINA 2 ALI 3: KUPIMO ENOSOBNO STANOVANJE , gotovina. FRAST- nepremičinska hiša 25 15 490, 041 / 734 198

PLANINA 1: prodamo 4ss, 94m<sup>2</sup>, izredna razporeditev, 1.nad., zelo ugodno. FRAST- nepremičinska hiša 25 15 490, 041 / 734 198

PLANINA 2 ALI 3: KUPIMO ENOSOBNO STANOVANJE , gotovina. FRAST- nepremičinska hiša 25 15 490, 041 / 734 198

PLANINA 1: prodamo 4ss, 94m<sup>2</sup>, izredna razporeditev, 1.nad., zelo ugodno. FRAST- nepremičinska hiša 25 15 490, 041 / 734 198

PLANINA 2 ALI 3: KUPIMO ENOSOBNO STANOVANJE , gotovina. FRAST- nepremičinska hiša 25 15 490,



## OD PETKA DO TORKA



bo dežurna novinarka

**Renata Skrjanc**telefon: 04/201-42-00  
mobitel: 041/643-014

VI poklicite, sporocite, predlagajte... MI bomo pisali

**Halo, GORENJSKIGLAS!****Nezakonito odlagališče na obrežju Save**

Prebačovo, 26. junija - Zgodb o majhnih in velikih nezakonitih odlagališčih oziroma smetiščih je na Gorenjskem, kolikor hočete. Skoraj vsak kraj ima vsaj eno 'divje' odlagališče in slednje je tudi v Prebačevem čedalje bolj moteče. Domačini se sprašujejo, kako je mogoče nezakonito pridobiti več kot tisoč kvadratnih metrov zemljišča ter na njem dovoliti odlaganje gradbenega materiala in ostalih odpadkov, ki na obrežje reke Save vsekakor ne spadajo.



Odlagališče, ki je v bližini reke Save, je nezakonito, zato primer obravnava inšpekcija, ki bo kaznovala lastnika zemljišča, odgovarjala pa naj bi tudi prevoznika.

Pred dobrim letom je domačin v Prebačevem začel nasipati zemljišče. Na stotine tovornjakov je poleg gradbenega materiala, asfalta in kanalizacijskih cevi pripeljalo tudi kovinske in plastične sode, avtomobilske dele, plastiko, pnevmatike in ostalo navlako, za katero domačini pravijo, da spada na deponijo Tenetiše ali urejeno odlagališče gradbenega materiala, ne pa v Prebačovo. Omenjeno nezakonito odlagališče je v bližini reke Save, od slednje je oddaljeno približno 20 metrov. Ponekod je višina nasipanega materiala tudi 15 metrov, slednje poteka brez varnostnih ukrepov in zato se zgodi, da betonski bloki in skale pogosto pristanejo tudi na javni poti, ki vodi do Save. "Gre za zelo neestetski poseg v okolje, uničenje je bilo drevje in grmovje, odlagališče pogosto izgleda kot smetišče, v zrak pa štrlijo tudi stranične školjke in polomljeni gospodinjski aparati. Po ozki vaški poti drvijo tovornjaki in puščajo blatne sledi, ki jih moramo sami čistiti, da o prahu in hrupu sploh ne izgubljam besed. Prek 1500 tovornjakov je zagotovo že pripeljalo material na deponijo v Prebačevem in v dobrem letu smo dobili nezakonito javno smetišče," je dejal eden od domačinov.

Slednjega sta si ogledala tudi inšpektorja. Milan Rus, inšpektor za okolje in prostor, je povedal, da so dobili več prijav in telefonskih klicev, primer pa bo obravnaval tudi gradbeni inšpektor. "Minuli teden smo že zaslišali lastnika zemljišča, zaslišali pa bomo tudi voznika tovornjakov. V Prebačevem pravzaprav ne gre za smetišče, je bolj odlagališče gradbenega materiala, med katrim pa se najdejo tudi ostali odpadki. Zoper lastnika bomo podali predlog sodniku za prekrške, ker je dovolil, da na njegovem zemljišču lahko odlagajo gradbeni material in odpadke, odgovarjati pa bodo morali tudi prevozniki. Inšpekcijski postopek še ni končan, vsekakor pa ga bomo končali, kajti dovoljenja za tako početje lastnik nima in primer je zagotovo zrel za inšpektorje," je pojasnil Rus. • R. Škrjanc, foto: G. Kavčič



Letos od Železne Kaple do Preddvora

**Maraton eden od vrhuncev preddvorskega praznovanja**

V nedeljo je Preddvor doživel enega od vrhuncev letošnjega praznovanja, tradicionalni maraton Železna Kapla - Preddvor, letos s startom pri sosedih in s ciljem v Preddvoru.

Preddvor, 26. junija - Od sedeža občine Preddvor do županstva v Železni Kapli je natanko 42 kilometrov, zato se je pred leti med županom dr. Petrom Haderlappom iz Železne Kaple in Miranom Zadnikarjem iz Preddvora rodila zamisel o vsakoletni organizaciji maratonskega teka med (tedaj še sosednjima) občinama. Letos je maraton startal v Železni Kapli, njegov cilj pa je bil v Preddvoru.

Maraton je ena od tradicionalnih prireditvev, na katero so v občini Preddvor najbolj ponosni. Vsako leto jo umeščajo v sklop dogajanj ob prazniku Preddvora, ki se je pred leti začelo kot kmečko praznovanje. Danes je to nekakšen neuradni občinski praznik, ki sovpada tudi z državnim, zato mu v Preddvoru namenjajo posebno pozornost. Spremlja ga vrsta prireditvev, od športnih do kulturnih in turističnih, začenjajo pa se že sredi junija. Tako so planinci priredili prav tako tradicionalni naravovarstveni dan na Kališču, ki se ga je letos udeležil tudi minister za okolje in prostor mag. Janez Kopač. S predstavljivijo daljinskega ogrevanja na lesno biomaso občanom in okroglo mizo strokovnjakov na isto temo so dali poudarek eni najbolj aktualnih občinskih nalog. Predstavili so domači likovni samorastniki,

upokojenci in člani turističnega društva so razstavili ročna dela in jedi, nekdanji preddvorski ravnatelj Anton Logar je spreveril o svoji knjigi Spomini in doživetja, ki jo je izdal tik pred praznikom. Strelci, kleglači, nogometniki so pripravili svoja tekmovanja. Minula sobota je bila namenjena gasilcem, prikazu njihove opreme, vozil in prostorov ter prikazu različnih vrst gašenja, zvečer pa so še slovensko prevzeli prapor in gasilsko vozilo.

Nedelja je bila vsa v znamenju maratonu, ki so ga pripravili člani Kluba trmastih iz Preddvora. Na cilju v Preddvoru so popoldne razglasili rezultate, nato pa se je zbrano občinstvo zabavalo s Kondijem Pižornom in TV Dober dan, pozneje pa še z Vilijem Resnikom in ansamblom Golden Eye. Preddvor bo praznoval še do prihodnje nedelje, 1. julija, ko bo drugi vrhunc



ji iz turističnega podmladka predstavili tudi novinarjem z igrico Naša dediščina, s katero so sodelovali na območnem tekmovanju Turizmu pomaga lastna glava.

• D. Z. Žlebir, foto: G. Kavčič

Pred poletno turistično sezono na Bledu

**V petih mesecih za petino več nočitev**

Na velikih prireditvah, ki bodo na Bledu letos in v naslednjih treh letih, pričakujejo od 8.500 do 9.000 udeležencev in 60.000 nočitev.

Bled - Na Bledu so v letošnjih prvih petih mesecih beležili 114.889 nočitev gostov, od tega 101.546 nočitev tujih in 13.343 nočitev domačih. Skupno število je bilo za 21 odstotkov večje kot v enakem lanskem obdobju, pri tem pa je bil porast nočitev tujcev še za dva odstotka večji.

Ker so blejski hoteli tudi v tem mesecu dobro zasedeni, enako pa bo tudi julija in avgusta, v občini pričakujejo, da bo letošnje število nočitev vsaj za deset odstotkov večje kot lani, so povedali na četrtnovi novinarski konferenci, na kateri je vodstvo občine skupaj z lokalno turistično organizacijo Turizem Bled in občinskimi podjetjem Infrastruktura Bled predstavilo tudi priprave na večje prireditve v občini, program prireditvev v letošnji poletni sezoni, načrte za vlaganja v turistično infrastrukturo do leta 2005 in vizijo dolgoročnega razvoja turizma na Bledu.

Kot je povedala Eva Štrav Podlogar, direktorica zavoda Turizem Bled, se bodo člani zavoda v četrtek sestali na prvem rednem občnem zboru, na katerem jim bodo predstavili dosedanje delovanje zavoda, načrte za naprej in uvedbo članarine ter imenovali dva člena sveta in programski svet zavoda. Po občinskem odloku je v občini 480 zavezancev za plačilo članarine, ki je odvisna od njihovih prihodkov in vrste dejavnosti in s katero naj bi letos zbrali nekaj več kot pet milijonov tolarjev.

Koledar velikih prireditvev na Bledu postaja vse bolj natrpan. Decembra letos bosta finale

svetovnega pokala v umetnosti nem drsanju za mladince in tekma za svetovni pokal v biatlonu, prihodnje leto svetovne vojaške zimske igre, tradicionalni šahovski in hokejski turnir, svetovno prvenstvo v kastingu in v mešanju piža ter šahovska olimpiada, čez dve leti evropski olimpijski festival mladih, leta 2004 proslave ob tisočletnici Bleda in leta 2005 še mednarodno srečanje gasilcev Sternfahrt. Na teh prireditvah bo od 8.500 do 9.000 ljudi, ki bodo ustvarili okrog šestdeset tisoč nočitev; se približno enako število udeležencev pa pričakujejo na mednarodnih kongresih. Poleg že potrjenih prireditiv Bled kandidira še za svetovno prvenstvo v hokeju za igralce do dvajsetega leta starosti, evropsko seniorsko prvenstvo v golfu ter za svetovno veslaško prvenstvo.

Na Bledu in v okolici bo veliko prireditve tudi v letošnji poletni sezoni. Kot je povedal podžupan Jože Antonič, ki vodi programski svet za prireditve, gostom ne bo dolgačas, pri tem pa bodo poskušali ustreči različnim okusom. Tudi letos bodo Riklijevi športni dnevi, mednarodni glasbeni in No borders music festival. Blejski dnevi in blejska noč. Na Bledu "oživilja" riklianjanstvo, ugotavlja župan mag. Boris Malej in poudarja, da se to kaže v vse večjem obisku na Riklijevih dnevih, ki bodo že ta konec tedna. Letos bodo poleg pohodka na zračne, sončne in vodne kopali, kot jih je priporočal začetnik zdravstvenega turizma Arnold Rikli, še teniški, šahovski in golfski turnir. • C. Zaplotnik

**AGENCIJA RS ZA OKOLJE**  
**Urad za meteorologijo**  
**VREMENSKA NAPOVED za GORENJSKO**

V torek bo pretežno jasno. V sredo bo sončno, zvečer lahko nastane kakšna vročinska nevihta. V četrtek zjutraj in dopoldne bodo nevihte od severa zajele Gorenjsko in v noči na petek ponehale.

DAN	TOREK	SREDA	ČETRTEK
VРЕМЕ			
Tmin/Tmax	11/29	13/30	14/16

V petek izide **Sotočje**, drugi torek julija **KRANJČANKA**

BREZPLAČNO